* Cuprinsul acestui manual poate diferi pe alocuri față de varianta de telefon achiziționată de dvs., în funcție de softul instalat sau de furnizorul dvs. de servicii.

SAMSUNG ELECTRONICS

TELEFON GPRS TRI BAND SGH-P400

Printed in Korea
Code No.: GH68-04245A
Roumanian. 10/2003. Rev. 1.0

World Wide Web
http://www.samsungmobile.com

Cuprins

Măsuri de siguranță importante 7

Despachetare 9

Telefonul dvs. 10
Prezentarea telefonului 10
Ecran 13
Lumină de serviciu 15
Camera foto 16

Operațiuni de bază 17
Instalarea cartelei SIM 17
Încărcarea bateriei 19
Pornirea şi oprirea telefonului 21

Funcții apel 22
Efectuarea unui apel 22
Reglarea volumului 24
Răspuns la un apel 25
Vizualizare apeluri pierdute 26
Comutarea rapidă în modul silențios 28

Selectarea funcțiilor şi opțiunilor 29

Agendă telefon 31
Stocarea unui număr şi a numelui corespunzător 31
Utilizarea opțiunilor de înregistrare în agendă 34
Căutarea unui număr în agendă 35
Editarea unui grup de apelare 37
Apelare rapidă 38
Ştergerea tuturor înregistrărilor din agendă 40
Verificare stare memorie 41
SDN 41

Introducere text 42
Schimbarea modului de introducere text 43
Utilizarea modului T9 44
Utilizarea modului alfabetic 46
Utilizarea modului numere 47
Utilizarea modului simboluri 48

Opțiuni în timpul apelului 49
Punerea unui apel în aşteptare. 49
Utilizarea funcțiilor din meniu 50
Oprirea microfonului (Microfon oprit) 51
Oprirea/Transmiterea tonului tastelor 52
Trimiterea tonurilor DTMF 52
Căutarea unui număr în agendă 53
Cum se răspunde la un al doilea apel 54
Efectuarea unui apel conferință 55

Utilizarea meniurilor 57
Accesarea unei funcții de meniu prin derulare 57
Accesarea unei funcții de meniu prin utilizarea scurtăturii acesteia 58
Lista funcțiilor de meniu 58

Mesaje text 64
Primite *(Meniu 1.1)* 64
Trimise *(Meniu 1.2)* 66
Scrie nou *(Meniu 1.3)* 67
Modele *(Meniu 1.4)* 70
Setări *(Meniu 1.5)* 70
Ştergere toate *(Meniu 1.6)* 72
Stare memorie *(Meniu 1.7)* 72
Mesagerie vocală *(Meniu 1.8)* 73
Centru informare *(Meniu 1.9)* 74

Mesaje imagine 76
Primite *(Meniu 2.1)* 76
Trimise *(Meniu 2.2)* 79
Ciornă *(Meniu 2.3)* 80
Scrie nou *(Meniu 2.4)* 80
Modele *(Meniu 2.5)* 84
Ştergere toate *(Meniu 2.6)* 85
Stare memorie *(Meniu 2.7)* 85
Configurare *(Meniu 2.8)* 86
Profil MMS *(Meniu 2.9)* 87

Liste apeluri 88
Apeluri pierdute *(Meniu 3.1)* 88
Apeluri primite *(Meniu 3.2)* 89
Apeluri trimise *(Meniu 3.3)* 89
Ştergere toate *(Meniu 3.4)* 90
Durată apel *(Meniu 3.5)* 90
Cost apel *(Meniu 3.6)* 91

Camera foto 92
Fotografierea 92
Fotogr. şi trimite *(Meniu 4.1)* 94
Fotografie nouă *(Meniu 4.2)* 95
Albumul meu *(Meniu 4.3)* 95

Setări tonuri 96
Ton apel *(Meniu 5.1)* 96
Volum apel *(Meniu 5.2)* 96
Tip alertă *(Meniu 5.3)* 97
Ton tastatură *(Meniu 5.4)* 97
Ton mesaj *(Meniu 5.5)* 98
Ton clapetă *(Meniu 5.6)* 99
Pornit/oprit *(Meniu 5.7)* 99
Tonuri suplimentare *(Meniu 5.8)* 99

Setări telefon 101
Activare infraroşu *(Meniu 6.1)* 101
Setări ecran *(Meniu 6.2)* 102
Mesaj de salut *(Meniu 6.3)* 105
Număr propriu *(Meniu 6.4)* 105
Limba *(Meniu 6.5)* 106
Securitate *(Meniu 6.6)* 106
Setări suplimentare *(Meniu 6.7)* 109
Scurtătură *(Meniu 6.8)* 110
Resetări *(Meniu 6.9)* 110

Agenda 111
Alarmă *(Meniu 7.1)* 111
Calendar *(Meniu 7.2)* 112
Ora şi data *(Meniu 7.3)* 115
Calculator *(Meniu 7.4)* 116
Listă activități *(Meniu 7.5)* 116
Notă vocală *(Meniu 7.6)* 119
Schimb valutar *(Meniu 7.7)* 121

Servicii rețea 122
Redirecționare apel *(Meniu 8.1)* 122
Blocare apel *(Meniu 8.2)* 124
Apel în aşteptare *(Meniu 8.3)* 126
Selectare rețea *(Meniu 8.4)* 127
ID apelant *(Meniu 8.5)* 128
Grup restrâns de utilizatori *(Meniu 8.6)* 128
Selectare bandă *(Meniu 8.7)* 130

Divertisment 131
Navigator WAP *(Meniu 9.1)* 131
Jocuri *(Meniu 9.2)* 138
Sunete *(Meniu 9.3)* 140
Imagini *(Meniu 9.4)* 140
Ştergere toate *(Meniu 9.5)* 141
Stare memorie *(Meniu 9.6)* 141

Rezolvarea problemelor 142

Coduri de acces 145
Parolă telefon 145
PIN 146
PUK 146
PIN2 147
PUK2 147
Parola de blocare 148

Informaţii despre protecţia sănătăţii şi siguranţă 149
Expunerea la undele radio (Informaţii SAR) 149
Precauţii la utilizarea bateriilor 150
Siguranţa în timpul conducerii 152
Mediul de operare 154
Dispozitive electronice 154
Medii în care există pericol de explozie 156
Apeluri de urgenţă 157
Alte informaţii importante privind siguranţa 158
Îngrijirea şi întreţinerea 159

Glosar 161

Index 166

Cartela cu sumarul comenzilor 171

Măsuri de siguranță importante

Citiți aceste indicații, înainte de a utiliza telefonul dvs. mobil. În cazul în care nu respectați recomandările de mai jos, vă puneți într-o situație periculoasă sau ilegală.

Siguranța traficului în orice situație

Nu utilizați un telefon pe care trebuie să-l țineți în mână, în timp ce conduceți; parcați mai întâi vehiculul.

Opriți telefonul când alimentați maşina cu combustibil

Nu utilizați telefonul în stațiile de benzină ori în apropierea locurilor în care se află combustibili sau substanțe chimice.

Opriți telefonul în avion

Telefoanele mobile pot produce interferențe. Utilizarea lor în avioane este şi ilegală şi periculoasă.

Opriți telefonul în spitale

Opriți telefonul în apropierea echipamentelor medicale. Respectați reglementările sau regulamentele în vigoare.

Interferențe

Toate telefoanele mobile pot fi supuse interferențelor, ceea ce le poate afecta performanțele.

Reglementări speciale

Respectați toate reglementările în vigoare în zona în care vă aflați şi opriți întotdeauna telefonul acolo unde este interzisă utilizarea sa, acolo unde poate produce interferențe sau situații periculoase (de exemplu, într-un spital).

Utilizarea rațională

Utilizați telefonul numai în poziția normală (ținut la ureche). Evitați contactul inutil cu antena, atunci când telefonul este pornit.

Apeluri de urgență

Asigurați-vă că telefonul este pornit şi conectat la rețea. Tastați numărul de urgență corespunzător locului în care vă aflați, apoi apăsați tasta . Trebuie să dezactivați toate opțiunile care nu sunt absolut necesare, înainte de a putea face un apel de urgență. Dați toate informațiile necesare, cât mai precis posibil. Nu întrerupeți apelul, până când nu căpătați permisiunea de a o face.

Rezistența la apă

Telefonul dvs. nu este rezistent la apă. Păstrați-l uscat.

Accesorii şi baterii

Utilizați numai accesorii şi baterii aprobate de Samsung. Utilizarea oricăror accesorii neautorizate poate duce la deteriorarea telefonului dvs. şi poate fi periculoasă.

Service calificat

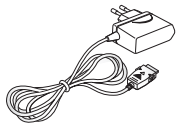
Numai personalul de service calificat poate repara telefonul dvs.

Pentru informații mai amănunțite despre siguranță, vezi “Informații despre protecția sănătății şi siguranță” la pag. 149.

Despachetare

Pachetul dvs. conține următoarele articole:

Telefon

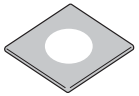


Încărcător

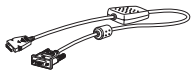
Baterii

Cască cu microfon

Manualul utilizatorului



CD-ROM cu soft pentru telefon



Cablu de date

Agățătoare pentru deget

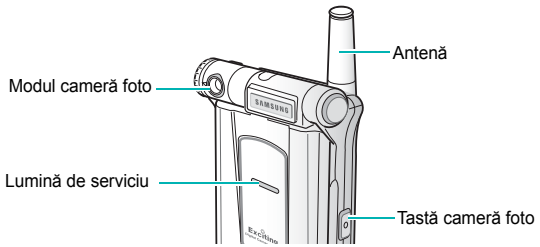
În plus, puteți comanda următoarele accesorii pentru telefonul dvs., de la distribuitorul local Samsung:

- Adaptor pentru bricheta auto
- Încărcător
- Baterii standard/subțiri
- Încărcător baterii
- Kit mâini libere
- Husă de piele
- Cască cu microfon
- Suport auto

Telefonul dvs.

Prezentarea telefonului

În următoarele ilustrații sunt prezentate principalele elemente ale telefonului dvs:



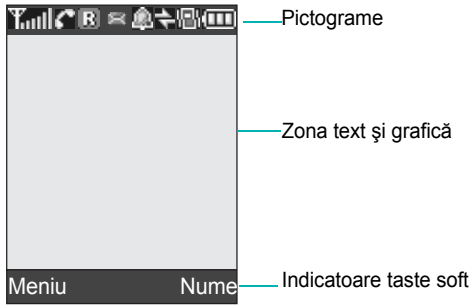
Tastă/e	Descriere
	În modul meniu, derulează opțiunile din meniu şi memoria agendei. În modul inactiv, permit accesul direct la opțiunile favorite din meniu. Pentru detalii suplimentare despre scurtături, vezi pag. 110.
	În modul meniu se reîntoarce la nivelul anterior din meniu şi respectiv, selectează meniul curent. Când se introduce text, deplasează cursorul la stânga şi respectiv, la dreapta. În modul inactiv, permit accesul direct la opțiunile favorite din meniu. Pentru detalii suplimentare despre scurtături, vezi pag. 110.
 (taste soft)	Îndeplinesc funcțiile indicate de textul de deasupra lor, aflat pe linia de jos a ecranului.
	În modul inactiv, permite accesul rapid la meniul **Camera foto** pentru utilizarea aplicațiilor foto. Porneşte camera foto când este ținută apăsată. În modul instantaneu, această tastă declanşează camera foto.
	În modul inactiv, lansează direct navigatorul WAP (Wireless Application Protocol – Protocol aplicații radio).
	Şterge caractere de pe ecran. În modul meniu se reîntoarce la nivelul anterior din meniu.

Tastă/e	**Descriere** (cont.)
	Apelează sau răspunde la apel. Când este ținută apăsată, în modul inactiv, formează ultimul număr apelat sau primit. În modul meniu, selectează o funcție din meniu sau stochează în memoria telefonului sau a cartelei SIM informațiile pe care le-ați introdus, ca, de exemplu, un nume.
	Încheie un apel. De asemenea, porneşte sau opreşte telefonul atunci când este ținută apăsată. În modul meniu, anulează comanda şi trece telefonul în modul inactiv.
1	În modul inactiv, accesează rapid mesageria vocală, când este ținută apăsată.
0 + ~ 9 wxyz	Introduc numere, litere şi unele caractere speciale.
* #	Introduc caractere speciale. Îndeplinesc diferite funcții.
	(pe partea laterală stângă a telefonului) În timpul unui apel, reglează volumul difuzorului. În modul inactiv, reglează volumul tonului tastaturii. În modul meniu, derulează opțiunile din meniu şi memoria agendei.
	(pe partea laterală dreaptă a telefonului) Când clapeta este inversată, porneşte camera foto. În modul instantaneu, această tastă declanşează camera foto.

Ecran

Prezentare ecran

Ecranul are trei zone:



Zona	Descrierea
Prima linie	Afişează diferite pictograme. Vezi pag. 14.
Liniile din mijloc	Afişează mesaje, instrucțiuni şi toate informațiile pe care le introduceți, de exemplu, numărul care urmează să fie format.
Linia de jos	Arată funcțiile atribuite curent celor două taste soft.

Pictograme

Pictograma	Descrierea
	Indică puterea semnalului primit. Cu cât este mai mare numărul de bare, cu atât este mai puternic semnalul.
	Apare când un apel este în curs.
	Apare când sunteți conectat la rețeaua GPRS.
	Apare când nu sunteți în zona de acoperire a rețelei dvs. şi v-ați conectat la o rețea diferită, de exemplu, când călătoriți în străinătate.
	Apare când ați primit un nou mesaj scris.
	Apare când ați primit un nou mesaj vocal.
	Apare când setați alarma să sune la o anumită oră
	Apare când este activ modul silențios sau setați meniul **Tip alertă** (**Meniu 5.3**), astfel încât telefonul să vibreze la primirea unui apel. Pentru detalii suplimentare, vezi pag. 28 şi, respectiv pag. 97.
	Apare când portul IrDA este activ. Pentru detalii, vezi pag. 101.
	Apare când este activ modul cu microfonul oprit.
	Arată nivelul bateriei. Cu cât apar mai multe bare, cu atât bateria este mai încărcată.

Lumină de fond

Lumina de fond iluminează ecranul şi tastatura. La apăsarea oricărei taste sau la deschiderea clapetei, lumina de fond se aprinde şi rămâne aşa o perioadă prestabilită de timp, în funcție de opțiunea din meniul **Lumină de fond**. După un minut, ecranul se stinge pentru a conserva puterea bateriei.

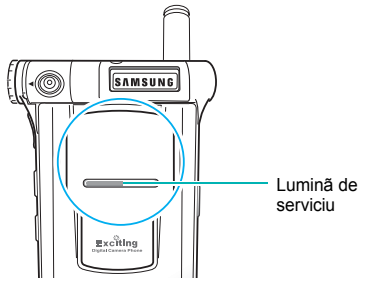
Pentru a specifica durata cât lumina de fond este activă, setați meniul **Lumină de fond** (**Meniu 6.2.4**). Vezi pag. 103 pentru detalii suplimentare.

De asemenea, puteți seta telefonul să utilizeze lumina de fond numai pe o anumită perioadă de timp, cu meniul **Lumină automată** (**Meniu 6.2.5**). Vezi pag. 104 pentru detalii suplimentare.

Lumină de serviciu

Lumina de serviciu se află pe clapetă. Se aprinde intermitent, când telefonul este în zona de acoperire.

Pentru a activa sau dezactiva utilizarea luminii de serviciu, setați meniul **Lumină de serviciu** (**Meniu 6.2.6**). Vezi pag. 104 pentru detalii suplimentare.



Camera foto

Modulul cameră foto din partea stângă sus a telefonului dvs. vă permite să faceți fotografii în timp ce vă deplasați.

Pentru mai multe detalii privind camera foto, vezi pag. 92.

Operațiuni de bază

Instalarea cartelei SIM

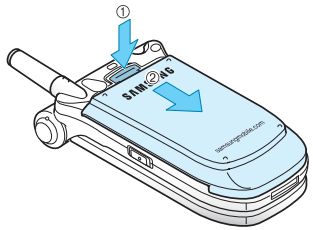
Când vă abonați la o rețea de telefonie mobilă, vi se dă o cartelă SIM ataşabilă care este încărcată cu detaliile abonamentului dvs., cum ar fi codul PIN, serviciile opționale disponibile ş.a.

Important ! Cartela SIM şi contactele sale pot fi deteriorate cu uşurință prin zgâriere sau îndoire, aşa că aveți grijă când manipulați, introduceți sau scoateți cartela.

Nu lăsați nici o cartelă SIM la îndemâna copiilor mici.

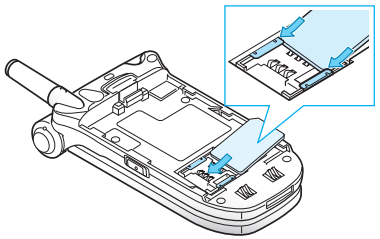
1. Dacă este necesar, opriți telefonul ținând apăsată tasta ☎\① până când apare animația dinaintea închiderii telefonului.

2. Scoateți bateria. Pentru aceasta:
   ① Apăsați clema de deasupra bateriei şi țineți-o apăsată.
   ② Trageți bateria prin alunecare, apoi ridicați-o, ca în figura de mai jos.

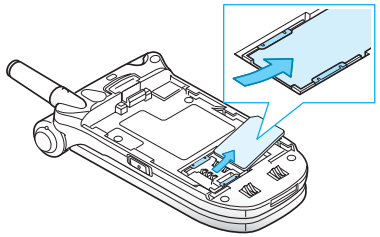


3. Introduceți, prin alunecare, cartela SIM în lăcaşul ei, până se blochează în poziție.

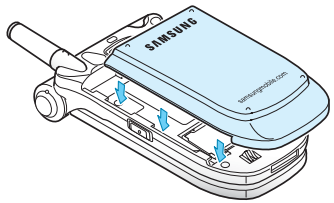
   Asigurați-vă că ați poziționat contactele aurite ale cartelei spre telefon.



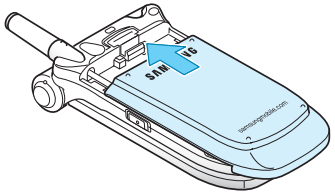
Notă: Când trebuie să scoateți cartela SIM, trageți-o prin alunecare, ca în fig., şi scoateți-o din lăcaş.



4. Remontați bateria, având grijă să potriviți proeminențele acesteia în lăcaşurile din telefon.



5. Împingeți bateria către partea de sus a telefonului până când se blochează, cu un clic, în poziție. Asigurați-vă că bateria este bine instalată, înainte de a porni telefonul.



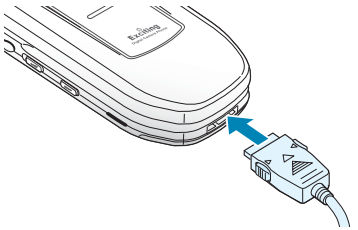
Încărcarea bateriei

Telefonul dvs. este alimentat de o baterie cu ioni de litiu, reîncărcabilă. Pentru încărcarea bateriei se livrează, o dată cu telefonul, un încărcător. Utilizați numai baterii şi încărcătoare aprobate. Solicitați detalii suplimentare distribuitorului local Samsung.

Încărcătorul vă permite să utilizați telefonul în timp ce bateria se încarcă, dar încărcarea se va face mai lent.

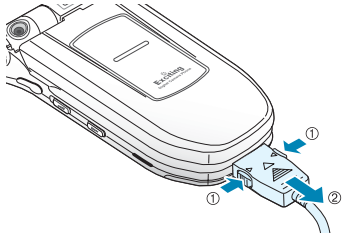
Notă: Trebuie să încărcați complet bateria, înainte de a utiliza prima oară telefonul. O baterie descărcată se încarcă complet în circa 200 de minute.

1. Cu bateria instalată la telefon, introduceți conectorul adaptorului de voiaj în mufa din partea de jos a telefonului.



2. Introduceți încărcătorul într-o priză obişnuită de curent alternativ.

3. Când încărcarea s-a terminat, scoateți adaptorul din priză şi din telefon apăsând pe aripioarele gri de pe ambele părți ale conectorului şi trăgându-l în afară.



Notă: Trebuie să deconectați adaptorul înainte de scoaterea bateriei din telefon în cursul încărcării, altfel telefonul se poate deteriora.

Indicator baterie descărcată

Când bateria este slabă şi nu mai rămân decât câteva minute de convorbire, este emis un sunet de avertizare şi pe ecran apare la intervale regulate un mesaj scris.

Când nivelul bateriei este prea scăzut, telefonul se opreşte automat.

Pornirea şi oprirea telefonului

1. Deschideți clapeta.

2. Țineți apăsată tasta ☎\⏻ până când telefonul porneşte.

3. Dacă vi se cere să introduceți parola telefonului, introduceți această parolă şi apăsați tasta soft **OK**. Parola telefonului este presetată în fabrică la “00000000”. Pentru detalii suplimentare, vezi pag. 145.

4. Dacă telefonul cere codul PIN, introduceți codul PIN şi apăsați tasta soft **OK**. Pentru detalii suplimentare, vezi pag. 146.

   Telefonul va căuta rețeaua dvs. şi, după ce o găseşte, va afişa ecranul inactiv (ca în fig. de mai jos). Acum puteți efectua sau primi apeluri.

   Notă: Limba de afişare, setată în fabrică, este engleza. Pentru a schimba limba, utilizați meniul **Limba** (**Meniu 6.5**). Pentru detalii suplimentare, vezi pag. 106.

5. Când doriți să opriți telefonul, țineți apăsată tasta ☎\⏻ până când apare imaginea tipică ce precede oprirea sa.

Funcţii apel

Efectuarea unui apel

Când se afişează ecranul inactiv, introduceţi prefixul regional şi numărul de telefon şi apăsaţi tasta .

Notă: Dacă aţi bifat opţiunea **Reapelare autom.** din meniul **Setări suplimentare** (**Meniu 6.7**), telefonul repetă automat apelul, de maximum zece ori, când persoana apelată nu răspunde sau când sună ocupat. Vezi pag. 109 pentru detalii suplimentare.

Efectuarea unui apel internaţional

1. Apăsaţi şi ţineţi apăsată tasta **0**. Apare semnul **+**.
2. Introduceţi prefixul ţării, prefixul regional şi numărul de telefon şi apăsaţi tasta .

Corectarea numărului

Pentru a şterge	Apăsaţi
ultima cifră afişată	tasta **C**.
oricare altă cifră din număr	tastele (sau) până când cursorul ajunge imediat în dreapta cifrei care trebuie ştearsă. Apăsaţi tasta **C**. Puteţi, de asemenea, insera o cifră lipsă, prin simpla apăsare a tastei cu cifra respectivă.
tot ce este afişat	tasta **C** şi ţineţi-o apăsată mai mult de o secundă.

Terminarea unui apel

Când doriţi să terminaţi un apel, apăsaţi scurt tasta \.

Reapelarea ultimului număr

Telefonul memorează numerele apelurilor efectuate, primite sau pierdute, dacă apelantul este identificat. Vezi “Liste apeluri” la pag. 88 pentru detalii suplimentare.

Pentru a reapela oricare din aceste numere:

1. Dacă aţi scris ceva pe ecran, apăsaţi tasta \ pentru a vă reîntoarce în modul inactiv.
2. Apăsaţi tasta pentru a afişa lista cu ultimele numere, în ordinea în care au fost făcute apelurile.
3. Utilizaţi tastele şi pentru a derula numerele până când cel dorit este selectat.
4.

Pentru a	Apăsaţi
forma numărul	tasta .
edita numărul	tasta soft **Opţiuni** şi selectaţi opţiunea **Editare**. Schimbaţi numărul după dorinţă, vezi “Corectarea numărului” la pag. 22 pentru detalii suplimentare.
şterge numărul.	tasta soft **Opţiuni** şi selectaţi opţiunea **Ştergere**.
şterge toate numerele din lista de reapelare	tasta soft **Opţiuni** şi selectaţi opţiunea **Ştergere toate**. Când pe ecran apare un mesaj de confirmare, apăsaţi tasta soft **Da**.

Efectuarea unui apel la un număr din agendă

Puteţi stoca numerele de telefon pe care le utilizaţi în mod regulat în cartela SIM sau în memoria telefonului, numite împreună Agendă. Nu trebuie decât să selectaţi numele pentru a apela numărul corespunzător acestuia. Pentru detalii suplimentare despre caracteristicile Agendei, vezi pag. 31.

Reglarea volumului

Dacă în timpul unui apel doriţi să reglaţi volumul difuzorului, utilizaţi tastele de volum de pe partea stângă a telefonului.

Apăsaţi tasta ▲ pentru a mări volumul şi tasta ▼ pentru a-l micşora.

În modul inactiv, puteţi regla şi volumul tonului tastaturii, utilizând aceleaşi taste.

Răspuns la un apel

Când cineva vă apelează, telefonul sună şi afişează animaţia de apel primit.

Când apelantul poate fi identificat, se afişează numărul său de telefon sau numele, dacă numărul său se află în agenda dvs.

1. Dacă este nevoie, desfaceţi clapeta. Apăsaţi tastele sau tasta soft **Accept** pentru a răspunde la apelul primit.

   Dacă este bifată opţiunea **Răsp. orice tastă** din meniul **Setări suplimentare** (**Meniu 6.7**) puteţi apăsa orice tastă pentru a răspunde la un apel, cu excepţia tastei \ şi tastei soft **Respins**. Vezi pag. 109.

   Dacă este bifată opţiunea **Clapetă activă** din meniul **Setări suplimentare** (**Meniu 6.7**) puteţi răspunde unui apel doar prin deschiderea clapetei. Vezi pag. 109.

   Notă: Pentru a respinge un apel, ţineţi apăsată una din tastele de volum, înainte de a deschide clapeta, sau apăsaţi tasta soft **Respins** sau tasta \.

2. Terminaţi un apel închizând clapeta sau apăsând tasta \.

Notă: Puteţi răspunde la un apel în timp ce utilizaţii funcţiile agendei sau meniului. După terminarea apelului, se afişează ecranul pe care îl utilizaţi înainte de apel.

Vizualizare apeluri pierdute

Când, din orice motiv, nu aţi putut răspunde la un apel, puteţi afla cine v-a apelat, dacă acest serviciu este disponibil, şi puteţi reapela persoana respectivă.

Numărul de apeluri pierdute este afişat pe ecranul inactiv imediat după ce un apel a fost pierdut.

Pentru a vedea imediat apelul pierdut:

1. Dacă telefonul este închis, deschideţi clapeta.
2. Apăsaţi tasta soft **Afiş**.
   Dacă este disponibil, va fi afişat numărul celui mai recent apel pierdut.
3.

Pentru a	Apăsaţi
derula apelurile pierdute	tastele ⁀ sau ⁀.
apela numărul afişat	tasta ✆.
edita sau şterge numărul unui apel pierdut	tasta soft **Select**. Vezi mai jos.

Editarea numărului unui apel pierdut

Notă: Când numărul corespunzător unui apel pierdut nu este disponibil, opţiunea **Editare** nu este afişată.

1. Apăsaţi tasta soft **Opţiuni**.
2. Apăsaţi tastele ⁀ sau ⁀ pentru a selecta opţiunea **Editare**.
3. Apăsaţi tasta soft **Select**.
4. Schimbaţi numărul cum doriţi.

5.

Pentru a	Apăsaţi
apela numărul	tasta ✆.
stoca numărul	tasta soft **Salvare** şi introduceţi numele şi locaţia corespunzătoare. Pentru detalii suplimentare, vezi pag. 31.

Ştergerea unui apel pierdut

1. Apăsaţi tasta soft **Opţiuni**.
2. Dacă este necesar, apăsaţi tastele ⁀ sau ⁀ pentru a selecta opţiunea **Ştergere**.
3. Apăsaţi tasta soft **Select**.

Puteţi apăsa tasta ✆\⏻ în orice moment, pentru a ieşi din funcţia Apeluri pierdute.

Notă: Puteţi accesa funcţia Apeluri pierdute în orice moment, selectând meniul **Apeluri pierdute** (**Meniu 3.1**). Pentru detalii suplimentare, vezi pag. 88.

Comutarea rapidă în modul silențios

Modul silențios este convenabil atunci când este necesară discreția şi doriți ca telefonul să nu facă zgomot, la teatru, de exemplu.

În modul inactiv, țineți apăsată tasta # până când sunt afişate mesajul “Mod silențios” şi pictograma Vibrație ( ).

În modul silențios, telefonul îşi modifică configurarea sunetelor după cum urmează:

Opțiunea	Setare nouă
Tip alertă (**Meniu 5.3**)	Vibrație
Ton tastatură (**Meniu 5.4**)	Oprit
Ton mesaj (**Meniu 5.5**)	Doar lumină
Ton clapetă (**Meniu 5.6**)	Oprit
Pornit/oprit	Oprit
Tonuri suplimentare (**Meniu 5.8**)	Oprit

Pentru ieşirea din modul silențios şi reactivarea setărilor anterioare, țineți apăsată tasta # până când apare “Ieşire mod silențios”. Pictograma Vibrație ( ) nu mai este afişată.

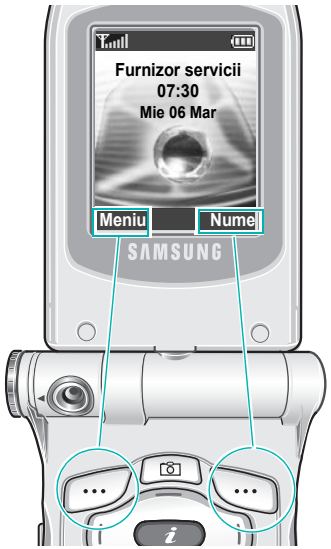
Notă: La oprirea telefonului, modul silențios este dezactivat automat.

Selectarea funcțiilor şi opțiunilor

Telefonul dvs. are un set de funcții care vă permite să-l personalizați. Aceste funcții sunt aranjate în meniuri şi sub-meniuri, care se accesează cu cele două taste soft marcate şi . Fiecare meniu şi sub-meniu vă permite să vedeți şi să modificați setările unei anumite funcții.

Rolul tastelor soft variază în funcție de contextul curent; eticheta de pe linia de jos a ecranului, chiar deasupra fiecărei taste, indică funcția curentă a respectivei taste.

Exemplu:



Apăsați tasta soft din stânga, pentru a accesa modul meniu.

Apăsați tasta soft din dreapta, pentru a accesa meniul agendă.

Pentru a vedea diferitele funcții/opțiuni disponibile şi a o selecta pe cea dorită:

1. Apăsați tasta soft corespunzătoare.

2.

Pentru a	Apăsați
selecta: • funcția afişată • opțiunea evidențiată	tasta soft **Select.** sau tasta).
vedea următoarea funcție sau a evidenția următoarea opțiune dintr-o listă	tastele ⌣ sau ▼ din partea laterală stângă a telefonului.
trece înapoi la funcția sau opțiunea anterioară din listă	tastele ⌢ sau ▲ din partea laterală stângă a telefonului.
vă deplasa înapoi un nivel în structura meniului	tasta (, tasta soft ↺ sau tasta **C**.
ieşi din structură fără modificarea setărilor	tasta ☎\⏻.

La unele funcții vi se poate cere parola sau codul PIN. Introduceți codul şi apăsați tasta soft **OK**.

Notă: Când accesați o listă de opțiuni, telefonul evidențiază opțiunea curentă. Dacă există însă numai două opțiuni, cum ar fi **Pornit/Oprit** sau **Activare/Dezactivare**, telefonul dvs. evidențiază opțiunea care nu este activă pentru a putea fi selectată direct.

Agendã telefon

Puteți stoca numere de telefon şi numele corespunzătoare acestora în memoria cartelei SIM sau în memoria telefonului. Aceste memorii sunt fizic separate, dar sunt utilizate ca o singură entitate numită Agendă.

Stocarea unui număr şi a numelui corespunzător

Există două modalități de a stoca un număr:

- Folosind tasta soft **Salvare** în modul inactiv
- Folosind opțiunea **Înregistr. nouă** din meniul agendă

Stocarea unui număr în modul inactiv

De îndată ce începeți introducerea unui număr, deasupra tastei soft din stânga apare **Salvare** pentru a vă permite să stocați numărul în agendă.

1. Introduceți numărul pe care doriți să-l stocați.

   Notă: Dacă greşiți o cifră când introduceți numărul, corectați-o folosind tasta **C**. Pentru detalii suplimentare, vezi pag. 22.

2. Când sunteți sigur/ă că e corect apăsați tasta soft **Salvare**.

3. Alegeți o pictogramă pentru a identifica categoria în care va fi stocat numărul. Sunt disponibile trei categorii:
   - : Număr telefon mobil
   - : Număr la serviciu
   - : Număr de acasă

   Pentru a selecta categoria, apăsați tastele (sau) şi apăsați tasta soft **Select**.

4. Selectați o locație de memorie, fie în cartela **SIM** fie în **Telefon**, apăsând tastele ⁀ sau ⁀ şi apoi tasta soft **Select**.

   Notă: Când schimbați telefonul, numerele stocate în memoria cartelei SIM sunt disponibile automat pe noul telefon, în timp ce numerele stocate în memoria telefonului trebuie reintroduse.

5. Introduceți un nume şi apăsați tasta soft **OK**.

   Lungimea maximă a numelui depinde de tipul de cartelă SIM. Pentru detalii suplimentare privind introducerea caracterelor, vezi pag. 42.

6. Dacă nu vreți să salvați numărul şi numele în locația propusă, apăsați tasta **C**, pentru a şterge numărul locației, şi introduceți locația pe care o doriți, prin apăsarea tastelor alfanumerice.

7. Apăsați tasta soft **OK**, pentru a stoca numărul şi numele.

   După stocare, telefonul afişează intrarea din agendă sau numele nou creat.

8.

Pentru a	**Apăsați**
utiliza opțiunile de înregistrare	tasta soft **Opțiuni**. Pentru detalii suplimentare, vezi pag. 34.
reveni la ecranul inactiv	tasta ☎\⏻ .

Stocarea unui număr utilizând meniul Agendei

1. Când este afişat ecranul inactiv apăsați tasta soft **Nume**.

2. Derulați la **Înregistr. nouă** apăsând tastele ⁀ sau ⁀ şi apăsați tasta soft **Select**.

3. Alegeți o pictogramă, pentru a identifica categoria în care va fi stocat numărul, apăsând tastele (sau) şi apăsați tasta soft **Select**.

   Notă: La acest pas este disponibilă pictograma de e-mail ( ). Ea vă permite să salvați o adresă de e-mail, în locul unui număr de telefon.

4. Selectați o locație de memorie, fie în cartela **SIM** fie în **Telefon**, apăsând tastele ⁀ sau ⁀ şi apoi tasta soft **Select**.

5. Introduceți un nume şi apăsați tasta soft **OK**.

   Lungimea maximă a numelui depinde de tipul de cartelă SIM. Pentru detalii suplimentare privind introducerea caracterelor, vezi pag. 42.

6. Introduceți numărul sau adresa pe care vreți s-o stocați şi apăsați tasta soft **Salvare**.

7. Continuați procedura de la pasul 6, pag. 32, pentru a stoca numărul.

Utilizarea opțiunilor de înregistrare în agendă

Când accesați oricare din înregistrările din agendă, apăsați tasta soft **Opțiuni** pentru a accesa opțiunile pentru acea înregistrare.

Pentru a	Apăsați
selecta opțiunea evidențiată	tasta soft **Select.** sau tasta ⟩.
evidenția o opțiune diferită	tastele ⌒ sau ⌣ până când înregistrarea dorită este evidențiată.

Sunt disponibile următoarele opțiuni:

Lipire: vă permite să inserați numărul în modul de apelare normal. Utilizați această opțiune pentru a apela un număr similar cu cel din agendă, cum ar fi un interior diferit de la acelaşi loc de muncă.

Utilizați tasta **C** pentru a modifica numărul după dorință; vezi pag. 22 pentru detalii suplimentare. Când sunteți gata să efectuați apelul, apăsați tasta ⌒.

Editare: vă permite să editați numele şi numărul.

Selectați **O înregistrare** pentru a schimba un număr pentru numele selectat. Dacă modificați numele, numărul este salvat separat. Selectați **Toate înregistr.** pentru a schimba numele înregistrării.

Ştergere: vă permite să ştergeți din agendă numele şi numărul. Vi se cere să confirmați că doriți să ştergeți numele şi numărul; pentru aceasta apăsați tasta soft **Da**.

Copiere: vă permite să copiați un număr într-o altă locație. Utilizați această opțiune pentru a stoca un număr aflat deja în memorie; odată copiat, editați numărul şi stocați-l în agendă.

Grup apelare: vă permite să organizați înregistrările din agendă în până la 10 grupuri de apelare, astfel încât telefonul să vă avertizeze într-un anume fel când vă apelează o persoană dintr-unul dintre grupuri. Alegeți unul din cele zece grupuri disponibile.

Pentru a elimina o înregistrare dintr-un grup, selectați opțiunea **Nu există grup**.

Pentru detalii suplimentare despre modificarea proprietăților grupurilor de apelare, vezi pag. 37.

Adăugare înreg.: vă permite să adăugați un număr nou la numele evidențiat.

Căutarea unui număr în agendă

După stocarea numerelor în agendă, le puteți căuta în două moduri, după nume şi după grupul de apelare.

Căutarea unui număr după nume

1. Când este afişat ecranul inactiv, apăsați tasta soft **Nume**.
2. Apăsați tasta soft **Select.** când este evidențiată **Căutare**. Vi se cere să introduceți un nume.

3. Introduceți primele litere ale numelui pe care doriți să-l găsiți.
   Vor fi listate înregistrările din agendă, începând cu primul nume care corespunde literelor introduse.

4.

Pentru a	Apăsați
vedea înregistrarea evidențiată	tasta soft **Afiş**.
selecta o altă înregistrare	tastele ⌒ sau ⌣, până când înregistrarea este evidențiată.
căuta un nume care începe cu o altă literă	tasta pe care este inscripționată litera pe care vreți să o scrieți

5. După ce ați găsit înregistrarea, apăsați tasta ✆, pentru a apela numărul sau apăsați tasta soft **Opțiuni** pentru a accesa opțiunile privind înregistrările din agendă; pentru detalii suplimentare, vezi pag. 34.

Căutarea unui număr după grupul de apelare

1. Când este afişat ecranul inactiv apăsați tasta soft **Nume**.
2. Derulați la **Căutare grup** prin apăsarea tastelor ⌒ sau ⌣ şi apăsați tasta soft **Select**. Vi se cere să introduceți numele unui grup.
3. Introduceți primele litere ale numelui grupului pe care doriți să-l găsiți.
   Vor fi listate numele grupurilor de apelare, începând cu primul grup care corespunde literelor introduse.

4. Derulați până la grupul pe care îl căutați, apăsând tastele ⌒ sau ⌣ şi apăsați tasta soft **Afiş**.
   Vor fi listate înregistrările din grupul de apelare respectiv.

5.

Pentru a	Apăsați
vedea înregistrarea evidențiată	tasta soft **Afiş**.
selecta o altă înregistrare	tastele ⌒ sau ⌣ până când înregistrarea dorită este evidențiată.

6. După ce ați găsit înregistrarea, apăsați tasta ✆ pentru a apela numărul sau apăsați tasta soft **Opțiuni** pentru a accesa opțiunile privind înregistrările din agendă; pentru detalii suplimentare, vezi pag. 34.

Editarea unui grup de apelare

1. Când este afişat ecranul inactiv apăsați tasta soft **Nume**.
2. Derulați la **Editare grup** apăsând tastele ⌒ sau ⌣ şi apăsați tasta soft **Select**.
3. Derulați lista grupurilor apăsând tastele ⌒ sau ⌣.
4. Când se evidențiază grupul pe care îl doriți, apăsați tasta soft **Opțiuni**.
5. Selectați fiecare opțiune şi modificați setările după dorință. Sunt disponibile următoarele opțiuni:
   - **Ton apel**: vă permite să alegeți tonul de apel utilizat când primiți apeluri vocale de la o persoană din grupul respectiv.

- **Ton SMS**: vă permite să alegeți tonul de apel când primiți un mesaj text de la o persoană din grupul respectiv.
- **Grafică**: vă permite să alegeți o pictogramă care să fie afişată când primiți apeluri vocale de la o persoană din grupul respectiv.
- **Nume grup**: vă permite să denumiți grupului respectiv. Pentru informații suplimentare despre modul de introducere a caracterelor, vezi pag. 42.

6. După ce terminați de modificat setările, apăsați tasta **C** sau \ .

Apelare rapidă

După stocarea numerelor în agendă, puteți seta până la opt numere cu apelare rapidă pe care le puteți apela cu uşurință, apăsând tasta căreia i-a fost atribuit numărul.

Setare înregistrări cu apelare rapidă

1. Când este afişat ecranul inactiv apăsați tasta soft **Nume**.
2. Derulați la **Apelare rapidă** apăsând sau şi apăsați tasta soft **Select**.
3. Selectați tasta cu care doriți să apelați rapid numărul, de la tasta **2** la **9** şi apăsați tasta soft **OK**.

   Notă: Dacă ați atribuit deja un număr tastei, tasta soft **Opțiuni** înlocuieşte tasta soft **OK**. Treceți la pasul 6.
4. Selectați din listă o înregistrare şi apăsați tasta soft **Afiş**.

5. Selectați unul din numere dacă înregistrarea conține mai multe, apăsând tastele sau şi apăsați tasta soft **Select**.
6. După ce ați atribuit un număr tastei selectate, puteți utiliza următoarele opțiuni apăsând tasta soft **Opțiuni**:
   - **Schimbare**: vă permite să atribuiți alt număr tastei respective.
   - **Ştergere**: vă permite să anulați setarea aşa încât nici un număr să nu fie atribuit tastei.
   - **Ştergere toate**: vă permite să anulați toate setările astfel încât nici un număr să nu fie atribuit nici unei taste.
   - **Număr**: vă permite să vedeți numărul atribuit unei taste.
7. După ce ați setat opțiunile, apăsați tastele **C** sau \ .

Apelarea rapidă din agendă

Pentru a apela rapid numerele atribuite tastelor de la **2** la **9**, țineți apăsată tasta respectivă.

Notă: Locația de memorie 1 este rezervată pentru numărul serverului de mesaje vocale.

Ştergerea tuturor înregistrărilor din agendă

Puteți şterge toate înregistrările din memoria selectată sau din ambele memorii.

1. Când este afişat ecranul inactiv apăsați tasta soft **Nume**.
2. Derulați la **Ştergere toate** prin apăsarea tastelor ⌒ sau ⌣ şi apăsați tasta soft **Select**.
3. Pentru a marca memoria pe care vreți să o goliți, dintre **Toate**, **SIM** sau **Telefon**, apăsați tasta soft **Marcare**.
   Puteți scoate marcajul apăsând tasta soft **Demarc**.
4. După ce ați selectat memoria, apăsați tasta soft **Ştergere** pentru a şterge înregistrările din memoria respectivă.
5. Introduceți parola telefonului şi apăsați tasta soft **OK**.

   Notă: Parola este presetată la “00000000” în fabrică. Pentru a o schimba, vezi pag. 107.
6. Când apare mesajul de confirmare, apăsați tasta soft **Da**.
   Pentru a anula ştergerea, apăsați tasta soft **Nu**.
7. Când terminați de şters, apăsați tasta **C** sau ☎\⏻ .

Verificare stare memorie

Puteți verifica câte nume şi numere sunt stocate în agendă - în memoriile cartelei SIM şi telefonului. Puteți vedea şi capacitatea ambelor memorii.

1. Când este afişat ecranul inactiv apăsați tasta soft **Nume**.
2. Selectați opțiunea **Stare memorie** apăsând tastele ⌒ sau ⌣ şi apăsați tasta soft **Select**.
3. Apăsați tastele ⌒ sau ⌣ pentru a vedea câte înregistrări există şi câte sunt libere în memoriile telefonului şi cartelei SIM.
4. Când terminați de verificat, apăsați tastele **C** sau ☎\⏻ .

SDN

Puteți vizualiza lista Service Dialling Numbers (Numere apelare servicii) (SDN) alocate de furnizorul dvs. de servicii. Aceste numere le includ pe cele de urgență, de obținere a numerelor de telefon ale abonaților şi pe cele de mesagerie vocală.

1. În modul inactiv, apăsați tasta soft **Nume**.
2. Selectați opțiunea **SDN** apăsând tastele ⌒ sau ⌣ şi apăsați tasta soft **Select**.
3. Derulați lista numerelor apăsând tastele ⌒ sau ⌣.
4. Pentru a forma numărul afişat, apăsați tasta soft **Apelare**.

Notă: Această opțiune este disponibilă numai atunci când cartela dvs. SIM suportă Service Dialling Numbers (Numere apelare servicii) (SDN).

Introducere text

Când utilizați telefonul, va fi deseori necesar să introduceți text, de exemplu atunci când stocați un nume în agendă, când creați mesajul personal de salut sau când programați evenimente în calendar. Puteți introduce caractere alfanumerice utilizând tastatura telefonului.

Telefonul dvs. are următoarele moduri de introducere text:

- **Mod T9**

  Acest mod vă permite să introduceți cuvinte apăsând o singură dată o tastă pentru a scrie o literă. Fiecare tastă din tastatură are mai multe litere – când apăsați o dată tasta **5** sunt afişate literele J, K sau L. Modul T9 compară automat ce taste ați apăsat cu un dicționar intern pentru a stabili care este cuvântul corect, în acest fel fiind necesare cu mult mai puține apăsări de taste decât în modul tradițional alfabetic.

- **Mod alfabetic**

  Acest mod vă permite să introduceți litere prin apăsarea tastei cu literele respective o dată, de două, trei sau patru ori, până apare litera dorită.

- **Mod numere**

  Acest mod vă permite să introduceți numere.

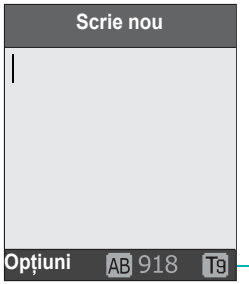
- **Mod simboluri**

  Acest mod vă permite să introduceți diferite simboluri şi caractere speciale.

Schimbarea modului de introducere text

Când sunteți într-un câmp care permite introducerea caracterelor, indicatorul de mod introducere text va fi afişat pe ecran.

Exemplu: Scrierea unui mesaj text



Pentru a selecta	Apăsați tasta soft din dreapta până când
modul T9	este afişat T9. Vezi pag. 44.
modul alfabetic	este afişat A. Vezi pag. 46.
modul numere	este afişat 1. Vezi pag. 47.
modul simboluri	este afişată lista simbolurilor. Vezi pag. 48.

Utilizarea modului T9

Modul predictiv T9 de introducere a textului vă permite să introduceți orice caracter folosind numai câte o apăsare de tastă. Acest mod de introducere a textului se bazează pe un dicționar încorporat.

Pentru a introduce un cuvânt în modul T9:

1. Când sunteți în modul T9, începeți introducerea cuvântului apăsând tastele de la **2** la **9**. Apăsați fiecare tastă numai o dată pentru o literă.

   Exemplu: Pentru a introduce “SALUT”, în modul T9, apăsați tastele **7**, **2**, **5**, **8** şi **8**.

   Cuvântul pe care îl scrieți apare pe ecran. Se poate schimba cu fiecare tastă pe care o apăsați.

2. Introduceți cuvântul complet, înainte de a edita sau a şterge caracterele introduse.

3. În cazul când cuvântul este corect, începeți introducerea cuvântului următor.

   În caz contrar, apăsați în mod repetat tastele **0**, ⌒ sau ⌣ pentru a se afişa alte cuvinte posibile pentru tastele pe care le-ați apăsat.

   Exemplu: Pentru a scrie atât “DA” cât şi “EA” utilizați tastele **3** şi **2**. Telefonul afişează mai întâi cuvântul cel mai des utilizat.

4. Introduceți un spațiu între cuvinte apăsând tasta #.

Pentru adăugarea unui cuvânt nou în dicționarul T9:

1. După apăsarea tastelor corespunzătoare cuvântului pe care doriți să-l introduceți în dicționar, apăsați tastele **0** sau ⌣ pentru afişarea cuvintelor alternative.

2. Când apăsați tastele **0** sau ⌣ la ultimul cuvânt disponibil, se afişează opțiunea **Adăugare** pe linia de jos a ecranului. Apăsați tasta soft **Adăug.**.

3. Dacă este nevoie, ştergeți cuvântul folosind tasta **C** şi introduceți cuvântul dorit folosind modul alfabetic; vezi pag. 46.

4. Apăsați tasta soft **OK**.

   Cuvântul este adăugat în dicționarul T9 şi va fi afişat primul la apăsarea tastei alocate.

Notă: Această opțiune poate să nu fie disponibilă pentru anumite limbi.

- Pentru a introduce puncte, cratime sau apostrofuri apăsați tasta **1**. Modul T9 aplică reguli gramaticale pentru a asigura punctuația corectă.
- Pentru a trece de la majuscule la minuscule şi invers, în modul T9, utilizați tasta *. Există trei combinații de litere: minuscule (ab), majusculă la începutul cuvântului (Ab) şi numai majuscule (AB).
- Puteți deplasa cursorul utilizând tastele (şi). Pentru a şterge litere, apăsați tasta **C** . Pentru a şterge ecranul, țineți apăsată tasta **C**.

Utilizarea modului alfabetic

Utilizați tastele de la **1** la **0** pentru a introduce textul dorit.

1. Apăsați tastele marcate cu literele necesare:
   - O dată pentru prima literă
   - De două ori pentru a doua literă
   - Ş.a.m.d.

2. Selectați celelalte litere în mod similar.

Notă: Cursorul se mută spre dreapta când apăsați o nouă tastă. Când introduceți aceeaşi literă de două ori sau o altă literă de pe aceeaşi tastă, aşteptați câteva momente, până ce cursorul se mută automat spre dreapta şi apoi selectați următoarea literă.

Consultați tabelul de mai jos, pentru informații suplimentare privind caracterele disponibile:

Tasta	Caracterele în ordinea în care sunt afişate	
	Majusculă	Minusculă
1	Spațiu . 1 ! ? & ¡ ¿ §	. % @ _ £ $ ¥ ¤ §
2	A B C 2 Ä Å Æ Ç Γ	a b c 2 à ä åæ Γ
3	D E F 3 É Δ Φ	d e f 3 è é Φ
4	G H I 4 Θ Ψ	g h i 4 ì Ψ
5	J K L 5 Λ	j k l 5 Λ
6	M N O 6 Ñ Ø Ö ö	m n o 6 ñ ø ò ö
7	P Q R S 7 Π Σ Ξ	p q rs 7 ß Σ Ξ
8	T U V 8 Ü ü	t u v 8 ù ü
9	W X Y Z 9 Ω	w x y z 9 Ω
0	0 * # , ; ’ ” =	/ : - + ( ) < >

- Pentru a insera un spațiu, apăsați tasta #.
- Pentru a trece de la majuscule la minuscule şi invers, în modul alfabetic, utilizați tasta *. Există trei combinații de litere: minuscule (ab), majusculă la începutul cuvântului (Ab) şi numai majuscule (AB).
- Puteți deplasa cursorul utilizând tastele ⟨ şi ⟩. Pentru a şterge litere, apăsați tasta **C**. Pentru a şterge ecranul, țineți apăsată tasta **C**.

Utilizarea modului numere

Modul numere vă permite să introduceți numere într-un mesaj text. Apăsați tastele corespunzătoare cifrelor pe care doriți să le introduceți.

Utilizarea modului simboluri

Modul simboluri vă permite inserarea de simboluri în mesajele text.

Pentru a	**Apăsați**
selecta un simbol	tasta numerică corespunzătoare.
afişa mai multe simboluri	tastele ⁀ sau ⁀.
insera simboluri în mesajul dvs.	tasta soft **OK**.
anula simbolul introdus şi a vă întoarce la modul anterior	tasta soft **Înapoi**.

Opțiuni în timpul apelului

Telefonul dvs. furnizează un anumit număr de funcții de comandă, pe care le puteți utiliza în timpul unui apel.

Punerea unui apel în aşteptare.

Puteți pune în aşteptare apelul în curs, oricând doriți. Puteți efectua un alt apel în timpul apelului în curs, dacă rețeaua dvs. dispune de acest serviciu. Când aveți un apel activ şi unul în aşteptare, puteți comuta între cele două apeluri, astfel încât apelul în aşteptare să devină activ, iar cel activ să fie pus în aşteptare.

Pentru a pune un apel în aşteptare, apăsați tasta soft **Reține**. Puteți reactiva apelul oricând doriți, apăsând tasta soft **Reactiv**.

Pentru a efectua un apel atunci când aveți un alt apel în curs:

1. Introduceți numărul de telefon pe care doriți să-l apelați, sau căutați-l în agendă.

   Pentru detalii despre căutarea unui număr în agendă, consultați pag. 35.

2. Apăsați tasta pentru a forma al doilea număr.

   Primul apel este automat trecut în aşteptare.

Sau,

1. Puneți în aşteptare apelul în curs, apăsând tasta soft **Reține**.

2. Efectuați al doilea apel în mod normal.

Pentru a comuta între cele două apeluri, apăsați tasta soft **Schimb**.

Apelul în curs este pus în aşteptare, iar apelul în aşteptare este reactivat, astfel încât puteți continua conversația cu cealaltă persoană.

Când doriți să terminați, încheiați fiecare apel în mod normal, apăsând tasta ☎\⏻.

Utilizarea funcțiilor din meniu

În cursul unui apel, puteți accesa funcțiile meniului principal.

1. Apăsați tasta soft **Opțiuni**.
2. Apăsați tasta soft **OK** atunci când opțiunea **Meniu** este evidențiată.
3. Apăsați tasta ⌒ sau tasta ⌣ pentru a derula lista meniurilor.

   Notă: Unele dintre meniuri nu pot fi utilizate în cursul unui apel. Acestea sunt dezactivate pe această listă.
4. Când se evidențiază meniul pe care îl doriți, apăsați tasta soft **Select**.
5. Dacă meniul selectat conține sub-meniuri, repetați paşii 4 şi 5.

Pentru informații suplimentare despre funcțiile de meniu disponibile, consultați lista de la pag. 59.

Oprirea microfonului (Microfon oprit)

Aveți posibilitatea de a opri temporar microfonul telefonului, astfel încât cealaltă persoană să nu vă audă.

Exemplu: Doriți să spuneți ceva unei persoane din încăpere, dar nu vreți ca persoana de la telefon să vă audă.

Pentru a opri temporar microfonul:

1. Apăsați tasta soft **Opțiuni**.
2. Apăsați tasta ⌣ pentru a evidenția opțiunea **Microfon oprit**.
3. Apăsați tasta soft **OK**.
   Cealaltă persoană nu vă mai poate auzi.

Pentru a reactiva microfonul:

1. Apăsați tasta soft **Opțiuni**.
2. Dacă este necesar, apăsați tasta ⌣ pentru a evidenția opțiunea **Microfon pornit**.
3. Apăsați tasta soft **OK**.
   Cealaltă persoană vă poate auzi din nou.

Oprirea/Transmiterea tonului tastelor

Aceste opțiuni vă permit să activați sau să dezactivați tonurile tastelor. Dacă este selectată opțiunea **Ton taste oprit**, telefonul dvs. nu trimite tonurile tastelor, ceea ce vă dă posibilitatea să apăsați tastele fără să auziți tonul deranjant al tastelor în timpul unui apel.

Notă: Pentru a comunica cu roboți telefonici sau cu sisteme telefonice computerizate, trebuie selectată opțiunea **Ton taste pornit**.

Trimiterea tonurilor DTMF

Puteți trimite tonul DTMF (ton dual multi-frecvență) al numărului de pe ecran în timpul unui apel.

Această opțiune este utilă la introducerea unei parole sau a unui număr de cont atunci când apelați un sistem automat, cum ar fi un serviciu bancar.

Pentru trimiterea tonurilor DTMF:

1. Când sunteți conectat la serviciul telefonic automat, apăsați tasta soft **Opțiuni**.
2. Apăsați tasta ⌣ pentru a evidenția opțiunea **Trimitere DTMF**.
3. Apăsați tasta soft **OK**.
4. Introduceți numărul pe care doriți să-l trimiteți, apoi apăsați tasta soft **OK**.
   Tonurile numărului afişat sunt trimise.

Căutarea unui număr în agendă

Puteți căuta un număr în agendă în timpul unui apel.

1. Apăsați tasta soft **Opțiuni**.
2. Apăsați tasta ⌣ pentru a evidenția opțiunea **Agendă tel**.
3. Apăsați tasta soft **OK**.
   Sunt afişate înregistrările din agendă.
4. Introduceți numele pe care doriți să-l găsiți.
   Dacă introduceți primele câteva litere ale numelui respectiv, se afişează înregistrările din agendă, începând cu prima înregistrare care corespunde literelor introduse.
5. Pentru a vizualiza înregistrarea evidențiată, apăsați tasta soft **Afiş**.

Pentru mai multe detalii privind caracteristica "Agendă", consultați pag. 31.

Cum se răspunde la un al doilea apel

Puteți răspunde unui al doilea apel primit, atunci când aveți un apel în curs, dacă rețeaua dvs. asigură acest serviciu, iar dvs. aveți selectată opțiunea de meniu **Apel în aşteptare** (**Meniu 8.3**) pe **Activare**; vezi pag. 126. Vi se va atrage atenția asupra primirii unui nou apel, printr-un ton de apel în aşteptare.

Pentru a răspunde unui apel când aveți un apel în curs:

1. Apăsați tasta pentru a răspunde celui de-al doilea apel primit. Primul apel este automat trecut în aşteptare.
2. Pentru a comuta între cele două apeluri, apăsați tasta soft **Schimb**.
3. Pentru a încheia apelul în aşteptare, apăsați tasta soft **Opțiuni** şi selectați opțiunea **Sf. apel aştept.**.
   Pentru a încheia apelul în curs, apăsați tasta \ⓘ

Efectuarea unui apel conferință

Un apel conferință reprezintă un serviciu de rețea care permite unui număr de până la şase persoane să ia parte la un apel conferință sau tip conferință. Pentru informații suplimentare, contactați furnizorul dvs. de servicii.

Setarea unui apel conferință

1. Apelați primul participant în mod normal.
2. Apelați al doilea participant în mod normal. Primul apel este automat trecut în aşteptare.
3. Pentru a asocia primul participant la apelul conferință, apăsați tasta soft **Opțiuni** şi selectați opțiunea **Intr. în conf.**. Apăsați tasta soft **OK**.
4. Pentru a adăuga o nouă persoană la apelul conferință, apelați persoana în cauză în mod normal şi apăsați tasta soft **Opțiuni**. Selectați opțiunea **confer.** şi apăsați tasta soft **OK**.

Puteți adăuga apelanți răspunzând apelului, apăsând tasta soft **Opțiuni** şi selectând opțiunea **Intr. în conf**. Repetați conform necesităților.

Conversație privată cu un participant

1. Apăsați tasta soft **Opțiuni** şi alegeți opțiunea **Alegere unul**. Apăsați tasta soft **OK**.
   Apare lista participanților la apel.
2. Evidențiați o persoană apăsând tasta sau tasta , apoi apăsați tasta soft **Select.** sau tasta .
3. Când se evidențiază opțiunea **Privat**, apăsați tasta soft **OK**.

Acum puteți avea o conversație privată cu acea persoană. Ceilalți participanți pot să converseze în continuare unii cu alții.

4. Pentru a vă reîntoarce la apelul conferință, apăsați tasta soft **Opțiuni** şi selectați opțiunea **Intr. în conf.**. Apăsați tasta soft **OK**.

   Acum, toți participanții la apel se pot auzi între ei.

Eliminarea unui participant

1. Apăsați tasta soft **Opțiuni** şi alegeți opțiunea **Alegere unul**. Apăsați tasta soft **OK**.

   Apare lista participanților la apel.

2. Evidențiați o persoană apăsând tasta ⁀ sau tasta ⁀, apoi apăsați tasta soft **Select.** sau tasta ⁀.

3. Apăsați tasta ⁀ pentru a selecta opțiunea **Eliminare**, apoi apăsați tasta soft **OK**.

   Apelul cu acel participant se încheie, dar puteți continua să vorbiți cu ceilalți participanți.

4. Când doriți să încheiați apelul conferință, închideți clapeta telefonului sau apăsați tasta ⁀\ⓘ.

Utilizarea meniurilor

Acest telefon vă oferă o gamă de funcții, care vă dă posibilitatea să îl adaptați necesităților dvs. Aceste funcții sunt dispuse în meniuri şi submeniuri.

Meniurile şi submeniurile pot fi accesate prin derulare cu tastele de navigare sau prin utilizarea scurtăturilor.

Accesarea unei funcții de meniu prin derulare

1. În modul inactiv, apăsați tasta soft **Meniu** pentru a intra în modul meniu.

2. Derulați cu tasta ⁀ sau cu tasta ⁀ pentru a intra într-un meniu principal, cum ar fi **Setări telefon**. Apăsați tasta soft **Select.** sau tasta) pentru a intra în meniu.

3. Dacă meniul conține submeniuri, cum ar fi **Limba**, le puteți accesa prin derulare cu tasta ⁀ sau tasta ⁀, apoi apăsând tasta soft **Select.** sau tasta).

   Dacă meniul pe care l-ați selectat conține şi alte opțiuni, repetați paşii anteriori.

4.

Pentru a	**Apăsați**
derula meniurile	tasta ⁀ sau tasta ⁀, sau utilizați tastele ▲ şi ▼ de pe partea stângă a telefonului.
confirma setarea aleasă	tasta soft **Select.** sau tasta).
reveni la nivelul de meniu anterior	tasta soft ↺ sau tasta (.
ieşi din meniu, fără schimbarea setărilor	tasta ⁀\ⓘ.

Accesarea unei funcții de meniu prin utilizarea scurtăturii acesteia

Meniurile, submeniurile şi opțiunile sunt numerotate şi pot fi accesate rapid prin utilizarea scurtăturilor acestora. Numărul scurtăturii este prezentat în dreapta jos, lângă tasta soft de pe ecran. Nu trebuie decât să apăsați tasta soft **Meniu** şi să introduceți numărul meniului pe care îl doriți.

Notă: Numerele corespunzătoare fiecărei opțiuni de meniu sunt indicate în lista de la pag. 59. S-ar putea ca acestea să nu se potrivească cu numărul de meniu de pe telefonul dvs., în funcție de serviciile disponibile pe cartela dvs. SIM.

Exemplu: Accesarea opțiunii **Limba**.

1. Apăsați tasta soft **Meniu**.
2. Apăsați tasta **6** pentru **Setări telefon**.
3. Apăsați tasta **5** pentru **Limba**.
   Pe ecran apar limbile disponibile.

Lista funcțiilor de meniu

Următoarea listă prezintă structura de meniuri disponibilă şi indică numărul alocat fiecărei opțiuni, împreună cu pagina unde puteți găsi descrierea fiecărei caracteristici.

Notă: Dacă utilizați o cartelă SIM AT, care oferă servicii suplimentare, meniul **SIM AT** se afişează atunci când apăsați tasta soft **Meniu** pentru a intra în modul meniu. Pentru mai multe detalii, consultați instrucțiunile cartelei dvs. SIM.

1. Mesaje text **(vezi pag. 64)**

- 1.1 Primite
- 1.2 Trimise
- 1.3 Scrie nou
- 1.4 Modele
- 1.5 Setări
  - 1.5.1 Setări 1*
  - 1.5.2 Setări 2*
  - 1.5.3 Setări comune
- 1.6 Ştergere toate
- 1.7 Stare memorie
  - 1.7.1 Memorie SIM
  - 1.7.2 Memorie Telefon
  - 1.7.3 Memorie Info
- 1.8 Mesagerie vocală
  - 1.8.1 Conectare la mesageria vocală
  - 1.8.2 Nr. server vocal
- 1.9 Centru informare
  - 1.9.1 Citire
  - 1.9.2 Primire
  - 1.9.3 Listă canale
  - 1.9.4 Limba

2. Mesaje imagine **(vezi pag. 76)**

- 2.1 Primite
- 2.2 Trimise
- 2.3 Ciornă
- 2.4 Scrie nou
- 2.5 Modele
- 2.6 Ştergere toate
- 2.7 Stare memorie

* Apare doar dacă este suportată de cartela dvs. SIM.

2. Mesaje imagine (cont.)

- 2.8 Configurare
  - 2.8.1 Raport trimitere
  - 2.8.2 Confirm. citire
  - 2.8.3 Descărc. autom.
  - 2.8.4 Acceptare mesaj
  - 2.8.5 Ascundere ID
  - 2.8.6 Dată expirare
  - 2.8.7 Oră livrare
  - 2.8.8 Prioritate
  - 2.8.9 Raport permis
  - 2.8.10 Durată pagină
- 2.9 Profil MMS

3. Liste apeluri (vezi pag. 88)

- 3.1 Apeluri pierdute
- 3.2 Apeluri primite
- 3.3 Apeluri trimise
- 3.4 Ştergere toate
- 3.5 Durată apel
  - 3.5.1 Durată ultim apel
  - 3.5.2 Total trimise
  - 3.5.3 Total primite
  - 3.5.4 Resetare cronometre
- 3.6 Cost apel*
  - 3.6.1 Cost ultim apel
  - 3.6.2 Cost total
  - 3.6.3 Cost maxim
  - 3.6.4 Resetare contor
  - 3.6.5 Setare cost max.
  - 3.6.6 Preţ/unitate

4. Camera foto (vezi pag. 92)

- 4.1 Fotogr. şi trimite
- 4.2 Fotografie nouă
- 4.3 Albumul meu

* Apare doar dacă este suportată de cartela dvs. SIM.

5. Setări tonuri (vezi pag. 96)

- 5.1 Ton apel
- 5.2 Volum apel
- 5.3 Tip alertă
- 5.4 Ton tastatură
- 5.5 Ton mesaj
  - 5.5.1 Ton SMS
  - 5.5.2 Ton SMS-Info
- 5.6 Ton clapetă
- 5.7 Pornit/oprit
- 5.8 Tonuri suplimentare

6. Setări telefon (vezi pag. 101)

- 6.1 Activare infraroşu
- 6.2 Setări ecran
  - 6.2.1 Imagine fundal
  - 6.2.2 Stil meniu
  - 6.2.3 Luminozitate
  - 6.2.4 Lumină de fond
  - 6.2.5 Lumină automată
  - 6.2.6 Lumină de serviciu
  - 6.2.7 Logo grafic
- 6.3 Mesaj de salut
- 6.4 Număr propriu
- 6.5 Limba
- 6.6 Securitate
  - 6.6.1 Verificare PIN
  - 6.6.2 Schimbare PIN
  - 6.6.3 Blocare telefon
  - 6.6.4 Schimbare parolă
  - 6.6.5 Blocare SIM
  - 6.6.6 Mod FDN*
  - 6.6.7 Schimbare PIN2*
- 6.7 Setări suplimentare

* Apare doar dacă este suportată de cartela dvs. SIM.

6. Setări telefon (cont.)

- 6.8 Scurtătură
  - 6.8.1 În sus
  - 6.8.2 În jos
  - 6.8.3 La dreapta
  - 6.8.4 La stânga
- 6.9 Resetări

7. Agenda (vezi pag. 111)

- 7.1 Alarmă
  - 7.1.1 Alarmă unică
  - 7.1.2 Alarmă zilnică
  - 7.1.3 Ceas deşteptător
  - 7.1.4 Dezactivare alarmă
  - 7.1.5 Pornire automată
- 7.2 Calendar
- 7.3 Ora şi data
  - 7.3.1 Fixare oră
  - 7.3.2 Fixare dată
  - 7.3.3 Ora pe glob
  - 7.3.4 Format oră
- 7.4 Calculator
- 7.5 Listă activităţi
- 7.6 Notă vocală
  - 7.6.1 Înregistrare
  - 7.6.2 Listă note
  - 7.6.3 Ştergere toate
- 7.7 Schimb valutar

8. Servicii reţea (vezi pag. 122)

- 8.1 Redirecţionare apel
  - 8.1.1 Redirecţ. mereu
  - 8.1.2 Când e ocupat
  - 8.1.3 Când nu răspund
  - 8.1.4 Fără acoperire
  - 8.1.5 Anulare toate

8. Servicii reţea (cont.)

- 8.2 Blocare apel
  - 8.2.1 Toate trimise
  - 8.2.2 Internaţionale
  - 8.2.3 Int. exc. acasă
  - 8.2.4 Toate primite
  - 8.2.5 Apeluri în roaming
  - 8.2.6 Anulare toate
  - 8.2.7 Schimbare parolă blocare
- 8.3 Apel în aşteptare
- 8.4 Selectare reţea
- 8.5 ID apelant
- 8.6 Grup restrâns de utilizatori
  - 8.6.1 Listă index
  - 8.6.2 Acces extern
  - 8.6.3 Grup implicit
  - 8.6.4 Dezactivare*
- 8.7 Selectare bandă

9. Divertisment (vezi pag. 131)

- 9.1 Navigator WAP
  - 9.1.1 Pag. start
  - 9.1.2 Favorite
  - 9.1.3 http://
  - 9.1.4 Setări
  - 9.1.5 Ştergere cache
  - 9.1.6 Mesaj Push
- 9.2 Jocuri
- 9.3 Sunete
- 9.4 Imagini
- 9.5 Ştergere toate
- 9.6 Stare memorie
  - 9.6.1 Jocuri
  - 9.6.2 Sunete & imagini

* Apare doar în cazul în care caracteristica Grup restrâns de utilizatori este activă.

Mesaje text

Serviciul de Mesaje Scurte (SMS) vă dă posibilitatea de a trimite şi de a primi mesaje-text scurte către şi de la alte telefoane mobile GSM. În plus, telefonul dvs. suportă Serviciul de Mesaje Avansate (EMS), care vă dă posibilitatea să creaţi mesaje scurte care să includă imagini simple, melodii, animaţii. Pentru a utiliza această facilitate, trebuie să vă abonaţi la serviciul mesagerie al furnizorului dvs. de servicii.

Când apare pictograma Mesaj ( ), aţi primit mesaje-text noi. Dacă memoria este plină, pe ecran apare un mesaj de eroare şi nu mai puteţi primi mesaje noi. Utilizaţi opţiunea **Ştergere** din fiecare căsuţă de mesaje pentru a şterge mesajele care nu mai prezintă interes.

Primite *(Meniu 1.1)*

Această căsuţă de mesaje se utilizează pentru stocarea mesajelor primite.

Când intraţi în acest meniu, se afişează pe ecran lista mesajelor, împreună cu numerele sau numele expeditorilor, dacă sunt disponibile în agenda dvs.

1. Selectaţi un mesaj din listă şi apăsaţi tasta soft **Afiş.** pentru a citi conţinutul mesajului.
2. Pentru a derula cuprinsul, apăsaţi tasta ⁀ sau tasta ⁀.
3. Pentru a trece la mesajul anterior sau la cel următor, apăsaţi tasta * sau tasta #.

În timp ce citiţi un mesaj, puteţi utiliza următoarele opţiuni apăsând tasta soft **Opţiuni**:

Ştergere: vă dă posibilitatea de a şterge mesajul.

Trimitere: vă dă posibilitatea să retrimiteţi mesajul. Pentru detalii despre modul în care puteţi trimite un mesaj, consultaţi pag. 67.

Răspuns text: vă dă posibilitatea să răspundeţi expeditorului, prin trimiterea unui mesaj text.

Returnare apel: vă dă posibilitatea să apelaţi expeditorul.

Extrag. adresă: vă dă posibilitatea de a extrage numărul expeditorului şi adresele URL/e-mail sau numerele de telefon din mesajul-text, astfel încât să le puteţi salva în memoria telefonului dvs.

Mută în telefon: vă dă posibilitatea să mutaţi mesajul de pe cartela SIM în memoria telefonului dvs. Această opţiune este disponibilă numai când selectaţi un mesaj stocat pe cartela dvs. SIM.

Mută pe SIM: vă dă posibilitatea să mutaţi mesajul din memoria telefonului pe cartela SIM. Această opţiune este disponibilă numai când selectaţi un mesaj stocat în memoria telefonului.

Selectare obiecte: vă dă posibilitatea de a salva obiecte media, cum ar fi imagini sau sunete, din mesaj în telefonul dvs. Puteţi utiliza aceste obiecte când scrieţi un mesaj. Pentru detalii, consultaţi pag. 68.

Trimise *(Meniu 1.2)*

Această căsuță de mesaje se utilizează pentru stocarea mesajelor pe care le-ați trimis deja sau pe care le veți trimite.

Când intrați în acest meniu, apare pe ecran lista de mesaje, împreună cu numele sau numărul de telefon al primitorului, dacă acestea sunt disponibile în agenda dvs.

1. Selectați un mesaj din listă şi apăsați tasta soft **Afiş.** pentru a citi conținutul mesajului.
2. Pentru a derula conținutul, apăsați tasta ⁀ sau tasta ⁀.
3. Pentru a trece la mesajul anterior sau la cel următor, apăsați tasta * sau tasta #.

În timp ce citiți un mesaj, puteți utiliza următoarele opțiuni apăsând tasta soft **Opțiuni**:

Ştergere: vă dă posibilitatea de a şterge mesajul.

Trimitere: vă dă posibilitatea să retrimiteți mesajul. Pentru detalii despre modul în care puteți trimite un mesaj, consultați pag. 67.

Extrag. adresă: vă dă posibilitatea de a extrage numărul de destinație şi adresele URL/e-mail sau numerele de telefon din mesajul-text, astfel încât să le puteți salva în memoria telefonului dvs.

Mută în telefon: vă dă posibilitatea să mutați mesajul de pe cartela SIM în memoria telefonului dvs. Această opțiune este disponibilă numai când selectați un mesaj stocat pe cartela dvs. SIM.

Mută pe SIM: vă dă posibilitatea să mutați mesajul din memoria telefonului pe cartela SIM. Această opțiune este disponibilă numai când selectați un mesaj stocat în memoria telefonului.

Selectare obiecte: vă dă posibilitatea de a salva obiecte media, cum ar fi imagini sau sunete, din mesaj în telefonul dvs. Puteți utiliza aceste obiecte când scrieți un mesaj. Pentru detalii, consultați pag. 68.

Scrie nou *(Meniu 1.3)*

În acest meniu, puteți scrie şi trimite un mesaj-text.

Notă: Când adăugați obiecte media la mesaj, numărul de caractere pe care îl puteți introduce descreşte.

Crearea unui mesaj text simplu

1. Creați mesajul.

   Notă: Pentru mai multe detalii despre introducerea caracterelor, consultați pag. 42.

2. Când terminați introducerea mesajului, apăsați tasta soft **Opțiuni**. Sunt disponibile următoarele opțiuni:

   - **Numai trimitere**: vă dă posibilitatea să trimiteți mesajul. Mesajul este şters după trimitere.
   - **Salvare şi trimitere**: vă dă posibilitatea să salvați o copie a mesajului, apoi să trimiteți mesajul. Vă puteți citi mesajul în Trimise.
   - **Numai salvare**: vă dă posibilitatea să salvați mesajul astfel încât să îl puteți trimite mai târziu. Vă puteți citi mesajul în Trimise.
   - Pentru informații suplimentare despre opțiunile **Formatare text**, **Adăugare obiecte**, **Adăugare modele**, **Adăugare ag. tel.**, **Adăugare favorit** şi **Limba**, consultați pag. 68.

3. Selectați **Numai trimitere** sau **Salvare şi trimitere**, şi apăsați tasta soft **Select**.

   Dacă doriți doar să salvați mesajul, selectați **Numai salvare**. După salvarea mesajului, telefonul revine la meniul **Mesaje text**.

4. Dacă selectați o opțiune de salvare, alegeți memoria în care doriți să fie salvat mesajul şi apăsați tasta soft **OK**.

5. Introduceți un număr de destinație şi apăsați tasta soft **OK**.

   Mesajul este transmis.

Notă: Dacă telefonul nu reuşeşte să trimită un mesaj, vă va întreba dacă doriți să mai încerce o dată. Apăsați tasta soft **OK** pentru confirmare. Altfel, apăsați tasta soft **Ieşire** pentru a vă întoarce la ecranul SMS Nou.

Crearea unui mesaj utilizând opțiunile

1. Creați un mesaj.

2. Apăsați tasta soft **Opțiuni**.

3. Alegeți una dintre următoarele opțiuni, utilizând tastele ⁀ şi ⁀ şi apăsând tasta soft **Select**:

   - **Formatare text**: vă dă posibilitatea să formatați stilul textului. La atributul **Mărime**, sunt disponibile mărimile **Normal**, **Mare** şi **Mic**. La atributele **Subliniat** şi **Barat**, selectați **Pornit** sau **Oprit**. Atributele pot fi combinate.
   - **Adăugare obiecte**: vă dă posibilitatea de a adăuga un sunet, o melodie, o imagine sau o animație mesajului dvs. Selectați categoria obiectului ce va fi adăugat. La fiecare categorie, puteți selecta numeroase obiecte presetate, sau puteți alege un obiect primit din alte surse, cum ar fi Internetul sau alte telefoane.
   - **Adăugare modele**: vă dă posibilitatea să aplicați la text unul dintre modelele de mesaj presetate. Selectați unul din cele cinci mesaje stocate în meniul **Modele** (**Meniu 1.4**). Pentru detalii suplimentare, vezi pag. 70.

   - **Adăugare ag. tel.**: vă dă posibilitatea să adăugați o înregistrare din agendă la mesajul dvs. Alegeți o adresă din listă.
   - **Adăugare favorit**: vă dă posibilitatea să adăugați o adresă de pagină web stocată în lista Favorite (**Meniu 9.1.2**). Alegeți o adresă din listă.
   - **Limba**: vă dă posibilitatea să schimbați limba ce va fi utilizată în modul de introducere T9. Selectați limba ce va fi utilizată.

4. Încheiați mesajul, apoi trimiteți-l sau salvați-l urmând procedura de la pasul 2 de la pag. 67.

Modele *(Meniu 1.4)*

Utilizând acest meniu, vă puteți preseta maxim cinci mesaje pe care le utilizați cel mai frecvent.

Selectați o locație liberă sau modelul de mesaj pe care îl doriți şi apăsați tasta soft **Opțiuni**.

Sunt disponibile următoarele opțiuni:

Editare: vă dă posibilitatea să scrieți un mesaj nou sau să editați mesajul.

Notă: Pentru informații suplimentare despre modul de introducere a caracterelor, consultați pag. 42.

Trimitere mesaj: vă dă posibilitatea să preluați mesajul. Odată ce ați terminat mesajul, îl puteți trimite, salva şi trimite sau pur şi simplu salva. Pentru detalii despre modul în care puteți trimite un mesaj, consultați pag. 67.

Ştergere: vă dă posibilitatea de a şterge mesajul. Vi se va cere să confirmați ştergerea, apăsând tasta soft **Da**.

Setări *(Meniu 1.5)*

In acest meniu, puteți alege setările SMS implicite. Un grup de setări reprezintă o colecție de setări necesare expedierii mesajelor. Numărul de grupuri de setări disponibile depinde de capacitatea cartelei dvs. SIM.

Notă: Ultima setare pe care ați accesat-o este automat activată pentru trimiterea mesajelor.

Setări x (unde **x** este numărul grupului de setări): fiecare grup are propriul lui submeniu.

Centru servicii: vă dă posibilitatea să stocați sau să schimbați numărul centrului dvs. de mesaje, care se cere la trimiterea mesajelor. Trebuie să obțineți acest număr de la furnizorul dvs. de servicii.

Destinație impl.: vă dă posibilitatea să stocați numărul de destinație implicit. Numărul apare automat pe ecranul Destinație, atunci când creați un mesaj.

Tip implicit: vă dă posibilitatea să setați tipul de mesaj implicit pe **Text**, **Fax**, **Email** sau **Apelare pager**. Rețeaua vă poate converti mesajele în formatul selectat.

Valid. implicită: vă dă posibilitatea să setați perioada de timp în care mesajele dvs. sunt stocate la centrul dvs. de mesaje, perioadă în care se fac încercări de a livra mesajele.

Nume grup setări: vă dă posibilitatea de a da un nume grupului de setări în curs de definire.

Setări comune: Sunt disponibile următoarele opțiuni:

Cale răspuns: dă posibilitatea destinatarului mesajului dvs. să vă răspundă prin centrul dvs. de mesaje, dacă rețeaua dvs. dispune de acest serviciu. Pentru a activa sau a dezactiva această opțiune, apăsați tasta soft **Pornit** sau **Oprit**.

Raport trimitere: vă dă posibilitatea să activați sau să dezactivați funcția de raportare. Atunci când această funcție este activată, rețeaua vă informează dacă mesajul a fost livrat sau nu. Pentru a activa sau a dezactiva această opțiune, apăsați tasta soft **Pornit** sau **Oprit**.

Select. purtător: vă dă posibilitatea să alegeți între **GSM** sau **GPRS**, în funcție de rețeaua dvs.

Ştergere toate *(Meniu 1.6)*

Acest meniu vă dă posibilitatea de a şterge toate mesajele text din fiecare căsuță de mesaje. De asemenea, puteți şterge toate mesajele dintr-odată.

Pentru a	**Apăsați**
selecta o căsuță de mesaje de şters	tastele ⌒ sau ⌣. Pentru a şterge toate mesajele, selectați **Toate mesajele**.
marca	tasta soft **Marcare**.
demarca	tasta soft **Demarc**.
şterge mesajele marcate	tasta soft **Şterge**.

Când pe ecran apare un mesaj de confirmare, apăsați tasta soft **Da** pentru a confirma.

Stare memorie *(Meniu 1.7)*

Acest meniu vă arată câte mesaje sunt stocate în acest moment în memoriile SIM, a telefonului şi CB (Difuzare celulară).

Mesagerie vocală (*Meniu 1.8)*

Acest meniu vă oferă posibilitatea accesării mesageriei dvs. vocale, dacă rețeaua dvs. dispune de acest serviciu.

Sunt disponibile următoarele opțiuni:

Conectare la mesageria vocală: înainte de a utiliza această facilitate, trebuie să introduceți numărul serverului vocal obținut de la furnizorul dvs. de servicii (vezi opțiunea de meniu **1.8.2**). Apoi, puteți selecta un număr de server din lista de opțiuni şi puteți apăsa tasta soft **OK** pentru a vă asculta mesajele.

Pentru a vă conecta rapid la serverul vocal, apăsați şi țineți apăsată tasta **1** în modul inactiv.

Nr. server vocal: vă dă posibilitatea să schimbați numărul serverului de mesagerie vocală, dacă este necesar.

Pentru a	**Apăsați**
introduce numărul serverului	tastele numerice corespunzătoare.
corecta o cifră	tasta **C**.
muta cursorul la stânga sau la dreapta fără a şterge cifre	tastele ❨ sau ❩.

Notă: Mesageria vocală reprezintă o facilitate de rețea. Vă rugăm contactați-vă furnizorul de servicii pentru detalii.

Centru informare *(Meniu 1.9)*

Acest serviciu de rețea vă dă posibilitatea să primiți mesaje text cu diferite subiecte, cum ar fi vremea sau traficul. Mesajele difuzate apar pe ecran imediat ce au fost primite, cu condiția ca:

- telefonul să fie în modul inactiv.
- opțiunea **Primire** să fie setată pe **Activare**.
- canalul de mesaje să fie activ în momentul respectiv pe lista de canale.

Sunt disponibile următoarele opțiuni:

Citire: vă dă posibilitatea să vizualizați mesajul primit. Căsuța **Volatil** prezintă pe ecran mesajele difuzate, dar conținutul ei se pierde atunci când telefonul este închis. Derulați mesajul utilizând tastele ⁀ şi ⁀. În timp ce citiți un mesaj, apăsați tasta soft **Salvare**, care va stoca mesajul în căsuța **Arhivă** pentru o preluare ulterioară.

Primire: vă dă posibilitatea să activați sau să dezactivați recepția mesajelor difuzate pe rețea.

Listă canale: vă dă posibilitatea să indicați canalele de pe care doriți să primiți mesaje difuzate. Sunt disponibile următoarele opțiuni:

Selectare: se utilizează pentru a activa sau dezactiva canalele de pe listă, prin marcarea sau respectiv demarcarea acestora. În fața fiecărui canal selectat apare un marcaj.

Adăugare canal: se utilizează pentru introducerea ID-ului şi numelui unui canal nou.

Ştergere: se utilizează pentru eliminarea unui canal de pe listă.

Editare: se utilizează pentru schimbarea ID-ului şi numelui unui canal existent.

Limba: vă dă posibilitatea să selectați limba preferată pentru primirea mesajelor de rețea.

Vă rugăm contactați furnizorul dvs. de servicii pentru detalii.

Mesaje imagine

Serviciul de Mesaje Multimedia (MMS) este un serviciu de mesagerie foarte similar cu Serviciul de Mesaje Scurte (SMS). Livrează automat şi imediat mesaje personale multimedia de la telefon la telefon sau de la telefon la e-mail.

În plus față de conținutul familiar al mesajelor text, mesajele multimedia pot conține imagini, grafică, clipuri video şi audio. Un mesaj MMS este o prezentare multimedia într-o singură înregistrare. Nu este un fişier text cu anexe.

Utilizând facilitatea MMS, telefonul dvs. poate primi mesaje multimedia. De asemenea, puteți trimite mesaje cu imagini, care reprezintă mesaje scurte care conțin imagini, cum ar fi fotografiile dvs. sau grafică descărcată de pe Internet. Această funcție este disponibilă numai dacă este suportată de furnizorul dvs. de servicii. Numai telefoanele care oferă facilități pentru mesaje imagine pot primi şi afişa mesajele imagine.

Primite *(Meniu 2.1)*

Vizualizarea unui mesaj la primirea acestuia

Când primiți un mesaj multimedia nou, ecranul prezintă notificarea textuală, împreună cu numărul expeditorului.

1. Apăsați tasta soft **Afiş.** pentru a vizualiza mesajul.
   Ecranul prezintă informații scurte despre mesaj, cum ar fi numărul expeditorului, dimensiunea mesajului şi subiectul.
   Dacă doriți să vizualizați ulterior mesajul în Primite, apăsați tasta soft **Ieşire**.

2. Pentru a derula mesajul, apăsați tasta ⁀ sau tasta ⁀.

În timp ce vizualizați un mesaj, apăsați tasta soft **Opțiuni**, pentru a putea utiliza următoarele opțiuni:

Preluare: preia mesajul de pe serverul MMS.

Ştergere: şterge mesajul.

Informații suplim.: vă prezintă informații detaliate despre mesaj.

Vizualizarea unui mesaj primit din Primite

Când accesați meniul **Primite** (**Meniu 2.1**), apare lista mesajelor multimedia primite, împreună cu numerele de telefon ale expeditorilor, dacă acestea sunt disponibile în agenda dvs., sau subiectele. Pictogramele din stânga vă prezintă starea mesajelor.

- : Mesaje deja citite.
- : Mesaje pe care nu le-ați citit încă.

1. Selectați un mesaj din listă şi apăsați tasta soft **Select**.
   Ecranul afişează mesajul şi trece, după un timp specificat, la următoarea pagină, dacă există una; pentru detalii despre setarea acestui timp, consultațipag. 86.

2. Apăsați tasta soft **OK** pentru a intra în ecranul de vizualizare a mesajului.
   Sau ecranul trece automat la vizualizarea mesajului.

3. Pentru a derula mesajul, apăsați tasta ⁀ sau tasta ⁀.

   Dacă mesajul are mai mult de o pagină, puteți derula paginile utilizând tastele ⁅ şi ⁆.

În timp ce vizualizați un mesaj, puteți alege opțiunile mesajului apăsând tasta soft **Opțiuni**.

Dacă vizualizați un mesaj nou, opțiunile sunt aceleaşi ca şi atunci când vizualizați un mesaj imediat după ce l-ați primit. Vezi secțiunea anterioară.

Când revizualizați un mesaj, sunt disponibile următoarele opțiuni:

Ştergere: şterge mesajul.

Răspuns: vă dă posibilitatea să răspundeți expeditorului prin trimiterea unui mesaj text sau a unui mesaj imagine.

Returnare apel: vă dă posibilitatea să apelați expeditorul.

Extrag. adresă: vă dă posibilitatea de a extrage numărul de telefon al expeditorului, astfel încât să îl puteți apela sau să îl puteți salva în agendă.

Redirecționare: vă dă posibilitatea să redirecționați mesajul către o altă persoană.

Salvare imagine: vă dă posibilitatea să salvați o imagine din mesaj în telefonul dvs. Imaginile sunt stocate în directorul **Imagini** (**Meniu 9.4**).

Salvare sunet: vă dă posibilitatea să salvați un sunet dintr-un mesaj în directorul **Sunete** (**Meniu 9.3**).

Informații: vă oferă informații despre mesaj, cum ar fi subiectul, adresa expeditorului, dimensiunea, starea şi prioritatea mesajului.

Trimise *(Meniu 2.2)*

Când accesați acest meniu, pe ecran apare lista mesajelor imagine pe care le-ați trimis sau salvat. Pictogramele din stânga vă prezintă starea mesajelor.

- : Mesaje în curs de a fi trimise
- : Mesaje trimise
- : Mesaje pe care telefonul dvs. nu le-a putut trimite
- : Mesaje de trimis
- : Mesaje amânate

1. Selectați un mesaj din listă şi apăsați tasta soft **Select**.

   Ecranul afişează mesajul şi trece, după un timp specificat, la următoarea pagină, dacă aceasta există; pentru detalii despre setarea acestui timp, consultați pag. 86.

2. Apăsați tasta soft **OK** pentru a trece în ecranul de vizualizare a mesajului.

   Sau ecranul va trece automat la vizualizarea mesajului.

3. Pentru a derula mesajul, apăsați tasta ⁀ sau tasta ⁀.

   Dacă mesajul are mai mult de o pagină, puteți derula paginile utilizând tastele ⁅ şi ⁆.

Când vizualizați un mesaj, puteți utiliza următoarele opțiuni apăsând tasta soft **Opțiuni**:

Ştergere: şterge mesajul.

Extrag. adresă: vă dă posibilitatea să extrageți numerele de destinație sau adresele din mesaj, astfel încât să puteți forma un număr sau să le salvați în agendă.

Trimitere: vă dă posibilitatea să retrimiteți mesajul.

Editare mesaj: vă dă posibilitatea să schimbați conținutul mesajului, sunetul, imaginea sau textul.

Informații: vă oferă informații despre mesaj, cum ar fi subiectul, adresa expeditorului, precum şi dimensiunea, starea şi prioritatea mesajului.

Ciornă *(Meniu 2.3)*

După ce ați creat un mesaj imagine, îl puteți stoca în această căsuță de mesaje, pentru a-l trimite ulterior.

Pentru informații detaliate despre vizualizarea unui mesaj, vezi “Trimise”, la pag. 79.

Scrie nou *(Meniu 2.4)*

Acest meniu vă dă posibilitatea să creați un mesaj imagine nou, apoi să-l trimiteți către destinații multiple.

Crearea şi trimiterea unui mesaj imagine

1. Introduceți subiectul mesajului dvs., apoi apăsați tasta soft **OK**.

   Pentru mai multe detalii despre introducerea caracterelor, consultați pag. 42.

2. Când se evidențiază **Adăugare aici**, apăsați tasta soft **Opțiuni** şi adăugați conținutul mesajului, utilizând una din următoarele opțiuni:

   • **Adăugare text**: introduceți textul mesajului şi apăsați tasta soft **OK**.

• **Adăugare fotografia mea**: vă dă posibilitatea să adăugați o fotografie pe care ați făcut-o utilizând telefonul dvs. Selectați **Fotografie nouă** pentru a face o fotografie, sau **Albumul meu** pentru a adăuga una din fotografiile stocate în telefon. Pentru mai multe detalii privind utilizarea camerei foto, consultați pag. 92.

• **Adăugare imagine**: vă dă posibilitatea să adăugați o imagine stocată în directorul **Imagini** (**Meniu 9.4**). Alegeți o imagine şi apăsați tasta soft **Select**.

• **Adăugare sunet**: vă dă posibilitatea să adăugați un fişier sunet. Selectați **Înregistrare** pentru a înregistra o nouă notă vocală, sau **Listă sunete** pentru a adăuga un sunet din directorul **Sunete** (**Meniu 9.3**) sau din lista de note vocale (**Meniu 7.6.2**). Există posibilitatea ca unele dintre sunetele descărcate să nu fie adăugate, în funcție de formatul fişierului.

• **Trimitere**: vă dă posibilitatea să trimiteți mesajul. Utilizați această opțiune când ați terminat de compus mesajul. Această opțiune este activată după ce ați adăugat conținutul mesajului.

• **Salvare**: salvează mesajul în căsuța **Ciornă** (**Meniu 2.3**) sau **Modele** (**Meniu 2.5**), pentru o utilizare ulterioară. Această opțiune este activată după ce ați adăugat conținutul mesajului.

• **Setări**: vă dă posibilitatea de a schimba setările mesajului. Pentru detalii suplimentare privind fiecare opțiune de setare, consultați pag. 86. După schimbarea setărilor, trebuie să apăsați tasta soft ↺ sau tasta **C** pentru a vă întoarce la ecranul de opțiuni.

• **Adăugare destinație**: vă dă posibilitatea să introduceți numere sau adrese de destinație. Vezi paşii de la 7 la 12, de la pag. 83. După adăugarea acestora, apăsați tasta soft ↺ sau tasta **C** pentru a vă întoarce la ecranul de opțiuni.

- **Previzualizare**: vă prezintă mesajul, aşa cum va fi afişat pe telefonul primitorului.

Notă: Puteți adăuga text, o imagine sau un sunet, o dată pentru fiecare pagină.

3. Când conținutul adăugat apar**ă**e pe ecran, apăsați tasta ⌣ pentru a evidenția **Adăugare aici**.

4. Repetați paşii 2 şi 3 până ce terminați de compus mesajul.

5. Dacă doriți să schimbați obiectele adăugate, apăsați tasta ⌢ sau tasta ⌣ pentru a evidenția unul dintre obiecte, apoi apăsați tasta soft **Opțiuni**. Sunt disponibile următoarele opțiuni:

   - **Editare text/imagine/sunet**: vă dă posibilitatea să schimbați textul sau să înlocuiți imaginea sau sunetul cu o alta/un altul.
   - **Adăugare pagină**: vă dă posibilitatea să adăugați pagini. Puteți derula paginile utilizând tasta ⟨ sau tasta ⟩ atunci când se evidențiază **Pagină** pe ecranul de mesaje.
   - **Ştergere**: şterge obiectul din mesajul dvs.
   - **Durată**: vă dă posibilitatea să setați timpul de afişare al unui text, imagine sau sunet pe ecranul de prezentare. După timpul specificat, ecranul trece la următorul obiect, apoi continuă la pagina următoare.
   - **Trimitere**: vă dă posibilitatea să trimiteți mesajul.
   - **Salvare**: salvează mesajul în căsuța **Ciornă** (**Meniu 2.3**) sau în **Modele** (**Meniu 2.5**), pentru utilizarea ulterioară.
   - **Setări**: vă dă posibilitatea de a schimba setările mesajului. Pentru detalii suplimentare privind fiecare opțiune de setare, vezi pag. 86.
   - **Adăugare destinație**: vă dă posibilitatea să adăugați adrese de destinație. Vezi paşii de la 7 la 12.

- **Previzualizare**: vă prezintă mesajul, aşa cum va fi afişat pe telefonul primitorului.

Notă: Opțiunile disponibile sunt diferite, în funcție de obiectul pe care îl selectați pe ecranul de mesaje.

6. Când ați terminat de compus mesajul, alegeți **Trimitere** din opțiuni, şi apăsați tasta soft **Select**.

7. Selectați **Către**, **Copie vizibilă** sau **Copie ascunsă** pentru introducerea unei adrese sau unui număr de destinație, apoi apăsați tasta soft **Select**.

8. Alegeți una din următoarele opțiuni şi apăsați tasta soft **Select.**:

   - **Număr telefon**: vă dă posibilitatea să introduceți numărul de telefon pe care îl doriți.
   - **E-mail**: vă dă posibilitatea să introduceți adresa de e-mail a primitorului, pentru a trimite mesajul ca pe un e-mail.
   - **Agendă telefon**: vă dă posibilitatea să preluați un număr din agenda dvs. telefonică.

9. Introduceți un număr sau o adresă de e-mail, sau selectați un număr din Agendă.

10. Când numărul sau adresa corecte apar pe ecran, apăsați tasta soft **OK**.

11. Pentru a adăuga o destinație, apăsați tasta soft **Select.**, în momentul în care se evidențiază opțiunea **Adăugare destinație**. Repetați de la pasul 8.

    Dacă doriți să editați destinațiile, selectați una şi apăsați tasta soft **Select**. O puteți schimba sau o puteți şterge.

12. Când terminați de adăugat destinațiile la tipul de destinatar, apăsați tasta **C** sau tasta soft ↺.

13. Pentru a introduce numere sau adrese, repetați paşii de la 7 la 12.

    Puteți introduce până la zece destinații la **Către**, **Copie vizibilă** şi **Copie ascunsă**.

14. Când ați terminat de introdus destinațiile, apăsați **Trimitere mesaj**, apoi apăsați tasta soft **Select.** de pe ecranul de trimitere al mesajelor imagine.

    Telefonul dvs. trimite mesajul.

Modele *(Meniu 2.5)*

Acest meniu stochează mesajele pe care dvs. le-ați salvat ca modele, astfel încât să le puteți utiliza pentru a crea noi mesaje.

1. Derulați lista de modele, utilizând tastele ⁀ sau ⁀.
2. Când se evidențiază modelul de mesaj pe care îl doriți, apăsați tasta soft **Select**.
3. Apăsați tasta soft **OK** pentru a utiliza următoarele opțiuni, sau, după o anumită perioadă, ecranul va afişa opțiunile automat:
   - **Editare mesaj**: vă dă posibilitatea să trimiteți un mesaj utilizând modelul. Pentru detalii despre modul în care puteți trimite un mesaj, consultați pag. 80.
   - **Ştergere**: vă dă posibilitatea de a şterge mesajul. Vi se va cere să confirmați ştergerea, apăsând tasta soft **Da**.
4. Apăsați tasta ☎\⏻ pentru a reveni în modul inactiv.

Ştergere toate *(Meniu 2.6)*

Acest meniu vă dă posibilitatea să ştergeți toate mesajele imagine din fiecare căsuță de mesaje. De asemenea, puteți şterge toate mesajele dintr-odată.

Pentru a	**Apăsați**
selecta o căsuță de mesaje pentru ştergere	tastele ⁀ sau ⁀. Pentru a şterge toate mesajele, selectați **Toate mesajele**.
marca	tasta soft **Marcare**.
demarca	tasta soft **Demarc**.
şterge mesajele marcate	tasta soft **Şterge**.

Când pe ecran apare un mesaj de confirmare, apăsați tasta soft **Da** pentru a confirma.

Stare memorie *(Meniu 2.7)*

Puteți verifica starea memoriei pentru mesajele imagine. Ecranul vă prezintă spațiul total, inclusiv spațiul liber şi cel utilizat. De asemenea, vă arată cât spațiu este ocupat în prezent de către fiecare căsuță de mesaje.

Configurare *(Meniu 2.8)*

Puteți schimba setările implicite pentru trimiterea sau primirea mesajelor imagine.

Sunt disponibile următoarele opțiuni:

Raport trimitere: când această opțiune este activată, rețeaua vă informează dacă mesajul dvs. a fost livrat sau nu.

Confirm. citire: când această opțiune este activată, telefonul dvs. trimite primitorului, împreună cu mesajul, o solicitare de răspuns.

Descărc. autom.: puteți opta ca telefonul dvs. să preia sau nu mesaje de pe serverul MMS, fără notificare.

Acceptare mesaj: puteți specifica ce categorie de mesaje doriți să primiți.

Ascundere ID: când această opțiune este activată, numărul dvs. de telefon nu apare pe ecranul telefonului primitorului.

Dată expirare: puteți selecta perioada de timp în care mesajele dvs. vor fi stocate la centrul de mesaje, după ce au fost trimise.

Oră livrare: puteți selecta perioada de întârziere după care telefonul dvs. trimite mesajele.

Prioritate: puteți selecta nivelul de prioritate al mesajelor dvs.

Raport permis: când această opțiune este dezactivată, expeditorul unui mesaj nu primeşte raportul de trimitere de la rețea.

Durată pagină: puteți seta cât timp o pagină a mesajului recepționat va fi afişată pe ecranul de prezentare. După timpul specificat, ecranul va trece automat la pagina următoare.

Profil MMS *(Meniu 2.9)*

În acest meniu vă puteți configura diferite setări de rețea, necesare când trimiteți sau primiți mesaje multimedia.

Note:

- La trimiterea mesajelor este activat ultimul profil pe care l-ați accesat.
- Dacă schimbați setările MMS fără instrucțiunile furnizorului de servicii, s-ar putea ca facilitatea MMS să nu funcționeze corespunzător.

Pentru fiecare profil sunt disponibile următoarele opțiuni:

Nume profil: introduceți numele pe care doriți să-l alocați serverului MMS.

URL conexiune: introduceți adresa serverului dvs. MMS.

Securitate: selectați un mod de transmisie date. Alegeți **Securizat** pentru a vă proteja datele de accesul neautorizat; altfel, alegeți **Nesecurizat**.

Adresă IP: introduceți adresa serverului de interconectare, necesară pentru a vă conecta la serverul MMS.

Nume utilizator: introduceți identitatea utilizatorului, necesară pentru conectarea la serverul MMS.

Parola: introduceți parola necesară pentru conectarea la serverul MMS.

APN: introduceți numele punctului de acces utilizat pentru adresa serverului MMS.

Pentru informații suplimentare, contactați furnizorul de servicii.

Liste apeluri

În acest meniu puteți vizualiza:

- apelurile pierdute, primite sau efectuate.
- durata apelurilor dvs.
- costul apelurilor dvs.

Note:
- Puteți accesa numerele din cele trei tipuri de liste apăsând tasta în modul inactiv.
- Numărul de liste de apeluri pe care telefonul dvs. îl poate stoca poate diferi în funcție de cartela dvs. SIM.

Apeluri pierdute *(Meniu 3.1)*

Acest meniu vă dă posibilitatea să vizualizați ultimele 20 de apeluri primite, dar cărora nu li s-a răspuns.

Pe ecran apar numărul şi numele, dacă este disponibil, împreună cu data şi ora primirii apelului.

Apăsând tasta soft **Opțiuni**, puteți:

- edita numărul, dacă este disponibil, şi apela sau salva numărul în agendă.
- şterge apelul din listă.

Puteți, de asemenea, apela numărul prin apăsarea tastei .

Apeluri primite *(Meniu 3.2)*

Acest meniu vă dă posibilitatea să vizualizați ultimele 20 de apeluri primite.

Pe ecran apar numărul şi numele, dacă este disponibil, împreună cu data şi ora primirii apelului.

Apăsând tasta soft **Opțiuni**, puteți:

- edita numărul, dacă este disponibil, şi apela sau salva numărul în agendă.
- şterge apelul din listă.

Puteți, de asemenea, apela numărul prin apăsarea tastei .

Apeluri trimise *(Meniu 3.3)*

Acest meniu vă dă posibilitatea să vizualizați ultimele 20 de apeluri efectuate.

Pe ecran apar numărul şi numele, dacă este disponibil, împreună cu data şi ora efectuării apelului.

Apăsând tasta soft **Opțiuni**, puteți:

- edita numărul şi apela sau salva numărul în agendă.
- şterge apelul din listă.

Puteți, de asemenea, apela numărul prin apăsarea tastei .

Ştergere toate *(Meniu 3.4)*

Acest meniu vă dă posibilitatea să ştergeţi toate înregistrările din fiecare tip de apel. Puteţi, de asemenea, şterge toate înregistrările dintr-odată.

Pentru a	**Apăsaţi**
selecta un tip de apel pentru ştergere	tastele ⌒ sau ⌒. Pentru a şterge toate listele dvs. de apeluri, selectaţi **Toate apelurile**.
marca	tasta soft **Marcare**.
demarca	tasta soft **Demarc**.
şterge mesajele marcate	tasta soft **Şterge**.

Când pe ecran apare un mesaj de confirmare, apăsaţi tasta soft **Da** pentru a confirma.

Durată apel *(Meniu 3.5)*

Acest meniu vă dă posibilitatea să vizualizaţi cronometrele pentru apelurile efectuate şi primite.

Notă: Durata propriu-zisă pe care furnizorul de servicii o facturează pentru apeluri poate varia în funcţie de caracteristicile reţelei, de rotunjiri în facturare şi altele.

Sunt disponibile următoarele cronometre:

Durată ultim apel: durata ultimului apel.

Total trimise: durata totală a tuturor apelurilor efectuate din momentul ultimei resetări a cronometrului.

Total primite: durata totală a tuturor apelurilor primite din momentul ultimei resetări a cronometrului.

Resetare cronometre: opţiune utilizată pentru resetarea cronometrelor de apeluri. Mai întâi trebuie să introduceţi parola telefonului (vezi pag. 145) apoi să apăsaţi tasta soft **OK**.

Cost apel *(Meniu 3.6)*

Această caracteristică de reţea vă dă posibilitatea să vizualizaţi costul apelurilor. Există posibilitatea ca acest meniu să nu fie afişat, în funcţie de cartela dvs. SIM.

Sunt disponibile următoarele opţiuni:

Cost ultim apel: costul ultimului apel efectuat.

Cost total: costul total al tuturor apelurilor efectuate de la ultima resetare a contorului de cost. În cazul în care cuvântul total depăşeşte costul maxim setat în opţiunea **Setare cost max.**, nu mai puteţi efectua nici un apel până nu resetaţi contorul.

Cost maxim: costul maxim setat în opţiunea **Setare cost max**. Vezi mai jos.

Resetare contor: opţiune utilizată pentru resetarea contorului de cost. Mai întâi trebuie să introduceţi PIN2 (vezi pag. 147) apoi să apăsaţi tasta soft **OK**.

Setare cost max.: opţiune utilizată pentru introducerea costului maxim pe care îl autorizaţi pentru apelurile dvs. Mai întâi trebuie să introduceţi PIN2 (vezi pag. 147) apoi să apăsaţi tasta soft **OK**.

Preţ/unitate: opţiune utilizată pentru setarea costului unei unităţi; acest preţ per unitate se aplică atunci când calculaţi costul apelurilor dvs. Mai întâi trebuie să introduceţi PIN2 (vezi pag. 147) apoi să apăsaţi tasta soft **OK**.

Camera foto

Utilizând modulul de cameră foto încorporat în telefonul dvs. puteți fotografia persoane sau evenimente când vă aflați în mişcare. În plus, puteți trimite fotografii altor persoane, în mesaje multimedia. Camera foto produce imagini JPEG.

Fotografierea

Notă: Când fotografiați direct în lumina soarelui sau cu prea mare luminozitate, pe fotografie pot apărea umbre.

Fotografierea cu clapeta deschisă

1. În modul inactiv, apăsați şi țineți apăsată tasta pentru a porni camera foto din colțul stânga sus al telefonului.

   Pe ecran apare imaginea ce urmează a fi fotografiată.

2. Încadrați imaginea, rotind modulul foto şi îndreptându-l către subiect.

   Utilizați tastele ‿ şi ‿ pentru reglarea luminozității imaginii.

   Utilizați tastele (şi) pentru reglarea dimensiunii imaginii.

   Utilizați tastele ▲ şi ▼ de pe partea stângă a telefonului, pentru a muta imaginea pe verticală.

3. Apăsați tasta soft **Foto** sau tasta pentru a face fotografia.

   Dacă doriți o întârziere de 10 secunde până ce camera fotografiază, apăsați tasta soft **În 10s**.

4. Apăsați tasta soft **Salvare**.

5. Introduceți un nume pentru fotografia respectivă.

   Pentru mai multe detalii despre introducerea caracterelor, consultați pag. 42.

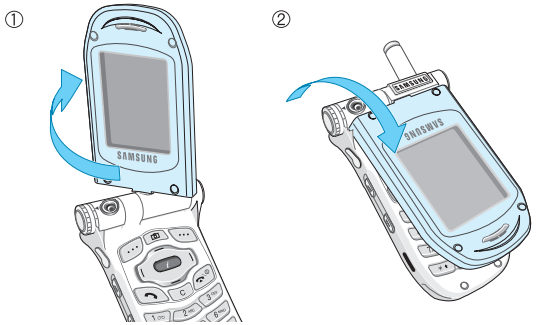
6. Apăsați tasta soft **OK** pentru a salva fotografia.

Fotografierea cu clapeta inversată

Clapeta telefonului dvs. poate fi inversată. Când clapeta telefonului este inversată, puteți fotografia utilizând tasta camerei foto de pe partea dreaptă a telefonului.

Pentru a fotografia cu clapeta inversată:

1. Pentru a inversa clapeta, rotiți-o şi închideți-o, ca în figură.



2. Pentru a porni camera foto, apăsați şi țineți apăsată tasta camerei foto de pe partea dreaptă a telefonului.

   Imaginea ce urmează a fi fotografiată apare pe ecran.

3. Încadrați imaginea rotind modulul camerei foto şi îndreptându-l către subiect.

   Pentru a utiliza opțiunile, apăsați tasta ▼. Puteți modifica setările apăsând tasta ▲. Sunt disponibile următoarele opțiuni:

   - : vă dă posibilitatea să mutați imaginea pe verticală.
   - : vă dă posibilitatea să măriți imaginea.
   - : vă dă posibilitatea să reglați luminozitatea imaginii.

4. Apăsați tasta camerei foto, pentru a face fotografia.

   Telefonul dvs. salvează automat fotografia în meniul **Albumul meu** (**Meniu 4.3**).

Fotogr. şi trimite *(Meniu 4.1)*

Acest meniu vă dă posibilitatea să fotografiați şi să trimiteți fotografia ca pe un mesaj imagine, către alte destinații.

Accesarea acestui meniu porneşte camera foto, iar ecranul trece pe modul instantaneu. Pentru detalii suplimentare privind fotografierea, vezi pag. 92.

Apoi urmați procedura de la pag. 80 pentru a trimite fotografia utilizând un mesaj imagine.

Fotografie nouă *(Meniu 4.2)*

În acest meniu, puteți fotografia şi salva fotografia.

Accesarea acestui meniu porneşte camera foto, iar ecranul trece pe modul instantaneu. Pentru detalii suplimentare privind fotografierea, vezi pag. 92.

Albumul meu *(Meniu 4.3)*

Acest meniu vă dă posibilitatea să vă revedeți fotografiile.

Când accesați acest meniu, se afişează prima fotografie pe întregul ecran. Utilizați tastele ◀ şi ▶ pentru a vedea toate fotografiile.

Pentru vizualizarea fotografiilor la scară mică, apăsați tasta soft **Multi**. Pentru a vă întoarce la modul de vizualizare normal, apăsați tasta soft **Afiş**.

Apăsați tasta soft **Opțiuni** pentru a utiliza următoarele opțiuni:

Trimitere: vă dă posibilitatea de a trimite fotografia ca pe un mesaj imagine. Pentru detalii suplimentare, vezi pag. 80.

Fundal vă dă posibilitatea să stabiliți afişarea fotografiei ca imagine de fundal a ecranului în repaus.

Ştergere: şterge fotografia.

Ştergere toate: şterge toate fotografiile salvate în telefonul dvs.

Redenumire: vă dă posibilitatea să schimbați numele fotografiei.

Setări tonuri

Puteți utiliza facilitatea Setări tonuri pentru a personaliza diferite setări, cum ar fi:

- melodia de apel, volumul şi tipul.
- sunetele emise atunci când apăsați o tastă, când primiți un mesaj, când deschideți/închideți clapeta telefonului sau când vă porniți/opriți telefonul.
- tonul de avertizare emis la fiecare minut în timpul unei convorbiri, când faceți o greşeală sau când apelul dvs. este conectat la sistem.

Notă: Când telefonul este în modul silențios (vezi pag. 28), nu puteți schimba setările tonurilor.

Ton apel *(Meniu 5.1)*

Acest meniu vă dă posibilitatea să selectați o melodie de apel.

Puteți alege din multe melodii diferite. De fiecare dată când selectați o melodie, aceasta este redată timp de câteva secunde. Dacă ați descărcat tonuri de pe Internet sau din programul opțional EasyGPRS, le puteți vizualiza în acest meniu.

Volum apel *(Meniu 5.2)*

Acest meniu vă dă posibilitatea să reglați volumul apelului la unul din cele cinci niveluri.

Utilizați tastele ⁀ şi ⁀ sau tastele de volum de pe partea stângă a telefonului, pentru a micşora sau mări volumul.

Tip alertă *(Meniu 5.3)*

Acest meniu vă dă posibilitatea să specificați modul în care doriți să fiți informați despre apelurile primite.

Sunt disponibile următoarele opțiuni:

Numai lumină: numai lumina de serviciu clipeşte; telefonul nu sună şi nu vibrează.

Melodie: telefonul sună utilizând melodia selectată în opțiunea de meniu **Ton apel** (**Meniu 5.1**); vezi pag. 96.

Vibrație: telefonul vibrează dar nu sună.

Vibr.+Melodie: telefonul vibrează întâi de trei ori, apoi începe să sune.

Ton tastatură *(Meniu 5.4)*

Acest meniu vă dă posibilitatea să selectați tonul pe care îl va emite telefonul dvs. când apăsați o tastă.

Pentru a opri sunetul, selectați **Oprit**.

Ton mesaj *(Meniu 5.5)*

Acest meniu vă dă posibilitatea să selectați modul în care telefonul dvs. vă informează că a fost primit un mesaj nou.

Ton SMS *(Meniu 5.5.1)*

Acest meniu vă dă posibilitatea să selectați modul în care telefonul dvs. vă informează că a fost primit un mesaj SMS nou.

Sunt disponibile următoarele opțiuni:

Oprit: telefonul nu utilizează tonul SMS.

Doar lumină: lumina de serviciu clipeşte.

Vibrație: telefonul vibrează.

Bip unic: telefonul emite un singur bip.

Tonx SMS: telefonul utilizează unul din mai multe tonuri SMS.

Ton SMS-Info *(Meniu 5.5.2)*

Acest meniu vă dă posibilitatea să selectați modul în care telefonul dvs. vă informează că a fost primit un nou mesaj difuzat de rețea.

Sunt disponibile următoarele opțiuni:

Oprit: telefonul nu utilizează tonul info.

Doar lumină: lumina de serviciu clipeşte.

Vibrație: telefonul vibrează.

Bip unic: telefonul emite un singur bip.

Tonx SMS-Info: telefonul utilizează unul din tonurile info.

Ton clapetă *(Meniu 5.6)*

Acest meniu vă dă posibilitatea să selectați o melodie pe care telefonul o va utiliza când deschideți sau închideți clapeta.

Pentru a opri sunetul, selectați **Oprit**.

Pornit/oprit *(Meniu 5.7)*

Acest meniu vă dă posibilitatea să selectați o melodie pe care telefonul o va utiliza când este pornit şi oprit.

Pentru a opri sunetul, selectați **Oprit**.

Tonuri suplimentare *(Meniu 5.8)*

Puteți personaliza tonuri suplimentare pentru telefonul dvs.

Pentru a	**Apăsați**
activa un ton anume	tasta soft **Pornit**. În fața opțiunii respective apare un marcaj.
dezactiva un ton anume	tasta soft **Oprit** din nou. Marcajul nu mai este afişat pe ecran.

Sunt disponibile următoarele opțiuni:

Ton de eroare: stabileşte dacă telefonul vă informează sau nu când faceți o greşeală.

Bip la minut: stabileşte dacă telefonul emite sau nu un bip la fiecare minut scurs dintr-un apel efectuat, pentru a vă ține la curent cu durata apelului.

Ton conectare: stabileşte ca telefonul dvs. să emită un bip când apelul dvs. este conectat la sistem.

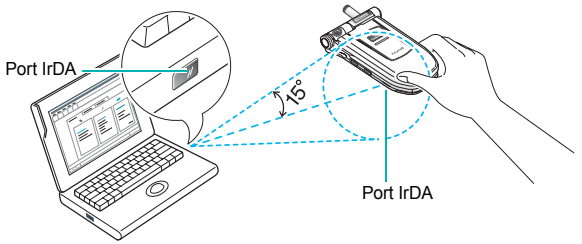
Setări telefon

Multe dintre diferitele facilități ale telefonului dvs. pot fi personalizate după preferința dvs. Toate aceste facilități sunt accesate în meniul **Setări telefon**.

Activare infraroşu *(Meniu 6.1)*

Această facilitate vă dă posibilitatea să trimiteți sau să primiți date prin portul infraroşu. Pentru a utiliza o conexiune în infraroşu, trebuie:

- să configurați şi să activați un port infraroşu compatibil IrDA pe PC-ul dvs.
- să activați facilitatea infraroşu pe telefonul dvs.; pictograma IrDA ( ) va apărea pe linia de sus a ecranului.
- să aliniați portul IrDA de pe telefon cu portul IrDA de pe computerul dvs.



Conexiunea este gata pentru transmisia de date.

Dacă nu există nici o comunicare între telefonul dvs. şi dispozitivul compatibil IrDA în decurs de 30 de secunde de la activarea facilității, aceasta este automat dezactivată.

Notă: Pentru cele mai bune rezultate, utilizați cablul de date furnizat în setul dvs. SGH-P400.

Setări ecran *(Meniu 6.2)*

În acest meniu, puteți modifica diversele setări ale ecranului sau ale luminii de fond.

Imagine fundal *(Meniu 6.2.1)*

Acest meniu vă dă posibilitatea să modificați imaginea de fundal sau culoarea textului ce va fi afişat în modul inactiv.

Sunt disponibile următoarele opțiuni:

Listă fundaluri: puteți selecta o imagine de fundal ce va fi afişată pe ecranul în repaus.

Pentru a schimba imaginea de fundal:

1. Derulați lista apăsând tastele ⁀ sau ⁀.
   Există numeroase imagini presetate disponibile. De asemenea, puteți selecta fundalul alb sau orice altă imagine descărcată de pe Internet sau din programul EasyGPRS, sau primită prin mesaje. Odată ce ați setat o fotografie ca fundal, aceasta se afişează ca **Fotografia mea.icn** pe această listă.
2. Apăsați tasta soft **Select.** când imaginea pe care o doriți se evidențiază.
3. După vizualizarea imaginii, apăsați tasta soft **Select.** pentru ca imaginea să apară pe ecranul inactiv.

Afişare text: puteți specifica dacă telefonul dvs. va afişa sau nu un text, cum ar fi data şi ora, şi numele furnizorului de servicii.

Culoare text: puteți selecta culoarea textului afişat pe ecranul inactiv.

Stil meniu *(Meniu 6.2.2)*

Acest meniu vă dă posibilitatea să selectați stilul de prezentare a meniului. Puteți alege între **Stil bară** şi **Stil paginã**.

Luminozitate *(Meniu 6.2.3)*

Acest meniu vă dă posibilitatea să reglați luminozitatea ecranului, astfel încât să aveți vizibilitate bună în diferite condiții de iluminare.

Reglați luminozitatea utilizând tastele ⁀ şi ⁀ sau tastele ▲ şi ▼ de pe partea stângă a telefonului.

Lumină de fond *(Meniu 6.2.4)*

Puteți selecta lumină de fond pentru telefonul dvs. sau nu. Se poate obține o creştere a duratei de aşteptare/ convorbire, dacă opriți lumina de fond.

Selectați durata de timp în care lumina de fond va fi pornită. Lumina de fond se aprinde când apăsați o tastă sau când primiți un apel sau un mesaj, şi se stinge după perioada de timp specificată de dvs.

Dacă nu doriți lumină de fond, selectați **Oprit**.

Lumină automată *(Meniu 6.2.5)*

Această facilitate vă dă posibilitatea să conservați puterea bateriei, prin utilizarea luminii de fond numai în anumite perioade.

Sunt disponibile următoarele opțiuni:

Dezactivare: lumina de fond este utilizată conform setării din opțiunea de meniu **Lumină de fond** (**Meniu 6.2.4**); vezi pag. 103.

Activare: lumina de fond este utilizată numai pe perioada de timp specificată. Introduceți ora la care telefonul aprinde lumina de fond, şi apoi ora la care telefonul o va stinge, utilizând tastele numerice corespunzătoare.

Lumină de serviciu *(Meniu 6.2.6)*

Acest meniu vă dă posibilitatea să optați dacă lumina de serviciu va fi aprinsă sau nu, sau în ce culoare va clipi.

Alegeți una din cele şapte setări de culoare. Când telefonul este gata de utilizare, lumina de serviciu clipeşte în culoarea respectivă.

Dacă nu doriți să utilizați lumina de serviciu, selectați **Oprit**.

Logo grafic *(Meniu 6.2.7)*

Acest meniu vă dă posibilitatea să afişați logo-ul operatorului dvs. în locul numelui.

Oprit: în modul inactiv se afişează numele furnizorului de servicii.

Pornit: în modul inactiv se afişează logo-ul furnizorului de servicii, stocat în telefonul dvs.; dacă nu a fost stocat nici un logo, se afişează numele furnizorului de servicii.

Mesaj de salut *(Meniu 6.3)*

Acest meniu vă dă posibilitatea să setați un salut care va apărea scurt pe ecran la pornirea telefonului.

Pentru a	**Apăsați**
şterge mesajul existent	tasta **C** şi țineți-o apăsată până ce mesajul este şters.
introduce un mesaj nou	tastele alfanumerice corespunzătoare.
schimba modul de introducere a textului	tasta soft dreapta.

Pentru informații suplimentare despre modul de introducere a caracterelor, consultați pag. 42.

Număr propriu *(Meniu 6.4)*

Această facilitate vă dă posibilitatea să:

- alocați un nume tuturor numerelor proprii înregistrate pe cartela dvs. SIM.
- editați numele şi numerele.

Această funcție reprezintă un ajutor de memorie, care se poate utiliza pentru a verifica propriile numere de telefon, dacă este nevoie.

Nici o schimbare efectuată aici nu afectează numerele reale ale abonatului de pe cartela dvs. SIM.

Limba *(Meniu 6.5)*

Puteți selecta limba de afişare. Când opțiunea de limbă este setată pe **Automat**, limba este automat selectată conform limbii utilizate de cartela SIM.

Securitate *(Meniu 6.6)*

Funcia Securitate vă dă posibilitatea să restricționați utilizarea telefonului la persoanele şi tipurile de apel alese de dvs.

Se utilizează diferite parole şi coduri pentru protejarea caracteristicilor telefonului dvs. Acestea sunt descrise în secțiunile următoare. De asemenea, consultați paginile 145-148.

Verificare PIN *(Meniu 6.6.1)*

Când facilitatea Verificare PIN este activată, trebuie să introduceți codul PIN de fiecare dată când porniți telefonul. Prin urmare, nici o persoană care nu cunoaşte codul dvs. PIN nu poate utiliza telefonul fără aprobarea dvs.

Notă: Înainte să dezactivați facilitatea Verificare PIN, trebuie să introduceți codul PIN.

Pentru schimbarea codului PIN, consultați meniul **Schimbare PIN** (**Meniu 6.6.2**) de pe pagina următoare.

Sunt disponibile următoarele opțiuni:

Dezactivare: telefonul se conectează direct la rețea când îl porniți.

Activare: trebuie să introduceți codul PIN la fiecare pornire a telefonului.

Schimbare PIN *(Meniu 6.6.2)*

Această facilitate vă dă posibilitatea să schimbați codul PIN actual cu unul nou, cu condiția ca facilitatea Verificare PIN să fie activată. Trebuie să introduceți codul PIN actual înainte de a specifica unul nou.

Odată ce ați introdus un cod PIN nou, sunteți rugați să-l confirmați introducându-l încă o dată.

Blocare telefon *(Meniu 6.6.3)*

Atunci când această facilitate este activată, telefonul este blocat, iar dvs. trebuie să introduceți parola de 8 cifre, ori de câte ori porniți telefonul.

Parola este presetată la “00000000” în fabrică. Pentru a schimba parola telefonului, consultați meniul **Schimbare parolă** (**Meniu 6.6.4**).

Odată ce a fost introdusă parola corectă, puteți utiliza telefonul până în momentul opririi lui.

Sunt disponibile următoarele opțiuni:

Dezactivare: nu vi se cere să introduceți parola când porniți telefonul.

Activare: vi se cere să introduceți parola când porniți telefonul.

Schimbare parolă *(Meniu 6.6.4)*

Această facilitate vă dă posibilitatea să schimbați parola actuală a telefonului dvs. cu una nouă. Trebuie să introduceți parola actuală înainte de a specifica o parolă nouă.

Parola este presetată la “00000000” în fabrică. Odată ce ați introdus parola nouă, sunteți rugați să o confirmați prin introducerea ei încă o dată.

Blocare SIM *(Meniu 6.6.5)*

Atunci când facilitatea Blocare SIM este activată, telefonul dvs. nu funcționează decât cu actuala cartelă SIM. Trebuie să introduceți codul de blocare SIM.

Odată ce ați introdus codul de blocare, sunteți rugat să-l confirmați introducându-l încă o dată.

Pentru a debloca cartela SIM, trebuie să introduceți codul de blocare SIM.

Mod FDN *(Meniu 6.6.6)*

Modul FDN (Apelare Limitată Numere), dacă este suportat de cartela dvs. SIM, vă dă posibilitatea să restricționați apelurile pe care le efectuați la un set limitat de numere de telefon.

Sunt disponibile următoarele opțiuni:

Dezactivare: puteți apela orice număr.

Activare: puteți apela numai numerele de telefon din agenda dvs. Trebuie să introduceți codul PIN2.

Notă: Nu toate cartelele SIM au cod PIN2. În cazul când cartela dvs. nu are, acest meniu nu este afişat.

Pentru a vă schimba codul PIN2, consultați meniul **Schimbare PIN2** (**Meniu 6.6.7**) de mai jos.

Schimbare PIN2 *(Meniu 6.6.7)*

Această caracteristică vă dă posibilitatea să schimbați codul PIN2 actual cu unul nou. Trebuie să introduceți codul PIN2 actual, înainte de a specifica unul nou.

Odată ce ați introdus un cod PIN2 nou, sunteți rugați să-l confirmați introducându-l încă o dată.

Notă: Nu toate cartelele SIM au cod PIN2. În cazul când cartela dvs. SIM nu are, acest meniu nu este afişat.

Setări suplimentare *(Meniu 6.7)*

Puteți să activați sau să dezactivați facilitățile de reapelare sau răspuns automat.

Pentru a	Apăsați
activa o facilitate	tasta soft **Pornit**. În fața opțiunii respective apare un marcaj.
dezactiva o facilitate	tasta soft **Oprit**. Marcajul nu mai este afişat pe ecran.

Sunt disponibile următoarele opțiuni:

Reapelare autom.: când această opțiune este marcată, telefonul face până la zece încercări de a reapela numărul, după un prim apel nereuşit.

Notă: Intervalul între două încercări de apelare variază.

Clapetă activă: când această opțiune este marcată, puteți răspunde unui apel prin simpla deschidere a clapetei.

Când nu este marcată, trebuie să deschideți clapeta telefonului şi să apăsați o tastă, în funcție de setarea opțiunii **Răsp. orice tastă**. Vezi mai jos.

Răsp. orice tastă: când această opțiune este marcată, puteți răspunde unui apel primit apăsând orice tastă, cu excepția tastei \ şi a tastei soft **Respins**. Pentru a refuza apelul, apăsați tasta \ sau tasta soft **Respins**.

Când această opțiune nu este marcată, puteți să apăsați doar tasta sau tasta soft **Accept**.

Scurtătură *(Meniu 6.8)*

Tastele de navigare pot fi utilizate ca taste pentru scurtături. În modul inactiv, ele vă dau posibilitatea să accesați direct anumite opțiuni de meniu.

Pentru a aloca o scurtătură unei taste:

1. Selectați tasta ce urmează a fi utilizată ca tastă de scurtătură, apăsând tastele ⁀ sau ⁀ şi apăsați tasta soft **Select**.
   - **În sus** (⁀)
   - **În jos** (⁀)
   - **La dreapta** (⁀)
   - **La stânga** (⁀)
2. Selectați opțiunea de meniu ce va fi alocată acelei taste apăsând tastele ⁀ sau ⁀.

   Notă: Pentru dezactivarea unei taste de scurtătură, selectați opțiunea **Nimic** .
3. Apăsați tasta soft **Select.** pentru a salva selecția.

Resetări *(Meniu 6.9)*

Puteți reseta cu uşurință telefonul dvs. adică să reveniți la setările implicite. Pentru resetarea telefonului dvs.:

1. Selectați opțiunea de meniu **Resetări**.
2. Introduceți parola de 8 cifre a telefonului şi apăsați tasta soft **OK**.

Notă: Parola este presetată la “00000000”. Pentru schimbarea parolei, consultați pag. 107.

Agenda

Această facilitate vă dă posibilitatea să:

- setați o alarmă, astfel încât telefonul să sune la o anumită oră, pentru a vă reaminti că aveți o întâlnire, de exemplu.
- vizualizați calendarul şi să vă organizați orarul.
- setați data şi ora.
- definiți lista a ceea ce aveți de înfăptuit.
- utilizați telefonul ca un calculator pentru operații matematice simple sau pentru operațiuni de schimb valutar.
- înregistrați note vocale.

Alarmă *(Meniu 7.1)*

Această facilitate vă dă posibilitatea să:

- setați alarma să sune la o anumită oră.
- setați telefonul să pornească automat şi să sune alarma.

Sunt disponibile următoarele opțiuni:

Alarmă unică: alarma sună o singură dată apoi este dezactivată.

Alarmă zilnică: alarma sună în fiecare zi, la aceeaşi oră.

Ceas deşteptător: alarma sună pentru a vă trezi dimineața.

Pentru setarea alarmei:

1. Alegeți tipul de alarmă pe care îl doriți, apoi apăsați tasta soft **Select**.

2. Introduceți ora la care doriți să sune alarma.

   Notă: Telefonul dvs. este presetat pe format de 24 ore. Pentru schimbarea formatului, consultați pag. 115.

   Dacă doriți să utilizați opțiunile alarmei, apăsați tasta soft **Opțiuni**. Sunt disponibile următoarele opțiuni:

   • **Dezactivare alarmă**: dezactivează alarma curentă.

   • **Set. ton alarmă**: vă dă posibilitatea să selectați melodia de alarmă.

3. Apăsați tasta soft **OK**.

4. Dacă ați selectat **Ceas deşteptător** în pasul 1, alegeți opțiunea de repetare, fie **Luni până vineri**, fie **Luni până sâmb.**, şi apăsați tasta soft **Select**.

Pentru a opri alarma când aceasta sună, deschideți clapeta şi apăsați tasta soft **Ieşire**.

Dezactivare alarmă: dezactivează toate setările de alarmă.

Pornire automată: când această opțiune este setată pe **Activare**, alarma sună la ora specificată, chiar dacă telefonul este oprit.

Când opțiunea de meniu este setată pe **Dezactivare**, iar telefonul este oprit la ora specificată, alarma nu sună.

Calendar *(Meniu 7.2)*

Cu această facilitate, puteți:

- să consultați calendarul pentru a vă verifica notele.
- să scrieți note pentru a vă reaminti orarul.
- să fixați o alarmă, dacă este necesar.

Consultarea calendarului

Când selectați meniul **Calendar** (**Meniu 7.2**), se afişează calendarul pe ecran. Sunt disponibile următoarele opțiuni când apăsați tasta soft **Opțiuni**:

Căutare toate: afişează toate notele, începând cu cea mai veche, indiferent de zi. Pentru a derula notele, apăsați tastele ⁀ sau ⁀.

Ştergere toate: vă dă posibilitatea să ştergeți toate notele. Sunteți rugat să confirmați.

Mergi la data: vă dă posibilitatea să mergeți direct la o anumită dată.

Ieşire: vă permite să ieşiți din această facilitate şi să vă întoarceți la modul inactiv.

Scrierea unei note

Puteți Scrie nou până la 30 de note pentru o singură zi.

Pentru scrierea sau editarea unei note la o anumită dată:

1. Selectați o dată din calendar, utilizând tastele de navigare.

   Notă: Pentru a sări la luna anterioară sau la cea următoare, apăsați tastele ▲ sau ▼ de pe partea stângă a telefonului.

2. Apăsați tasta soft **Select**.

   Pe ecran apare o căsuță de note goală, care vă permite să introduceți nota.

3. Introduceți nota, apoi apăsați tasta soft **OK**.

   Notă: Pentru informații suplimentare despre modul de introducere a caracterelor, consultați pag. 42.

   Veți fi întrebat dacă doriți să setați o alarmă.

4. Dacă doriți ca o alarmă să vă notifice într-o anumită zi, apăsați tasta soft **Da**.
   Altfel, apăsați tasta soft **Nu**. Nota este salvată.
5. Dacă ați apăsat tasta soft **Da**, setați ora de alarmare şi apăsați tasta soft **OK**.
   Puteți selecta şi o melodie ca alarmă, apăsând tasta soft **Melodie**.

Culoarea datei respective se schimbă în verde, pentru a indica existența unei note pentru data respectivă.

Vizualizarea unei note

Când selectați o zi pentru care există deja o notă în calendar, ultima notă pentru acea zi se afişează pe ecran.

Dacă sunt stocate mai multe note, apăsați tastele ⁀ sau ⁀ pentru a trece la nota anterioară sau la cea următoare.

Apăsați tasta soft **Nou** pentru a adăuga încă o notă pentru ziua respectivă.

Puteți accesa acum următoarele opțiuni, după ce apăsați tasta soft **Opțiuni**:

Editare: vă dă posibilitatea să modificați nota scrisă.

Alarmă: vă dă posibilitatea să setați o alarmă la ora specificată, pentru a vă informa despre notă. Dacă ați setat anterior alarma, acum o puteți schimba sau şterge.

Ştergere: vă dă posibilitatea să ştergeți nota scrisă.

Copiere la: vă permite să copiați nota într-o altă zi.

Mutare la: vă dă posibilitatea să modificați data notei.

Ora şi data *(Meniu 7.3)*

Acest meniu vă dă posibilitatea să schimbați ora şi data curente. Puteți, de asemenea, utiliza această opțiune pentru a afla ora pe glob.

Sunt disponibile următoarele opțiuni:

Fixare oră: vă dă posibilitatea să introduceți ora. Puteți alege formatul orei din opțiunea de meniu **Format oră** (**Meniu 7.3.4**). Vezi mai jos.

Notă: Înainte de setarea orei, trebuie să specificați zona orară în opțiunea de meniu **Ora pe glob** (**Meniu 7.3.3**).

Fixare dată: vă dă posibilitatea să introduceți ziua, luna şi anul.

Ora pe glob: vă dă posibilitatea să aflați care este ora pe glob, utilizând tastele ⁀ şi ⁀.

Ecranul afişează:

- numele oraşului
- data şi ora curente.
- diferența în ore între oraşul selectat şi oraşul dvs., dacă ați setat ora locală (vezi mai jos pentru informații suplimentare) sau GMT (implicit).

Pentru a selecta zona dvs. orară:

1. Selectați oraşul care corespunde zonei dvs. orare apăsând tastele ⁀ sau ⁀ o dată sau de mai multe ori. Se afişează ora şi data locale.
2. Apăsați tasta soft **Setare**.

Format oră: vă dă posibilitatea să schimbați formatul orei în **24 ore** sau **12 ore**.

Calculator *(Meniu 7.4)*

Cu această facilitate, puteți să utilizați telefonul ca pe un calculator. Calculatorul oferă funcții aritmetice de bază, adunare, scădere, înmulțire şi împărțire.

1. Introduceți primul număr utilizând tastele numerice.

   Note:
   - Pentru a şterge greşelile sau a şterge ecranul, apăsați tasta **C** .
   - Pentru a include o virgulă zecimală sau o paranteză, apăsați tasta soft din stânga, până ce simbolul dorit apare pe ecran.

2. Apăsați tasta soft din dreapta, până ce simbolul aritmetic necesar se afişează: **+** (adunare), **-** (scădere), ∗ (înmulțire), **/** (împărțire).

3. Introduceți al doilea număr.

4. Pentru a vizualiza rezultatul, apăsați tasta .

5. Repetați paşii de la 1 la 4, de câte ori este necesar.

Listă activități *(Meniu 7.5)*

Această facilitate vă dă posibilitatea să:

- introduceți o listă de activități pe care trebuie să le finalizați.
- alocați priorități şi termene limită pentru fiecare activitate.
- sortați activitățile după prioritate şi marcajul de stare.

Crearea listei de activități

1. Apăsați tasta soft **Nou**.
2. Introduceți prima activitate.

   Notă: Pentru informații suplimentare despre modul de introducere a caracterelor, consultați pag. 42.

3. Apăsați tasta soft **OK**.
4. Selectați prioritate ridicată, normală sau scăzută, utilizând tastele şi , apoi apăsați tasta soft **Select**.
5. Introduceți termenul limită şi apăsați tasta soft **OK**.

   Dacă nu doriți să setați un termen limită, apăsați tasta soft **Sar**.

Editarea Listei de activități

Când selectați meniul **Listă activități** (**Meniu 7.5**), conținutul actual se afişează pe ecran împreună cu marcajul de stare şi prioritatea; pentru Ridicată, pentru Normală şi pentru Scăzută.

Pentru a vizualiza detaliile pentru o anumită activitate	① evidențiați activitatea. ② apăsați tasta soft **Afiş**. ③ derulați activitățile utilizând tastele şi , dacă este necesar.
Pentru a modifica starea unei anumite activități	① evidențiați activitatea. ② apăsați tasta ∗ pentru a marca activitatea ca terminată, precum şi data şi ora curentă. sau ① evidențiați activitatea. ② apăsați tasta soft **Opțiuni**. ③ selectați opțiunea **Marcare**. ④ selectați starea corespunzătoare (**Terminat** sau **Anulare**).

Pentru a crea o nouă activitate	① apăsați tasta soft **Opțiuni**. ② selectați opțiunea **Nou**. ③ introduceți textul, prioritatea şi/ sau termenul limită pentru activitatea respectivă.
Pentru a edita o activitate existentă	① evidențiați activitatea. ② apăsați tasta soft **Opțiuni**. ③ selectați opțiunea **Editare**. ④ modificați textul, prioritatea şi/sau termenul limită pentru activitatea respectivă, după necesități.
Pentru a sorta activitățile existente după prioritate sau stare	① apăsați tasta soft **Opțiuni**. ② selectați opțiunea **Sortare**. ③ selectați criteriul de sortare (**Ridicată**, **Scăzută**, **Terminat** sau **Anulare**).
Pentru a copia o activitate	① evidențiați activitatea. ② apăsați tasta soft **Opțiuni**. ③ selectați opțiunea **Copiere**. ④ schimbați textul, prioritatea şi/sau termenul limită pentru activitatea respectivă, după necesități.
Pentru a copia o activitate în calendar	① evidențiați activitatea. ② apăsați tasta soft **Opțiuni**. ③ selectați opțiunea **Copiere în calendar**. ④ schimbați textul şi termenul limită pentru respectiva activitate şi setați alarma, după necesități.
Pentru a şterge o activitate	① evidențiați activitatea. ② apăsați tasta soft **Opțiuni**. ③ selectați opțiunea **Ştergere**.

Pentru a şterge toate activitățile	① apăsați tasta soft **Opțiuni**. ② selectați opțiunea **Ştergere toate**. ③ confirmați ştergerea prin apăsarea tastei soft **OK**.
Pentru a ieşi din lista de activități	① apăsați tasta soft **Opțiuni**. ② selectați opțiunea **Ieşire**.

Notă vocală *(Meniu 7.6)*

Puteți înregistra până la 5 note vocale de 30 de secunde fiecare. După înregistrare, puteți trimite o notă altor persoane, utilizând serviciul de mesaje multimedia.

Înregistrare *(Meniu 7.6.1)*

Acest meniu vă dă posibilitatea să înregistrați o notă nouă. Când selectați această opțiune, ecranul vă afişează cronometrul de 30 de secunde.

1. Pentru a porni înregistrarea, apăsați tasta soft **Înreg**.
2. Înregistrați nota vorbind în microfon.
3. Când apăsați tasta soft **Stop** sau când expiră timpul de înregistrare, se afişează următoarele opțiuni:
   - **Reluare redare**: vă redă nota.
   - **Reînregistrare**: şterge nota şi vă permite să înregistrați alta.
   - **Salvare**: vă dă posibilitatea să salvați nota.
   - **Ieşire**: anulează înregistrarea şi iese din meniul **Înregistrare**.
4. Pentru a salva nota, alegeți **Salvare** din opțiuni, apoi apăsați tasta soft **Select**.

5. Apăsați tasta **C** pentru ştergerea numelui implicit, dacă este necesar, apoi introduceți un nume pentru nota respectivă.

   Pentru informații suplimentare despre modul de introducere a caracterelor, consultați pag. 42.

6. Apăsați tasta soft **OK**.

   Nota este salvată, iar ecranul afişează informațiile despre nota respectivă.

7. Apăsați tasta soft **Opțiuni** pentru a utiliza următoarele opțiuni:

   • **Trimitere**: vă dă posibilitatea să trimiteți nota altor persoane, utilizând facilitatea MMS. Urmați procedura de la pag. 80.

   • **Redenumire**: vă dă posibilitatea să modificați numele notei.

   • **Ştergere**: şterge nota.

8. Pentru ieşire, apăsați tasta **C** sau tasta .

Listă note *(Meniu 7.6.2)*

Acest meniu afişează lista dvs. de note vocale. Derulați la o notă şi apăsați tasta soft **Opțiuni**. Sunt disponibile următoarele opțiuni:

Redare: vă redă nota.

Trimitere: vă dă posibilitatea să trimiteți nota altor persoane, utilizând facilitatea MMS. Consultați pag. 80 pentru informații detaliate despre trimiterea unui mesaj.

Redenumire: vă dă posibilitatea să schimbați numele notei.

Informații: afişează informații despre notă, cum ar fi numele, durata înregistrării şi ziua şi ora la care a fost făcută nota.

Ştergere: şterge nota

Ştergere toate *(Meniu 7.6.3)*

În acest meniu, puteți şterge toate notele vocale.

Când apare mesajul de confirmare, apăsați tasta soft **Da**. Pentru a anula ştergerea, apăsați tasta soft **Nu**.

Schimb valutar *(Meniu 7.7)*

Utilizând acest meniu, puteți face conversii de monedă.

1. Introduceți cursul de schimb al monedei sursă şi apăsați tasta soft **OK**.

   Puteți insera semnul pentru zecimale apăsând tasta .

2. Introduceți suma de convertit şi apăsați tasta soft **OK**.

   Suma pe care ați introdus-o şi echivalentul acesteia sunt afişate pe ecran.

3. Apăsați tasta soft **Ieşire**, pentru a ieşi din convertorul de monedă.

Servicii rețea

Aceste funcții de meniu reprezintă servicii de rețea. Vă rugăm, contactați furnizorul dvs. de servicii, pentru a verifica ce disponibilități are şi a vă abona, dacă doriți.

Redirecționare apel *(Meniu 8.1)*

Acest serviciu de rețea permite redirijarea apelurilor primite la numărul specificat de dvs.

Exemplu: Doriți să redirecționați către un coleg apelurile de la serviciu, pe perioada cât sunteți plecat în concediu.

Redirecționarea apelurilor poate fi setată astfel:

Redirecț. mereu: sunt redirecționate toate apelurile.

Când e ocupat: sunt redirecționate numai apelurile venite atunci când deja răspundeți unui alt apel.

Când nu răspund: sunt redirecționate apelurile venite atunci când nu răspundeți la telefon.

Fără acoperire: sunt redirecționate apelurile venite atunci când nu vă aflați într-o zonă acoperită de furnizorul dvs. de servicii.

Anulare toate: sunt anulate toate opțiunile de redirecționare a apelurilor.

Puteți specifica opțiuni personale de redirecționare a apelurilor, pentru oricare din următoarele tipuri de apeluri:

- Numai apeluri vocale
- Numai comunicări date

Pentru a seta opțiunile de redirecționare a apelurilor:

1. Selectați tipul de redirecționare a apelurilor apăsând tastele ⁀ sau ⁀ şi apoi apăsați tasta soft **Select**.

2. Selectați tipul de apeluri care să fie redirecționat apăsând tastele ⁀ sau ⁀ şi apoi apăsați tasta soft **Select**.

   Este afişată starea curentă. Dacă opțiunile au fost deja setate, este afişat numărul la care va fi redirecționat apelul.

3.

Pentru a	**Apăsați**
activa redirecționarea apelurilor	tasta soft **Activ.**. Treceți la pasul 4.
schimba numărul care va fi apelat	tasta soft **Schimb**. Treceți la pasul 4.
dezactiva redirecționarea apelurilor	tasta soft **Elimin**.

4. Introduceți numărul la care vor fi redirecționate apelurile şi apăsați tasta soft **OK**.
   Pentru a introduce un prefix internațional, apăsați tasta **0** până când este afişat semnul **+**.

   Telefonul transmite setările dvs. către rețea şi afişează confirmarea acesteia.

Puteți dezactiva toate setările de redirecționare a apelurilor, prin selectarea opțiunii **Anulare toate**.

Blocare apel *(Meniu 8.2)*

Serviciul de rețea de blocare a apelurilor vă permite restricționarea apelurilor.

Blocarea apelurilor poate fi setată în felul următor:

Toate trimise: nu se pot efectua nici un fel de apeluri.

Internaționale: nu se pot efectua apeluri internaționale.

Int. exc. acasă: când sunteți în străinătate, pot fi efectuate apeluri numai la numere din țara în care vă aflați şi din țara de reşedință, adică țara în care îşi are sediul furnizorul dvs. de servicii.

Toate primite: nu se pot primi nici un fel de apeluri.

Apeluri în roaming: nu se pot primi apeluri când utilizați telefonul în afara zonei alocate furnizorului dvs. de servicii.

Anulare toate: sunt dezactivate toate setările de blocare a apelurilor; toate apelurile pot fi efectuate şi primite în mod normal.

Puteți specifica opțiuni individuale de blocare pentru următoarele tipuri de apeluri.

- Numai apeluri vocale
- Numai comunicări date

Pentru a seta opțiunile de blocarea apelurilor:

1. Selectați tipul de blocare a apelurilor apăsând tastele ⌒ sau ⌣ şi apoi tasta soft **Select**.
2. Selectați tipul de apeluri care va fi blocat apăsând tastele ⌒ sau ⌣ şi apoi tasta soft **Select**.
3. Apăsați tasta soft **Activ.** pentru a confirma setările.

4. Introduceți parola pentru blocarea apelurilor, transmisă de furnizorul dvs. de servicii.
   Telefonul transmite setările dvs. către rețea şi afişează confirmarea acesteia.

Pentru a dezactiva setări specifice de blocare a apelurilor:

1. Selectați opțiunea de blocare a apelurilor care urmează să fie dezactivată.
2. Selectați tipul de apeluri la care se aplică această opțiune.
3. Apăsați tasta soft **Dezact**.
4. Introduceți parola pentru blocarea apelurilor, transmisă de furnizorul dvs. de servicii.
   Telefonul transmite setările dvs. către rețea şi afişează confirmarea acesteia.

Puteți dezactiva toate setările de redirecționare al apelurilor, prin selectarea opțiunii **Anulare toate**.

Schimbare parolă blocare: utilizând această opțiune, puteți seta şi schimba parola pentru blocarea apelurilor, obținută de la furnizorul de servicii. Trebuie să introduceți parola curentă înainte de a specifica o parolă nouă.

Odată ce ați introdus parola nouă, sunteți rugați să o confirmați prin introducerea ei încă o dată.

Apel în aşteptare *(Meniu 8.3)*

Acest serviciu de rețea vă informează când cineva încearcă să ia legătura cu dvs. în timpul altui apel.

Puteți specifica opțiuni personale pentru apelurile în aşteptare, pentru oricare din următoarele tipuri de apeluri:

- Numai apeluri vocale
- Numai comunicări date

Pentru a seta opțiunile de apeluri în aşteptare:

1. Selectați tipul de apeluri la care vreți să aplicați opțiunile pentru apeluri în aşteptare apăsând tastele ⁀ sau ⁀ şi apoi apăsați tasta soft **Select**.

   Pe ecran se afişează dacă apelul în aşteptare este activat sau dezactivat.

2. Puteți activa sau dezactiva apelul în aşteptare, după cum este necesar, utilizând tasta soft **Activ.** sau **Dezact**.

   Pentru a vă întoarce la ecranul anterior, apăsați tasta soft **Ieşire**.

De asemenea, puteți dezactiva toate setările de apel în aşteptare selectând opțiunea **Anulare toate**.

Selectare rețea *(Meniu 8.4)*

Opțiunea Selectare rețea vă permite să selectați automat sau manual rețeaua utilizată când sunteți în roaming (în afara ariei de acoperire a furnizorului dvs. de servicii de acas).

Notă: Puteți selecta o rețea diferită de cea a dvs. de acasă numai dacă între cele două rețele este în vigoare un acord de roaming.

Pentru a alege selectarea automată sau manuală a rețelei când sunteți în roaming:

1. Când este afişat **Selectare rețea**, apăsați tasta soft **Select**.

2. Apăsați tastele ⁀ sau ⁀ până când este evidențiată opțiunea corespunzătoare şi apoi apăsați tasta soft **OK**.

   Dacă selectați **Automat**, veți fi conectat la prima rețea disponibilă pentru roaming.

   Dacă selectați **Manual**, telefonul caută rețelele disponibile. Treceți la pasul 3.

3. Apăsați tastele ⁀ sau ⁀, până când este evidențiată rețeaua preferată şi apoi apăsați tasta soft **OK**.

   Acum sunteți conectat la acea rețea.

ID apelant *(Meniu 8.5)*

Puteți împiedica afişarea numărului dvs. pe telefonul persoanei chemate.

Notă: Unele rețele nu permit utilizatorului modificarea acestei setări.

Sunt disponibile următoarele opțiuni:

Implicit: se utilizează setarea implicită, asigurată de rețea.

Număr ascuns: numărul dvs. nu este afişat pe telefonul celeilalte persoane.

Număr trimis: numărul dvs. este afişat, de fiecare dată când faceți un apel.

Grup restrâns de utilizatori *(Meniu 8.6)*

Acest serviciu de rețea permite restricționarea apelurilor primite şi trimise, la un grup restrâns de utilizatori. Puteți fi membru în max. zece grupuri de utilizatori.
Pentru detalii privind crearea, activarea şi utilizarea unui grup restrâns de utilizatori, contactați furnizorul dvs. de servicii.

Exemplu: O companie dă spre utilizare cartele SIM angajaților săi şi vrea să restricționeze apelurile trimise la membrii aceleaşi echipe.

Activarea unui grup restrâns de utilizatori

Dacă selectați meniul **Grup restrâns de utilizatori** puteți utiliza funcția grup. Puteți accesa acum următoarele opțiuni, după ce apăsați tasta soft **Select.**:

Listă index: vă permite să listați, să adăugați sau să ştergeți numerele indexului de grup. Apare lista indexurilor de grup curente. Adăugați un index de grup nou, după cum vă recomandă furnizorul dvs. de servicii sau ştergeți un grup.

Pentru a	**Apăsați**
derula indexurile de grup existente	tastele ⌒ sau ⌣.
adăuga un index de grup nou	tasta soft **Opțiuni**, selectați opțiunea **Adăugare** şi introduceți indexul.
a şterge un index de grup	tasta soft **Opțiuni** şi selectați opțiunea **Ştergere**.
activa un index de grup	tasta soft **Opțiuni** şi selectați opțiunea **Activare**.

Acces extern: vă permite să activați sau să dezactivați apelurile către alte numere decât cele din grupul restrâns de utilizatori. Această posibilitate depinde de natura abonamentului pentru grupuri pe care îl aveți. Vă rugăm să verificați aceasta cu furnizorul dvs. de servicii.

Grup implicit: puteți seta un grup implicit, cu furnizorul dvs. de servicii. Dacă ați făcut acest lucru, puteți activa opțiunea **Grup implicit**, de la telefonul dvs. Când efectuați un apel vi se oferă opțiunea de a utiliza grupul implicit, în loc de a selecta unul de pe listă.

Dezactivare: dezactivează funcția grup. Acest meniu apare numai când este activat grupul implicit sau este selectat un index de grup.

Selectare bandă *(Meniu 8.7)*

Pentru ca telefonul să poată efectua şi primi apeluri, trebuie înregistrat la una din rețelele disponibile. Telefonul dvs. poate lucra cu oricare din următoarele tipuri de rețea:

- GSM 900
- GSM 1800
- Combinat GSM 900/1800
- GSM 1900

Țara în care ați cumpărat telefonul stabileşte banda implicită pe care acesta o foloseşte. Când călătoriți în străinătate trebuie să vă reamintiți să comutați pe banda corespunzătoare.

1. Când apare **Selectare bandă**, apăsați tasta soft **Select**.
2. Apăsați tastele ⌒ sau ⌣ până când este selectată opțiunea dorită, **GSM 900/1800** sau **GSM 1900**, şi apăsați tasta soft **OK**.

Când selectați o nouă bandă, telefonul dvs. afişează un mesaj de confirmare şi caută apoi, în mod automat, toate rețelele disponibile. Telefonul dvs. se înregistrează în rețeaua preferată din banda respectivă.

Divertisment

Meniul **Divertisment** cuprinde câteva opțiuni pentru activități recreative.

Navigator WAP *(Meniu 9.1)*

Telefonul dvs. este echipat cu un navigator WAP (Wireless Application Protocol) care vă permite să accesați rețeaua Internet (site-urile speciale) de pe telefon.

Pag. start *(Meniu 9.1.1)*

Selectarea acestui meniu conectează telefonul la rețea şi încarcă pagina de start a furnizorului de servicii Internet. În modul inactiv, puteți apăsa şi tasta *i*.

Conținutul paginii de start a navigatorului WAP depinde de furnizorul dvs. de servicii Internet. Pentru a derula pagina, utilizați tastele ⌒ şi ⌣.

Notă: Pentru a accesa pagina de start din alte pagini ale navigatorului WAP, utilizați opțiunea **Pag. start**. Pentru detalii suplimentare despre meniurile navigatorului WAP, vezi pag. 133.

Ieşirea din navigatorul WAP

Pentru a ieşi din navigator în orice moment, apăsați tasta ☎\⏻.

Navigarea cu navigatorul WAP

Pentru a	Apăsați
derula şi selecta obiecte ale navigatorului	tastele ⌒ sau ⌣, până când simbolul ▶ arată obiectul dorit, apoi apăsați tasta soft **Select.**, pentru a confirma selecția.
selecta un obiect numerotat	tasta numerică corespunzătoare.
reveni la pagina anterioară	tasta soft **Înapoi** sau tasta **C**.
a reveni la pagina de start	tasta ✳ şi selectați opțiunea din meniu **Pag. start**. Pentru detalii suplimentare despre această opțiune, vezi pag. 133.

Introducerea de text în navigatorul WAP

Când vi se solicită să introduceți text, modul curent de introducere text este indicat pe ecran.

Sunt disponibile următoarele moduri:

Literă mare (**A**): vă permite să introduceți literele mari din alfabetul englez.

Literă mică (**a**): vă permite să introduceți literele mici din alfabetul englez.

T9 (T9): vă permite să introduceți caractere din alfabetul englez apăsând câte o tastă pentru fiecare literă. În acest mod, puteți folosi doar tasta **0** pentru a afişa cuvinte alternative. pentru a schimba formatul literei, apăsați tasta ✳.

Număr (**1**): vă permite să introduceți numere.

Pentru a schimba modurile	apăsați tasta *i*, o dată sau de mai multe ori.
Pentru a introduce un spațiu	apăsați tasta #.
Pentru editare text	① puneți cursorul în dreapta caracterului/caracterelor care trebuie corectat/e. ② apăsați tasta **C** după cum este nevoie. ③ introduceți caracterul/caracterele corecte.

Selectarea şi utilizarea opțiunilor din meniul navigatorului

În meniul navigatorului WAP sunt disponibile diferite opțiuni de navigare pe Web.

Pentru a accesa o opțiune din meniu:

1. Apăsați tasta ✳.
   Este afişată o listă de meniuri.
2. Selectați un meniu apăsând tastele ⌒ sau ⌣.
3. Selectați o opțiune apăsând tasta soft **Select**.
4. Dacă este necesar, selectați o a doua opțiune utilizând tastele ⌒ şi ⌣, şi apăsați tasta soft **Select.**, pentru confirmare.

Notă: Meniurile pot fi diferite, în funcție de versiunea de navig.ator WAP pe care o aveți.

Sunt disponibile următoarele opțiuni:

Reîncărcare: reîncarcă pagina curentă.

Pag. start: vă duce, în orice moment, înapoi la pagina de start a furnizorului de servicii Internet.

Mergi la URL: vă permite să introduceți manual adresa URL a paginii web căutate. După introducerea adresei URL, apăsați tasta soft **OK**, pentru a merge direct la adresa respectivă.

Afişare URL: afişează adresa URL a site-ului la care sunteți conectat. De asemenea, vă permite să setați pagina site-ului curent ca pagină de start.

Pentru a	**Apăsați**
seta pagina curentă ca pagină de start	tasta soft **Opțiuni**, selectați opțiunea **Salvare ca pag. de start** şi apăsați tasta soft **Select**.
seta pagina curentă ca favorită	tasta soft **Opțiuni**, selectați opțiunea **Salvare favorit** şi apăsați tasta soft **Select**.
anula setarea	tasta soft **Înapoi**.

Edit. pag. start: vă permite să schimbați manual pagina de start. Introduceți adresa URL şi apăsați tasta soft **OK**. Pentru detalii suplimentare privind introducerea de text, vezi pag. 132.

Ştergere cache: şterge informațiile memorate în cache, unde sunt păstrate cele mai recente pagini Web accesate.

Primite: vă permite să citiți mesajele primite de la serverul web.

Favorite *(Meniu 9.1.2)*

Acest meniu vă permite să stocați adresele URL a maximum cinci din site-urile dvs. favorite. Puteți accesa direct acest meniu apăsând şi menținând apăsată tasta # atunci când utilizați navigatorul WAP.

Pentru a stoca o adresă URL:

1. Selectați o locație neatribuită şi apăsați tasta soft **Opțiuni**.
2. Introduceți adresa şi apăsați tasta soft **Introd.**.

   Pentru informații suplimentare despre modul de introducere a caracterelor, consultați pag. 42.
3. Introduceți un titlu pentru site-ul dvs. favorit şi apăsați tasta soft **Introd.**.

După salvarea adreselor favorite, puteți utiliza următoarele facilități apăsând tasta soft **Opțiuni**:

Mergi la URL: accesează rapid site-ul.

Editare: vă permite să editați adresa.

Ştergere: şterge adresa.

http:// *(Meniu 9.1.3)*

Această opțiune din meniu vă dă posibilitatea să introduceți manual adresa site-ului pe care doriți să-l accesați. Puteți accesa direct această opțiune apăsând şi menținând apăsată tasta * atunci când utilizați navigatorul WAP.

Pentru informații suplimentare despre modul de introducere a caracterelor, consultați pag. 42.

Setări *(Meniu 9.1.4)*

Acest meniu vă permite să setaţi maxim cinci servere proxy pentru navigatorul WAP. Contactaţi furnizorul de servicii pentru detalii privind setările serverelor proxy.

Pentru fiecare server, sunt disponibile următoarele opţiuni:

Nume profil: introduceţi numele pe care doriţi să-l aibă serverul proxy HTTP.

URL pag. start: setează adresa paginii dvs. de start. Când este afişată pagina de start implicită, o puteţi şterge folosind tasta **C** şi puteţi apoi introduce adresa pe care o doriţi.

Securitate: selectaţi un mod de transmisie date. Alegeţi **Securizat** pentru a vă proteja datele de accesul neautorizat; în caz contrar, alegeţi **Nesecurizat**.

Purtător: selectaţi purtătorul pe care îl veţi utiliza pentru fiecare adresă de reţea accesată; **GPRS** sau **Date**.

Când purtătorul este setat ca **GPRS**:

Adresă IP: introduceţi adresa serverului de interconectare WAP necesară pentru a vă conecta la Internet.

Nume utilizator: introduceţi identitatea utilizatorului necesară pentru conectare la reţeaua GPRS.

Parola: introduceţi parola necesară pentru conectare la reţeaua GPRS.

APN: introduceţi numele punctului de acces utilizat pentru adresa serverului de interconectare al reţelei GPRS.

Când purtătorul este setat ca **Date**:

Adresă IP: introduceţi adresa serverului de interconectare WAP necesară pentru a vă conecta la Internet.

Nume conectare: introduceţi numele de identificare pentru conectare pe serverul PPP.

Parola: introduceţi parola pentru serverul PPP.

Nr. dial-up: introduceţi numărul de telefon al serverului PPP.

Tip apel date: selectaţi un tip apel date dintre **Analogic** sau **ISDN**.

Notă: Setările navigatorului WAP pot fi diferite, în funcţie de furnizorul de servicii. Contactaţi furnizorul de servicii, pentru detalii suplimentare.

Ştergere cache *(Meniu 9.1.5)*

Puteţi şterge informaţiile stocate în cache, care este memoria temporară a telefonului, utilizată pentru stocarea celor mai recente pagini web accesate.

Apăsaţi tasta soft **Da** pentru confirmarea ştergerii. Altfel, apăsaţi tasta soft **Nu**.

Mesaj Push *(Meniu 9.1.6)*

Acest meniu vă dă posibilitatea de a primi şi accesa mesaje web de la server.

Sunt disponibile următoarele opţiuni:

Primite: vă permite să citiţi mesajele primite de la serverul web.

Recepţie: vă permite să setaţi dacă telefonul dvs. primeşte sau nu mesaje web.

Ştergere toate: vă dă posibilitatea să ştergeţi toate mesajele web.

Jocuri *(Meniu 9.2)*

Puteți descărca MIDlet-uri (aplicații Java care rulează pe telefoanele mobile), din diferite surse, utilizând navigatorul WAP şi le puteți stoca în telefonul dvs.

Când accesați meniul **Jocuri** apare lista de jocuri implicite. După descărcarea jocurilor noi, acestea sunt adăugate la listă.

Notă: Serviciile Java pot fi indisponibile, în funcție de furnizorul de servicii.

Lansarea unui MIDlet

1. Derulați lista de aplicații până la MIDlet-ul pe care îl doriți şi apăsați tasta soft **Lansare**.
2. Porniți MIDlet-ul utilizând tastele soft.

Vizualizare informații despre MIDlet

1. Derulați până la MIDlet-ul pe care îl doriți şi apăsați tasta soft **Info**.

   Ecranul prezintă informații despre MIDlet, cum ar fi mărimea fişierului, versiunea aplicației şi distribuitorul acesteia.
2. Pentru a derula la alte informații despre MIDlet, apăsați tastele ⁀ sau ⁀.
3. Dacă doriți să ştergeți MIDlet-ul, apăsați tasta soft **Şterge** şi apoi apăsați tasta soft **Da** pentru a confirma ştergerea.

   Notă: Când selectați jocurile implicite din listă, opțiunea **Ştergere** este indisponibilă astfel încât să nu le puteți şterge.

4. Pentru a ieşi şi a vă întoarce în ecranul de aplicații, apăsați tasta soft **Înapoi** sau tasta **C**.

Schimbare configurări DNS

DNS (Domain Name Server) este serverul care converteşte numele de domeniu al serverului Java într-o adresă de IP. Configurarea DNS este presetată în fabrică dar, uneori, puteți avea nevoie să o modificați, urmând instrucțiunile furnizorului dvs.

1. Derulați la **Setare** din lista de aplicații şi apăsați tasta soft **Select**.
2. Introduceți adresa primară utilizând tastatura numerică şi apăsați tasta soft **OK**.
3. Introduceți adresa secundară şi apăsați tasta soft **OK**.

Introducere text

Pentru introducerea de text, în cursul utilizării unui MIDlet, sunt disponibile următoarele opțiuni de introducere:

Literă mare (**A**): vă permite să introduceți literele mari din alfabetul englez.

Literă mică (**a**): vă permite să introduceți literele mici din alfabetul englez.

Număr (**1**): vă permite să introduceți numere.

Simbol: vă permite să introduceți simboluri. După selectarea unui simbol prin apăsare tastelor de navigare, apăsați tasta *i* pentru a-l insera.

T9 (T9): vă permite să introduceți caractere din alfabetul englez apăsând câte o tastă pentru fiecare literă. În acest mod, puteți schimba tipul de literă apăsând tasta **0**.

Pentru a schimba modul de introducere a textului, apăsați tasta *, până când în zona de afişare a tastelor soft de pe ecran apare indicatorul potrivit.

Sunete *(Meniu 9.3)*

În acest meniu puteți vizualiza lista sunetelor descărcate de pe serverul web sau primite în mesajele multimedia. Puteți seta sunetele descărcate ca ton de apel sau le puteți trimite altor telefoane.

Prin apăsarea tastei soft **Opțiuni** puteți utiliza următoarele opțiuni:

Redenumire: vă permite să schimbați numele sunetului.

Ştergere: şterge sunetul.

Setare ca sonerie: setează sunetul ca ton de apel.

Imagini *(Meniu 9.4)*

În acest meniu puteți vizualiza lista imaginilor descărcate de pe server sau primite în mesaje. Puteți seta imaginile descărcate ca imagine de fundal curentă sau le puteți trimite altor telefoane.

Dacă setați o fotografie ca imagine fundal, aceasta este afişată ca pictogramă **Fotografia mea.icn** în listă.

Prin apăsarea tastei soft **Opțiuni** puteți utiliza următoarele opțiuni:

Redenumire: vă permite să schimbați numele imaginii.

Ştergere: şterge imaginea.

Setare ca fundal: setează imaginea ca imaginea dvs. de fundal.

Ştergere toate *(Meniu 9.5)*

Acest meniu vă permite ştergerea tuturor obiectelor descărcate în directoarele Jocuri, Sunete şi Imagini. Puteți şterge toate obiectele deodată.

Pentru a	**Apăsați**
selecta un director din care vor fi şterse obiecte	tastele ⁀ sau ⁀. Pentru a şterge toate obiectele dvs., selectați **Toate**.
marca	tasta soft **Marcare**.
demarca	tasta soft **Demarc**.
şterge obiectele marcate	tasta soft **Şterge**.

Când pe ecran apare un mesaj de confirmare, apăsați tasta soft **Da** pentru a confirma.

Stare memorie *(Meniu 9.6)*

Puteți verifica starea memoriei pentru jocuri, sunete şi imagini. Sunt afişate spațiul total, cel liber şi cel utilizat şi numărul de obiecte descărcate.

Rezolvarea problemelor

Înainte de a contacta service-ul post-vânzare, efectuați următoarele verificări simple. Acestea ar putea să vă economisească timpul şi banii cheltuiți cu apelarea inutilă a service-ului.

Când porniți telefonul pot apărea următoarele mesaje:

Introduceți cartela SIM

- Verificați dacă ați instalt corect cartela SIM.

Telefon blocat, introd. parola

- A fost activată funcția de blocare automată. Pentru a putea utiliza telefonul, trebuie să introduceți parola.

Introduceți PIN

- Utilizați telefonul pentru prima dată. Trebuie să introduceți Numărul de Identificare Personal (PIN), primit împreună cu cartela SIM.
- Este activată verificarea PIN-ului. De fiecare dată când porniți telefonul, trebuie să fie introdus PIN-ul. Pentru a dezactiva această funcție, utilizați opțiunea din meniu **Verificare PIN** (**Meniu 6.6.1**).

Introduceți PUK

- Codul PIN a fost introdus greşit de trei ori la rând şi telefonul este acum blocat. Introduceți codul PUK, furnizat de către operatorul dvs. de rețea.

Sunt afişate “Lipsă rețea”, “Eroare de rețea” sau “Neefectuat”

- S-a pierdut conectarea la rețea. Poate sunteți într-o zonă de semnal slab (într-un tunel, sau înconjurată de clădiri). Deplasați-vă şi încercați din nou.
- Încercați să accesați o opțiune pentru care nu aveți abonament la furnizorul dvs. de servicii. Contactați furnizorul de servicii, pentru detalii suplimentare.

Ați introdus un număr, dar acesta nu a fost încă format

- Ați apăsat tasta ?
- Încercați să accesați rețeaua de telefonie mobilă corectă ?
- Poate ați setat o opțiune de blocare a apelurilor trimise.

Corespondentul dvs. nu vă poate contacta

- Este pornit telefonul (ați ținut tasta \ apăsată mai mult de o secundă) ?
- Încercați să accesați rețeaua de telefonie mobilă corectă ?
- Poate ați setat o opțiune de blocare a apelurilor primite.

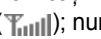
Corespondentul dvs. nu vă poate auzi

- Ați oprit microfonul ?
- Țineți telefonul destul de aproape de gură ? Microfonul este amplasat în partea inferioară a telefonului.

Telefonul începe să emită bip-uri, iar pe ecran apare, cu intermitență, mesajul “**Atenție** Baterie descărcată”.

- Bateria nu este suficient încărcată. Reîncărcați bateria.

Calitatea audio a apelului este slabă

- Verificați indicatorul de putere a semnalului, de pe afişaj (); numărul de bare indică nivelul, de la puternic () la slab ().
- Încercați să mişcați puțin telefonul sau să vă apropiați de fereastră, dacă sunteți într-o clădire.

Nu se formează nici un număr, atunci când reapelați un număr din agendă

- Verificați dacă numărul a fost corect memorat, utilizând funcția Căutare din Agendă.
- Reintroduceți numărul în memorie, dacă este necesar.

Dacă îndrumările de mai sus nu vă ajută să rezolvați problema, notați:

- *modelul şi seria telefonului*
- *detaliile privind garanția*
- *descrierea clară a problemei*

Apoi contactați distribuitorul local sau service-ul post-vânzare Samsung.

Coduri de acces

Există câteva coduri de acces, care sunt utilizate de telefonul dvs. şi de cartela SIM. Aceste coduri vă ajută să vă protejați telefonul împotriva utilizării neautorizate.

Când vi se solicită oricare din codurile explicate mai jos, introduceți codul respectiv (afişat ca asteriscuri) şi apăsați tasta soft **OK**. Dacă faceți o greşeală, apăsați tasta **C**, o dată sau de mai multe ori, până când caracterul incorect este şters şi apoi continuați introducerea codului corect.

Codurile de acces, cu excepția PUK şi PUK2, pot fi modificate utilizând opțiunea din meniu **Protecție** (**Meniu 6.6**). Vezi pag. 106 pentru detalii suplimentare.

Important ! Evitați utilizarea unor coduri de acces asemănătoare cu numerele de urgență, cum ar fi 112, ca să nu apelați din greşeală un număr de urgență.

Parolă telefon

Funcția Blocare telefon utilizează parola telefonului pentru a vă proteja telefonul împotriva utilizării neautorizate. Parola telefonului este livrată odată cu telefonul şi este presetată în fabrică la “00000000”.

Pentru a	**Vezi**
activa/dezactiva funcția Blocare telefon	pag. 107 (**Meniu 6.6.3**).
schimba parola telefonului	pag. 107 (**Meniu 6.6.4**).

PIN

Codul personal de identificare sau PIN (**P**ersonal **I**dentification **N**umber), care are 4 până la 8 cifre, vă protejează cartela SIM împotriva utilizării neautorizate. Se livrează, de obicei, odată cu cartela SIM.

Dacă introduceți greşit codul PIN de trei ori la rând, codul este dezactivat şi nu poate fi reactivat până când nu introduceți codul PUK (vezi mai jos).

Pentru a	**Vezi**
activa/dezactiva funcția Verificare PIN	pag. 106 (**Meniu 6.6.1**).
schimba codul PIN	pag. 107 (**Meniu 6.6.2**).

PUK

Codul PUK (**P**IN **U**nblocking **K**ey) (Cheia de deblocare a PIN-ului), format din opt cifre, este necesar pentru a schimba un PIN dezactivat. Codul PUK poate fi livrat cu cartela SIM. Dacă nu, sau dacă l-ați pierdut, contactați furnizorul dvs. de servicii.

Pentru reactivarea codului PIN:

1. Introduceți codul PUK şi apăsați tasta soft **OK**.
2. Introduceți un cod PIN nou, ales de dvs., şi apăsați tasta soft **OK**.
3. Când este afişat mesajul **Confirm. PIN nou**, introduceți din nou acelaşi cod şi apăsați tasta soft **OK**.

Dacă introduceți un cod PUK incorect, de zece ori la rând, cartela SIM este invalidată. Contactați furnizorul de servicii, pentru o nouă cartelă.

PIN2

Codul PIN2 (4 până la 8 cifre), livrat cu unele cartele SIM, este necesar pentru accesarea anumitor funcții speciale, cum ar fi setarea costului maxim al unui apel. Aceste funcții sunt disponibile dacă sunt suportate de cartela dvs. SIM.

Dacă introduceți un cod PIN2 incorect, de trei ori la rând, codul este dezactivat şi nu puteți accesa funcțiile speciale respective până nu îl reactivați prin introducerea codului PUK2.

Pentru a schimba PIN2, vezi pag. 108 (**Meniu 6.6.7**).

PUK2

Codul PUK2 (**P**IN **U**nblocking **K**ey **2**), format din 8 cifre şi livrat cu unele cartele SIM, este necesar pentru a schimba un cod PIN2 dezactivat. Dacă pierdeți codul, contactați furnizorul dvs. de servicii.

Pentru a reactiva codul PIN2:

1. Introduceți codul PUK2 şi apăsați tasta soft **OK**.
2. Introduceți un PIN2 nou, ales de dvs., şi apăsați tasta soft **OK**.
3. Când este afişat mesajul **Confirmare PIN2**, introduceți acelaşi cod din nou şi apăsați tasta soft **OK**.

Dacă introduceți un cod PUK2 incorect, de zece ori la rând, nu veți mai putea accesa funcțiile care necesită PIN2. Contactați furnizorul de servicii, pentru o nouă cartelă.

Parola de blocare

Parola de blocare, formată din 4 cifre, este necesară când utilizați funcția Blocare apel. Această parolă se obține de la furnizorul de servicii, când vă abonați la această funcție.

Puteți schimba această parolă, în meniul **Blocare apel** (**Meniu 8.2**). Vezi pag. 125 pentru detalii suplimentare.

Informații despre protecția sănătății şi siguranță

Expunerea la undele radio (Informații SAR)

Acest telefon îndeplineşte cerințele Uniunii Europene (EU) în privința expunerii la undele radio.

Telefonul dvs. reprezintă un emițător-receptor radio. Este proiectat şi produs astfel încât să nu depăşească limitele recomandate de Consiliul Uniunii Europene pentru expunerea la energia de radiofrecvență (RF). Aceste limite fac parte din principiile directoare şi stabilesc nivelurile maxime de expunere la RF pentru populație. Principiile directoare au fost stabilite de organizații independente prin evaluarea minuțioasă, periodică a studiilor ştiințifice. Limitele oferă o marjă substanțială, creată pentru siguranța tuturor persoanelor, fără deosebire de vârstă sau stare de sănătate.

Standardul de expunere pentru telefoane mobile se exprimă printr-o unitate de măsură cunoscută sub denumirea de SAR (Rata de Absorbție Specifică). Limita SAR recomandată de Consiliul EU este de 2.0 W/kg.*

* Limita SAR pentru telefoanele mobile utilizate de publicul larg este de 2.0 Watt/kilogram (W/kg) calculată ca medie pentru zece grame de țesut organic. Limita încorporează un coeficient de siguranță substanțial, pentru protecția suplimentară a persoanelor şi pentru a ține cont de orice variații în măsurători. Valorile SAR pot varia în funcție de cerințele naționale de raportare şi de banda rețelei.

Testele SAR se efectuează utilizând poziții standard de operare, cu telefonul emițând la cel mai mare nivel de putere certificat, în toate benzile de frecvență testate. Chiar dacă SAR este determinat la cel mai mare nivel de putere, nivelul SAR real al telefonului în timpul operării poate fi mult sub valoarea maximă. Aceasta deoarece telefonul este conceput să funcționeze la niveluri de putere multiple, astfel încât să utilizeze numai puterea necesară pentru conectare în rețea. În general, cu cât sunteți mai aproape de o stație de bază, cu atât mai mică va fi puterea de emisie a telefonului.

Înainte ca un nou model de telefon să fie pus în vânzare, trebuie demonstrată îndeplinirea Directivei europene R&TTE. Această directivă include, ca o cerință esențială, protecția sănătății şi siguranța utilizatorului şi a oricărei alte persoane.

Precauții la utilizarea bateriilor

- Nu utilizați niciodată un încărcător sau o baterie deteriorate în orice fel.
- Utilizați bateria numai în scopul pentru care a fost produsă.
- Dacă utilizați telefonul lângă o stație de bază a rețelei, acesta consumă mai puțină putere, iar timpul de convorbire şi de aşteptare sunt mult influențate de puterea semnalului pe rețeaua celulară şi de parametrii stabiliți de operatorul rețelei.
- Timpul de încărcare a bateriei depinde de cât este de descărcată aceasta şi de tipul bateriei şi al încărcătorului utilizate. Bateria poate fi încărcată şi descărcată de sute de ori, dar se va uza cu timpul. Când timpul de utilizare (timpul de convorbire şi timpul de aşteptare) este în mod evident mai scurt decât normalul, trebuie să cumpărați o baterie nouă.

- Dacă nu este utilizată, o baterie complet încărcată se va descărca de la sine, cu timpul.
- Utilizați numai baterii aprobate Samsung, şi reîncărcați bateria numai cu încărcătoare aprobate Samsung. Dacă încărcătorul nu se utilizează, acesta trebuie deconectat de la sursa de alimentare. Nu lăsați bateria conectată la încărcător mai mult de o săptămână, deoarece supraîncărcarea îi poate scurta timpul total de funcționare.
- Temperaturile extreme vor afecta capacitatea de încărcare a bateriei dvs.: ar putea fi necesară încălzirea sau răcirea ei în prealabil.
- Nu lăsați bateria în locuri prea calde sau reci, cum ar fi în maşina dvs., vara sau iarna, deoarece veți reduce capacitatea şi durata de viață al bateriei. Totdeauna încercați să mențineți bateria la temperatura camerei. Un telefon cu baterie caldă sau rece poate să fie în incapacitate temporară de funcționare, chiar şi atunci când bateria este complet încărcată. Bateriile cu ioni de litiu sunt în mod special afectate de temperaturi sub 0 °C (32 °F).
- Nu scurtcircuitați bateria. Scurtcircuitarea accidentală poate avea loc atunci când un obiect metalic (monedă, agrafă sau stilou) provoacă o conectare directă între bornele + şi – ale bateriei (benzile metalice de pe baterie), de exemplu atunci când transportați o baterie de rezervă în buzunar sau în geantă. Scurtcircuitarea bornelor poate deteriora bateria sau obiectul care a provocat scurtcircuitarea.
- Bateriile uzate vor fi aruncate la gunoi cu respectarea prevederilor locale în acest sens. Reciclați întotdeauna. Nu aruncați bateriile în foc.

Siguranța în timpul conducerii

Telefonul dvs. mobil vă dă posibilitatea de a comunica prin voce aproape oriunde, în orice moment. Cu toate acestea, există o responsabilitate importantă care însoțeşte beneficiile telefoanelor mobile, o responsabilitate pe care fiecare utilizator trebuie să şi-o asume.

Atunci când conduceți un automobil, condusul este prima dvs. responsabilitate. Când utilizați telefonul dvs. mobil la volan, dați dovadă de prevedere şi rețineți următoarele sfaturi:

1. Cunoaşteți-vă bine telefonul şi facilitățile acestuia, cum ar fi apelarea rapidă şi repetarea automată a apelurilor. Dacă sunt disponibile, aceste facilități vă vor da posibilitatea să efectuați un apel fără ca atenția să vă fie distrasă de la drum.

2. Când este posibil, utilizați un dispozitiv ”mâini libere”. Dacă este posibil, adăugați şi mai multă siguranță şi confort telefonului dvs., prin utilizarea unuia din numeroasele accesorii ”mâini libere” disponibile în prezent.

3. Puneți telefonul mobil astfel încât să ajungeți uşor la el. Trebuie să aveți posibilitatea de a ajunge la telefonul dvs. mobil fără să vă luați privirile de la şosea. Dacă primiți un apel într-un moment nepotrivit, lăsați mesageria vocală să răspundă pentru dvs.

4. Aduceți la cunoştința persoanei cu care vorbiți că sunteți la volan, şi, dacă este necesar, suspendați apelul în condiții de trafic intens sau în condiții meteo periculoase. Ploaia, lapovița, ninsoarea, gheața şi chiar traficul intens pot fi periculoase.

5. Nu luați notițe şi nu căutați numere de telefon în timpul conducerii automobilului. Notarea activităților pe care le aveți de îndeplinit sau căutarea unui număr în agenda telefonică vă poate distrage atenția de la responsabilitatea principală, aceea de a conduce în siguranță.

6. Formați numere într-o manieră rezonabilă şi evaluați traficul; dacă este posibil, efectuați apeluri când nu sunteți în mişcare sau înainte de a intra în trafic. Încercați să vă planificați apelurile pentru momentele când automobilul dvs. este staționar. Dacă trebuie să faceți un apel în timpul condusului, formați numai câteva cifre, verificați drumul şi oglinzile retrovizoare, apoi continuați.

7. Nu vă implicați în conversații enervante sau sentimentale, care v-ar putea distrage atenția. Asigurați-vă că persoanele cu care vorbiți ştiu că dvs. conduceți automobilul şi întrerupeți conversațiile care au tendința de a vă abate atenția de la drum.

8. Utilizați-vă telefonul mobil pentru apeluri de urgență. Apelați numărul de urgență în caz de incendiu, accident de circulație sau urgență medicală. Rețineți, acesta este un număr netaxabil pe telefonul dvs. mobil !

9. Utilizați telefonul dvs. mobil şi pentru a-i ajuta pe alții în caz de urgență. Dacă sunteți martorul unui accident de maşină, al unui delict în desfăşurare sau al unei alte urgențe grave în care sunt puse în pericol vieți omeneşti, apelați numărul de urgență, exact aşa cum ați dori să facă şi ceilalți în cazul dvs.

10. Dacă vedeți un vehicul deteriorat care nu reprezintă un pericol serios, un semn de circulație deteriorat, un accident minor în care nimeni nu pare a fi rănit sau un vehicul despre care ştiți că a fost furat, apelați poliția rutieră sau numărul de mobil pentru asistență în cazurile neurgente.

Mediul de operare

Amintiți-vă să vă conformați regulilor speciale aplicabile în anumite locuri, şi opriți-vă întotdeauna telefonul în locuri în care este interzisă utilizarea lui, sau atunci când poate cauza interferențe sau poate fi periculos.

Atunci când vă conectați telefonul sau orice alt accesoriu la un alt dispozitiv, citiți întotdeauna ghidul utilizatorului, pentru a vă familiariza cu instrucțiunile de siguranță ale acestui dispozitiv. Nu conectați produse incompatibile.

Ca şi în cazul altor echipamente mobile de radioemisie, utilizatorii sunt sfătuiți ca, pentru operarea satisfăcătoare a echipamentului şi pentru siguranța personală, echipamentul respectiv să fie utilizat numai în poziția normală de operare (la ureche, cu antena îndreptată peste umăr).

Dispozitive electronice

Marea majoritate a echipamentelor electronice moderne beneficiază de ecranare la semnale de radiofrecvență (RF). Totuşi, s-ar putea ca anumite echipamente electronice să nu fie ecranate împotriva semnalelor RF ale telefonului dvs. mobil. Consultați producătorul pentru a discuta alternativele.

Stimulatoare cardiace

Producătorii de stimulatoare cardiace recomandă menținerea unei distanțe minime de 15 cm (6 inch) între telefonul mobil şi stimulator, pentru a se evita orice posibilă interferență cu stimulatorul. Aceste recomandări sunt conforme cu cercetările independente şi recomandările Wireless Technology Research (Institutul de Cercetare a Tehnologiei Radio).

Persoanele cu stimulatoare cardiace:

- Trebuie să țină întotdeauna telefonul la o distanță mai mare de 15 cm (6 inch) de stimulatorul lor, atunci când telefonul este deschis
- Nu trebuie să transporte telefonul în buzunarul de la piept
- Trebuie să vorbească la urechea opusă stimulatorului, pentru a micşora posibilitatea interferenței

Dacă aveți vreun motiv să suspectați o interferență, opriți-vă telefonul imediat.

Aparate auditive

Unele dintre telefoanele mobile digitale pot interfera cu anumite aparate auditive. În eventualitatea unei asemenea interferențe, consultați producătorul aparatului dvs. auditiv pentru discutarea alternativelor.

Alte dispozitive medicale

Dacă utilizați orice alt dispozitiv medical, consultați producătorul pentru a afla dacă dispozitivul dvs. este ecranat în mod adecvat împotriva semnalelor RF externe. Medicul dvs. de familie vă poate ajuta în obținerea acestor informații. Opriți-vă telefonul mobil în unități spitaliceşti, atunci când întâlniți anunțuri care vă obligă la acest lucru. Spitalele sau alte instituții de acelaşi gen pot folosi echipamente sensibile la semnalele RF externe.

Vehicule

Semnalele RF pot afecta sistemele electronice instalate incorect sau ecranate inadecvat de pe vehiculele cu motor. Verificați vehiculul împreună cu producătorul sau cu reprezentantul acestuia.

De asemenea, trebuie să consultați producătorul oricărui alt echipament care a fost instalat pe vehiculul dvs.

Instituții cu afişaje de interdicție

Opriți-vă telefonul mobil în toate instituțiile în care există afişe care vă interzic utilizarea acestui tip de aparat.

Medii în care există pericol de explozie

Opriți-vă telefonul în zonele în care există pericol de explozie şi conformați-vă tuturor indicatoarelor şi instrucțiunilor. Scânteile pot provoca explozii sau incendii care pot cauza vătămarea corporală sau chiar moartea.

Utilizatorii sunt sfătuiți să-şi oprească telefoanele mobile la benzinării sau stații de service cu puncte de realimentare. Reamintim utilizatorilor să respecte restricțiile asupra utilizării echipamentelor radio în depozitele de combustibili (zone de depozitare şi distribuire combustibili), în uzine chimice sau în zone unde au loc operațiuni de detonare a încărcăturilor explozive.

Zonele cu atmosferă potențial explozivă sunt deseori - dar nu totdeauna - marcate clar. Acestea includ punțile inferioare ale navelor, instalațiile de transfer sau depozitare produse chimice, vehiculele care utilizează GPL (cum ar fi propan sau butan), zonele în care aerul conține gaze sau particule, cum ar fi praf sau pulberi de cereale sau metalice, precum şi orice altă zonă în care în mod normal ați fi avertizat să opriți motorul maşinii.

Apeluri de urgență

Acest telefon, ca orice alt telefon mobil, funcționează utilizând semnalele radio, rețelele radio şi de linii interurbane precum şi funcțiile programate de către utilizator, care nu pot garanta conectarea în toate condițiile. De aceea, nu trebuie niciodată să vă bazați numai pe un telefon mobil pentru comunicări de importanță majoră (urgențe medicale, de exemplu).

Rețineți, pentru a primi sau a face un apel, telefonul trebuie să fie deschis şi într-o zonă de acoperire cu putere adecvată a semnalului. S-ar putea să nu fie posibilă efectuarea apelurilor de urgență pe toate rețelele de telefonie mobilă sau atunci când anumite servicii de rețea şi/sau facilități ale telefonului sunt în uz. Verificați cu furnizorii locali de servicii.

Pentru a efectua un apel de urgență, procedați după cum urmează.

1. Dacă telefonul nu este pornit, porniți-l.
2. Introduceți numărul de urgență pentru locația dvs. curentă (de exemplu, 112 sau orice alt număr oficial de urgență). Numerele de urgență variază în funcție de locație.
3. Apăsați tasta .

Dacă anumite facilități sunt activate (blocarea apelurilor, de exemplu), s-ar putea ca în prealabil să fie nevoie să dezactivați aceste facilități. Consultați acest ghid şi pe furnizorul dvs. local de servicii.

Când efectuați un apel de urgență, dați toate informațiile necesare cât mai precis posibil. Rețineți că telefonul dvs. ar putea fi singurul mijloc de comunicație de la locul unui accident, nu întrerupeți convorbirea decât când vi se dă permisiunea să o faceți.

Alte informații importante privind siguranța

- Instalarea telefonului într-un vehicul sau operațiunile de service asupra telefonului trebuie efectuate numai de personal calificat. Instalarea sau service-ul defectuoase pot fi periculoase şi pot anula garanția asupra aparatului.
- Verificați cu regularitate că tot echipamentul pentru telefon mobil din vehiculul dvs. este fixat şi funcționează corespunzător.
- Nu depozitați şi nu transportați materiale inflamabile, gaze sau explozibili, în acelaşi compartiment cu telefonul dvs., componentele sau accesoriile acestuia.
- Pentru vehiculele echipate cu airbag, rețineți că un airbag se umflă cu foarte multă forță. Nu puneți obiecte, inclusiv echipamentul fix sau mobil al telefonului dvs., pe suprafața de deasupra airbag-ului sau în zona de umflare a airbag-ului. Dacă echipamentul pentru telefon este montat incorect iar airbag-ul se umflă, pot rezulta răniri serioase.
- Opriți telefonul înainte de urcarea în avion. Utilizarea telefonului mobil în avion poate fi periculoasă pentru aparatura avionului şi este ilegală.
- Dacă aceste instrucțiuni nu sunt urmate, fie i se pot suspenda sau refuza serviciile persoanei care a comis infracțiunea, fie acea persoană poate fi acționată în judecată, sau pot exista ambele cazuri.

Îngrijirea şi întreținerea

Telefonul dvs. este un produs de înaltă tehnologie, care trebuie tratat cu grijă. Recomandările de mai jos vă vor ajuta să vă îndepliniți obligațiile cerute de acordul de garanție şi să vă bucurați mulți ani de telefon.

- Nu lăsați la îndemâna copiilor telefonul sau componentele şi accesoriile acestuia.
- Mențineți telefonul uscat. Precipitațiile, umiditatea şi lichidele conțin minerale care corodează circuitele electronice.
- Nu utilizați telefonul dacă aveți mâna umedă. În caz contrar, vă puteți provoca un şoc electric sau puteți deteriora telefonul.
- Nu utilizați şi nu depozitați telefonul în zone cu praf sau murdărie, deoarece componentele în mişcare se pot deteriora.
- Nu depozitați telefonul în locuri foarte calde. Temperaturile ridicate pot scurta durata de viață a componentelor electronice, pot deteriora bateriile şi pot deforma sau topi anumite componente din material plastic.
- Nu depozitați telefonul în locuri reci. Atunci când telefonul se încălzeşte până la temperatura normală de funcționare, se poate forma umezeală în interiorul telefonului, care poate deteriora plăcuțele cu circuite electronice.
- Nu scăpați telefonul pe jos, nu îl ciocăniți şi nu îl scuturați. Manipularea brutală poate distruge plăcuțele de circuite din interior.
- Nu utilizați substanțe chimice dure, solvenți sau detergenți puternici, pentru curățarea telefonului. Ştergeți-l cu o lavetă moale, uşor umezită într-o soluție de apă cu săpun neutru.

- Nu vopsiți telefonul. Vopseaua poate bloca componentele mobile ale aparatului şi poate împiedica funcționarea corespunzătoare.
- Nu introduceți şi nu puneți telefonul pe aparate de încălzit, cum ar fi cuptorul cu microunde, soba sau radiatorul. Când este supraîncălzit, telefonul poate exploda.
- Utilizați numai antena furnizată sau o antenă de schimb aprobată. Antenele neautorizate sau accesoriile modificate pot deteriora telefonul şi pot încălca reglementările în privința aparaturii radio.
- Dacă telefonul, bateria, încărcătorul sau orice alt accesoriu nu funcționează corespunzător, duceți-l la cel mai apropiat service calificat. Personalul va fi la dispoziția dvs. şi, dacă este necesar, se va ocupa de toate detaliile necesare pentru service.

Glosar

Pentru a vă ajuta să înțelegeți principalii termeni tehnici şi abreviațiile folosite în această broşură şi pentru a profita din plin de facilitățile telefonului dvs. mobil, iată câteva definiții.

Apel conferință

Posibilitatea de a realiza un apel conferință, cu cel mult încă cinci participanți.

Apel în aşteptare

Vă informează că primiți un apel atunci când deja vorbiți la telefon.

Apel reținut

Posibilitatea de a reține un apel în vreme ce răspundeți sau efectuați un apel; apoi, puteți comuta între cele două apeluri după cum doriți.

Blocare apel

Posibilitatea de a restricționa apelurile primite şi trimise.

Clapetă activă

Posibilitatea de a răspunde la un apel, doar prin desfacerea telefonului.

GPRS (Serviciu General de Pachete Radio)

Un nou serviciu cu valoare adăugată, nevocal, care permite trimiterea şi primirea informațiilor într-o rețea de telefoane mobile. GPRS asigură conectarea continuă la Internet, pentru utilizatorii de telefoanele mobile şi computere. Se bazează pe conexiunile telefoanelor celulare în circuite comutate ale Sistemului Global de Comunicații Mobile (GSM) şi pe Serviciul de Mesaje Scurte (SMS).

GSM (Sistem Global de Comunicaţii Mobile)

Standard internaţional pentru comunicaţii celulare, care garantează compatibilitatea dintre diferiţi operatori de reţea. GSM acoperă cea mai mare parte din ţările Europei, precum şi multe alte părţi ale lumii.

Java

Limbaj de programare, cu care sunt create aplicaţii care rulează, fără modificări, pe toate platformele hard mici, mijlocii sau mari. A fost promovat şi dotat consistent pentru aplicaţii Web, atât pentru site-uri publice cât şi pentru reţele Intranet. Când un program Java rulează de pe o pagină Web, se numeşte *applet Java* . Când este rulat pe un telefon mobil sau pe un pager, este numit MIDlet.

Mesagerie vocală

Serviciu computerizat de răspuns, care răspunde automat la apelul dvs. atunci când sunteţi indisponibil; redă un mesaj de salut (opţional cu vocea dvs.) şi înregistrează mesajul apelantului.

MMS (Serviciu de Mesaje Multimedia)

Un serviciu de mesaje pentru mediul mobil, standardizat de Forumul WAP şi de Programul de Parteneriat pentru Generaţia a 3-a (3GPP). Pentru utilizatorii telefonului, MMS este similar cu Serviciul de Mesaje Scurte (SMS) - asigură livrarea automată, imediată, de la un telefon la altul, a unui mesaj complex, creat de utilizator. Mesajele sunt trimise în principal la numere de telefon, astfel încât traficul se efectuează între telefoane. MMS asigură de asemenea suport pentru adresarea către email-uri, astfel încât mesajele pot fi trimise şi prin email. Pe lângă conţinutul de text al SMS, mesajele MMS pot cuprinde imagini statice, voce, sau audio clipuri, iar în ultima vreme, video clipuri şi informaţii de prezentare.

Parolă telefon

Codul de protecţie utilizat pentru deblocarea telefonului, atunci când aţi selectat opţiunea de blocare automată la fiecare pornire a telefonului.

PIN (Număr de Identificare Personal)

Cod de protecţie, care protejează telefonul împotriva utilizării neautorizate. Codul PIN este distribuit de furnizorul de servicii, împreună cu cartela SIM. Poate fi format din 4 până la 8 cifre şi poate fi schimbat, dacă este nevoie.

PUK (PIN Unblocking Key– Cheie Deblocare PIN)

Cod de protecţie utilizat pentru deblocarea telefonului atunci când a fost introdus un cod PIN incorect, de trei ori la rând. Numărul, format din opt cifre, este livrat de furnizorul de servicii, împreună cu cartela SIM.

Redirecţionare apel

Posibilitatea de a redirija apelurile, la un alt număr.

Roaming

Utilizarea telefonului când sunteţi în afara zonei alocate furnizorului de acasă (de ex. atunci când călătoriţi).

SDN (Service Dialling Numbers - Numere apelare servicii)

Numere de telefon asigurate de furnizorul de reţea, care dau acces la servicii speciale cum ar fi mesageria vocală, căutarea în cărţile de telefon, suport pentru clienţi şi serviciile de urgenţă.

Serviciu de identificare a numărului apelantului (ID apelant)

Serviciu care dă posibilitatea abonaților să vadă sau să blocheze numerele de telefon ale apelanților.

Serviciu Mesaje Avansate (EMS)

Este o adaptare a Serviciului de Mesaje Scurte (SMS), care permite utilizatorilor să transmită şi să primească tonuri de apel şi logo-uri ale operatorului, precum şi combinații multimedia simple, la şi de la telefoanele care suportă EMS. Deoarece EMS se bazează pe SMS, poate utiliza centre SMS, la fel ca SMS. EMS funcționează pe toate rețelele Global System for Mobile communications (GSM) – Sistem Global de Comunicații Mobile. Emițătorii EMS pot utiliza texte, melodii, imagini, sunete şi animații pentru a spori forța expresivă a mesajelor, fiind limitați numai de constrângerile impuse de afişajul echipamentelor mobile.

SIM (Subscriber Identification Module – Modul de identificare abonat)

Cartelă care conține un cip cu toate informațiile necesare pentru operarea telefonului (informații despre rețea şi memorie, precum şi datele personale ale abonatului). Cartela SIM se introduce într-o mică fantă din spatele telefonului şi este protejată de baterie.

SMS (Serviciu de Mesaje Scurte)

Serviciu de rețea pentru trimiterea şi primirea de mesaje scrise, de la un abonat la altul, fără a fi nevoie ca aceştia să vorbească între ei. Mesajul creat sau primit poate fi afişat, primit, editat sau trimis.

Taste soft

Două taste marcate şi al căror scop:

- variază în raport cu funcția utilizată în acel moment.
- este afişat în partea de jos a ecranului, chiar deasupra respectivei taste.

Tri Band

Capacitatea de a utiliza oricare din următoarele tipuri de rețea: benzile GSM 900, GSM 1800, GSM 900/1800 combinate şi GSM 1900 MHz, pentru o rată mai mare de succes al apelurilor şi roaming pe arii mai extinse.

Telefonul dvs. caută automat ultima rețea utilizată. Dacă, indiferent de motiv, rețeaua este indisponibilă, telefonul dvs. va încerca să se înregistreze la altă rețea.

Index

A

Accesare
meniuri • 57
Activităţi, listă activităţi,
creare • 117
editare • 117
Afişare pictograme • 14
Agenda • 111
Agendă,
apelare rapidă • 38
căutare/apelare • 35
copiere • 35
editare • 34
opţiuni • 34
stocare • 31
ştergere • 34, 40
Alarmă • 111
Amplasare
taste • 10
Apel în aşteptare • 126
Apel tip conferinţă • 55
Apel, numere
pierdute • 26
Apelare rapidă • 38
Apeluri de urgenţă • 157
Apeluri internaţionale • 22
Apeluri pierdute • 26, 88
Apeluri primite • 89
Apeluri trimise • 89
Apeluri,
aşteptare • 49, 54
blocare • 124
efectuare • 22
în aşteptare • 125
răspuns • 25
reapelare • 23
redirecţionare • 122
terminare • 23
Aşteptare, apel • 49

B

Bandă reţea, selectare • 130
Baterie descărcată, indicator • 20
Baterie,
încărcare • 19
instalare • 18
scoatere • 17
Bip la minut • 100
Blocare,
cartelă SIM • 108
telefon • 107
Blocare, apeluri • 124

C

Calculator • 116
Cameră foto,
fotografiere • 92
trimitere imagine • 94
vizualizare imagine • 95
Caractere, introducere • 42
Cartela SIM,
instalare • 17
Cartelă SIM,
blocare • 108
Căutare, agendă • 35
Ceas deşteptător • 111
Centru informare • 74
Clapetă activă • 109
Coduri de acces • 145
Cost, apeluri • 91
Costuri apeluri • 91

D

Data, setare • 115
Descriere
PIN • 146
PIN2 • 147
taste • 11
Durată apel • 90
Durată fundal, setare • 103

E

Efectuarea 55

F

Format oră • 115
Fotografii,
fotografiere • 92
trimitere • 94
vizualizare • 95

G

Grup restrâns de utilizatori (GRU) • 128
Grup utilizatori • 128
Grupuri apelare
editare • 37
Grupuri apelare,
căutare • 36

I

ID apelant • 128
Indicator baterie descărcată • 20
Informaţii despre
siguranţa în timpul funcţionării • 149
Infraroşu, conectare • 101
Internet • 131

Î

Încărcător • 19

J

Jocuri • 138

L

Limba, selectare • 106
Lista
meniurilor • 58
Listă activităţi • 116
Listă apeluri 88
Lumină de fond • 15
Lumină de fond, automat • 104
Lumină de serviciu • 15, 104
Luminozitate, ecran • 103

M

Măsuri
de siguranţă • 7
Mesagerie vocală 73
Mesaj de salut • 105
Mesaj text,
trimitere • 67
ştergere • 65, 66, 72
Mesaje
difuzare celulară • 74
text • 64
vocale • 73
Mesaje CB (Mesaje difuzate) • 74
Mesaje imagine,
citire • 76, 79
creare/trimitere • 80
editare • 80
setare • 81
ştergere • 78, 79
Mesaje multimedia (MMS) • 76
Mesaje primite
imagine • 76
Mesaje text
trimise • 66
Mesaje text •
primite • 64
Mesaje text,
citire • 64, 66
setare • 70
Mesaje trimise
imagine • 79
Mesaje,
imagine • 76
multimedia • 76
salut • 105
MIDlet-uri, lansare • 138
Mod introducere text • 43
Mod silenţios • 28
Modele
text • 70
Modele,
imagine • 84
Modul alfabetic, introducere text • 46
Modul FDN (Apelare Limitată Numere) • 108
Modul T9, introducere text • 44

N

Navigator WAP,
acces • 131
cache, ştergere • 137
favorite • 135
Navigator, WAP 131
Notă vocală,
înregistrare • 119
redare • 120
ştergere: 121
Note calendar,
copiere • 114
scriere • 113
vizualizare • 114
ştergere • 114
Număr propriu • 105
Nume,
căutare/apelare • 35
introducere • 42
Numere apeluri,
pierdute • 88
primite • 89
trimise • 89
Numere, căutare/apelare
telefon • 35
Numere, stocare în
telefon • 31

O

Oprire,
tonuri taste • 52
Oprirea
microfonului • 51
tuturor sunetelor • 28
Ora pe glob • 115
Ora, setare • 115

P

Parolă
telefon • 145
Parolă,
blocare apel • 125, 148
telefon • 107, 145
Pentru 19
Pictograme, descriere • 14
PIN,
schimbare • 107
PIN2,
schimbare • 108
Pornirea/Oprirea
telefonului • 21
Pornirea/oprirea •
microfonului • 51
Precauţii privitoare la baterie •
150
Primite, mesaje
imagine • 76
text • 64
PUK • 146
PUK2 • 147

R

Rapoarte trimitere, mesaj • 71
Răsp. orice tastă • 109
Reapelare automată • 109
Reapelare,
automată • 109
manuală • 23
Redirecţionare, apeluri • 122
Redirecţionare, mesaj imagine •
78
Resetare • 110
Returnare apel, mesaj • 65
Roaming • 127

S

Schimb valutar • 121
Scurtătură, meniu • 110
Securitate, apeluri • 106
Server vocal • 73
Servicii Java • 138
Servicii reţea 122
Serviciul de Mesaje Avansate
(EMS) 64
Simbol, introducere text • 48
SMS (Serviciul de Mesaje Scurte)
Primite • 64
Trimise • 66
Stare memorie,
agendă • 41
mesaje imagine • 85
mesaje text, 72
obiecte descărcate • 141

T

Taste soft 29
Taste,
scurtătură • 110
Text, introducere • 42
Tip alertă • 97
Tip apel • 97
Ton
clapetă • 99
mesaj • 98
tastatură • 97
Ton apel • 96
Ton clapetă • 99
Ton conectare • 100
Ton de eroare • 100
Ton mesaj • 98
Ton pornit/oprit • 99
Ton,
apel • 96
conectare • 100
eroare • 100
Tonuri DTMF, trimitere • 52
Tonuri tastatură,
trimitere • 52
Tonuri taste,
selectare • 97
Tonuri, setare • 96
Trimise, mesaje
imagine • 79
text • 66

U

Ultimul număr, reapelare • 23

V

Vibraţie • 97
Volum apel • 96
Volum difuzor • 24
Volum taste • 24
Volum, reglare
difuzor • 24
ton tastatură • 24
Volum, reglare,
apel • 96

Telefon Tri Band SGH-P400 GPRS
Cartela cu sumarul comenzilor

Pornirea/ Oprirea	Apăsaţi şi ţineţi apăsată tasta \.
Efectuarea unui apel	① Tastaţi numărul. ② Apăsaţi tasta .
Terminarea unui apel	Apăsaţi scurt tasta \.
Vizualizarea apelurilor ratate, imediat după ce au fost ratate	① Desfaceţi telefonul şi apăsaţi tasta soft **Afiş**. ② Derulaţi, cu tastele şi , lista de apeluri ratate. ③ Pentru a răspunde la apel, apăsaţi tasta .

Funcţii accesare meniu	① Apăsaţi tasta soft **Meniu**. ② Derulaţi lista de meniuri, cu tastele şi , până când ajungeţi la meniul căutat. ③ Apăsaţi tasta soft **Select**. ④ Derulaţi lista de opţiuni, cu tastele şi , până când cea dorită este selectată. ⑤Apăsaţi tasta soft **Select**.

Fiecare din cele două taste soft (şi) îndeplineşte funcţia indicată de textul de deasupra ei, aflat pe linia de jos a ecranului.

\

Răspunsul la un apel	Desfaceți telefonul sau Apăsați tasta .
Reglarea volumului	Apăsați tastele ▲ sau ▼ din partea stângă a telefonului.
Alegerea tipului de avertizare	① Selectați meniul **Tip alertă (Meniu 5.3)**. ② Selectați o opțiune: • **Numai lumina** • **Melodie** • **Vibrație** • **Vibr.+Melodie** ③Apăsați tasta soft **Select**.
Memorarea numerelor în agendă	① Introduceți numărul și apăsați tasta soft **Salvare**. ② Selectați o pictogramă. ③ Apăsați tasta soft **Select**. ④ Selectarea memoriei ⑤ Apăsați tasta soft **Select**.

Memorarea numerelor în agendă (cont.)	⑥ Introduceți numele. ⑦ Apăsați tasta soft **OK**. ⑧ Dacă este necesar, schimbați numărul locației. ⑨ Apăsați tasta soft **OK**. ⑩ Apăsați tasta pentru a reveni în modul de repaus.
Căutarea unui număr în agendă	① Apăsați tasta soft **Nume**. ② Selectați opțiunea **Căutare**. ③ Introduceți primele câteva litere ale numelui. ④ Pentru a derula lista de nume, apăsați tastele sau . ⑤ Apăsați tasta soft **Afiș**. ⑥ Pentru a derula lista de numere, apăsați tastele sau . ⑦ Apăsați tasta pentru apelare.

Declarație de conformitate (R&TTE)

Pentru produsul următor:

Telefon Mobil Digital Triband
GSM900/GSM1800/GSM1900

(Nume produs)

SGH-P400

(Număr model)

Fabricat la:

- Samsung Electronics, 94-1 Imsu-Dong, Gumi City, Kyung Buk, Korea, 730-350
- Samsung Electronics Iberia, S.A. Pol. Ind. Riera de Caldes, Via Augusta, n-10
  08184 Palau de Plegamans, Barcelona, Spania

(nume fabrică, adresă*)

la care face referire această declarație, este în conformitate cu următoarele standarde şi/sau alte acte normative.

Siguranță	**: EN 60950:1992+A1+A2+A3+A4+A11**
EMC	**: EN 301 489-1 (08-2000)**
	EN 301 489-7 (09-2000)
SAR	**: EN 50360:2001**
Rețele	**: EN 301 511 V7.0.1 (12-2000)**

Declarăm prin aceasta că toate seturile esențiale de teste radio au fost efectuate şi că produsul numit mai sus este în conformitate cu toate cerințele de bază ale Directivei CE 1999/5.

Procedura de evaluare a conformității, la care se face referire în art. 10 şi este detaliată în Anexa [IV] a Directivei CE 1999/5, a fost îndeplinită cu participarea următoarelor organisme:

BABT, Claremont House, 34 Molesey Road, Walton-on-Thames, KT12 4RQ, UK
Marca de identificare: 168

Documentația tehnică este păstrată la:

Samsung Electronics Euro QA Lab.

şi va fi pusă la dispoziție la cerere.

(Reprezentant în UE)

Samsung Electronics Euro QA Lab.
Blackbushe Business Park, Saxony Way,
Yateley, Hampshire, GU46 6GG, UK
2003. 07. 03

(locul şi data emiterii)

In-Seop Lee / Director de vânzări

(numele şi semnătura persoanei autorizate)

* Aceasta nu este adresa Centrului de Service Samsung. Pentru adresa sau numărul de telefon al Centrului de Service Samsung, consultați certificatul de garanție sau contactați magazinul de unde ați cumpărat telefonul.